



Mediterráneo

CASTELLÓN DE LA PLANA
Depósito Legal: CS 6-1958

PRENSA Y RADIO DEL MOVIMIENTO
Director: JAIME NOS RUIZ

Redacción, Admón. y Talleres
Avda. Carnuda y Velasco
Tel. 22 00 56 y 22 00 60

DOMINGO, 18 JUNIO 1972. — AÑO XXXV. — N.º 10.449 — PRECIO 6 PESETAS

MADERAS y TABLEROS-PUERTAS y PERSIANAS-TUBERIAS de P.V.C.
PERFILES PARA DIVISION DE ESPACIOS.
Revestimientos decorativos de: Suelos, techos y paredes.

DISTRIBUIDORES:



Ctra. Onda, 101-Tel. 52 08 00 (2 líneas) VILLARREAL
Navarra, 1 - Teléfono 21 69 55 CASTELLÓN

49 MUERTOS EN UN ACCIDENTE FERROVIARIO EN FRANCIA

Chocaron dos trenes en el interior de un túnel de la línea Vierzy - Soisson

La cifra de víctimas no es todavía definitiva

SOISSONS (Francia). — A 43 muertos y sesenta heridos, cifra todavía no definitiva, se eleva el balance de víctimas habidas en el accidente ferroviario del túnel de Vierzy a Soisson, al norte de Francia y a 95 kilómetros de París.

El accidente fue debido, en principio, al derrumbamiento de una parte de este túnel ferroviario, de 1400 metros de largo, derrumbamiento cuyas causas están todavía por determinar. Un tren de seis vagones de la línea Lion-París, lleno de viajeros, vino a estrellarse contra los escombros a las 21'00 hora española de ayer y pocos minutos después un segundo tren, de la misma línea, que circulaba en sentido inverso, con dos vagones repletos de viajeros, chocó con los mismos obstáculos.

Los equipos de salvamento trataron inmediatamente de despejar y dejar abiertas dos vías de fácil evacuación de heridos. Después, bomberos, miembros de las compañías republicanas de seguridad, gendarmería, fuerzas del ejército y enfermeras de la Cruz Roja trabajaron toda la noche para evacuar a los heridos y trasladarlos a los hospitales de Soissons.

Entre los dos trenes había unas 500 personas.

Diecisiete cadáveres más han sido hallados bajo el túnel según informan a primera hora de la

tarde de hoy los portavoces de los equipos de salvamento. Hasta ahora el número total de víctimas se eleva a 60.

El túnel se derrumbó precisamente en el lugar donde estaba siendo reparado de los defectos causados por la humedad. Un equipo de obreros se encontraba trabajando en turno de noche en estas obras.

El Ministro de Transporte, Jean Chamant, se encuentra en el lugar del accidente supervisando los trabajos de rescate de víctimas. Después visitó a los heridos internados en el hospital de Soissons.

INUNDACIONES EN PERSIA

TEHERAN, 17. (Efe Reuter). — Seis personas han resultado muertas y otras muchas han quedado sin hogar, como consecuencia de las inundaciones, ocasionadas por lluvias torrenciales, en las regiones del norte de Irán, según informaciones procedentes de la capital.

Las inundaciones han ocasionado graves daños a las vías de comunicación y han destruido numerosas casas, se añade.

CHOCARON DOS TRENES

SOISSONS (Francia), 17. (Efe). — A cien muertos podría elevarse el balance definitivo de la catástrofe ferroviaria ocurrida anoche en el túnel de Vierzy, a 90 kilómetros de París, donde dos trenes chocaron entre sí después de haberse producido un derrumbamiento de la bóveda, en el interior.

Esta impresión ha sido dada esta noche por uno de los responsables de los equipos de salvamento señalando que, no obstante y por ahora, el balance oficial se establece en cuarenta y ocho muertos y setenta heridos, algunos de ellos graves.

La hipótesis de tan elevado número de víctimas se centra en el hecho de que los cuerpos de las personas vivas o muertas que se encuentran aun en el interior del túnel, entre escombros y vagones deshechos podrían elevarse a cien.

Pasa a la pág. 19

INCENDIO EN PLANTA DE GAS NATURAL



BARCELONA. — Un peligroso incendio se declaró en la planta de gas natural situada en la zona franca. El siniestro fue en una de las bombas de recirculación de gas situada entre dos depósitos. La rápida intervención de los bomberos evitó que el siniestro degenerara en catástrofe. En la fotografía, un momento de los trabajos de extinción. — TELEFOTO CIFRA GRAFICA.

No ha sido cancelada la huelga de pilotos convocada para mañana

La Asociación británica de Pilotos ha retirado la orden inicial para que sus asociados se sumaran al paro

LONDRES, 17. (Efe). — La Federación Internacional de Asociaciones de Pilotos de Líneas Aéreas (IFALPA) ha anunciado hoy que la proyectada huelga de pilotos, en protesta contra la piratería aérea, tendrá lugar el próximo lunes, tal y como se había previsto.

Un portavoz de IFALPA ha desmentido los rumores de que la proyectada huelga iba a ser cancelada y ha precisado que se han recibido comunicaciones de aceptación de la orden de «toda Europa, Hong Kong y otros centros».

Las últimas informaciones relacionadas con la huelga de pilotos de líneas aéreas indican que hay disparidad de criterios respecto de la orden dictada por IFALPA a sus miembros.

Así, por ejemplo, la compañía irlandesa «Aer Lingus» ha anunciado que todos los vuelos programados para el próximo lunes, en los tres principales aeropuertos irlandeses, han sido suspendidos. Esta suspensión afectará a 54 vuelos previstos para el día 19 y a otros diez de los llamados «Charter». El número de pasajeros afectados por esta suspensión será, aproximadamente, de tres mil.

También los pilotos de la compañía suiza «Swissair» han decidido unirse a la huelga, pero se pone de relieve que la extensión del paro dependerá de lo que decida la mayoría de miembros de IFALPA.

Asimismo, los pilotos de la compañía finlandesa «Finnair» han

Pasa a la pág. 19

DETENCION DE ULRIKE MEINHOF



FRANCFORT. — La ex periodista Ulrike Meinhof, de 37 años de edad, una de las dirigentes del grupo anarquista Baader Meinhof, fue detenida ayer por la policía en su apartamento en Lengenhagen. En la fotografía, Ulrike, escoltada por policías de paisano, al abandonar su residencia. — (TELEFOTO CIFRA GRAFICA).

Mensaje del Caudillo al Presidente del Líbano

Fue entregado por el ministro español de Asuntos Exteriores a Suleiman Franjeh

BEIRUT, 17. (Efe). — La situación en el Oriente Próximo con especial mención de la de Jerusalén, el problema de los refugiados palestinos y temas de interés bilateral, han sido los puntos en los que se ha centrado la entrevista y reunión de trabajo celebrada esta mañana en el Ministerio libanés de Asuntos Exteriores entre el titular Khalil Abu Hamad y su colega español, Gregorio López Bravo.

El Ministro español llegó anoche a Beirut, primera escala de su viaje oficial por Oriente Próximo, en el que visitará también Damasco, Bagdad y Amman.

En la reunión de trabajo de esta

mañana el Ministro libanés informó a la delegación española que preside López Bravo del estado actual de las conversaciones existentes entre el Líbano y la Comunidad Económica Europea, con vistas a la firma de un acuerdo comercial preferencial.

En la entrevista Abu Hamad-López Bravo el Ministro libanés puso de relieve su fe profunda en la bondad de los contactos personales por lo que afirmó, concedía una excepcional importancia a su diálogo con el Ministro español. En varias ocasiones también el Ministro Abuhamad puso de relieve la solidez de la amistad «tres veces milenaria» precisó, entre España y el Líbano.

culturales y turísticas entre los países.

Por su parte el Ministro libanés que asistía a la conferencia de prensa del Ministro español dijo a los periodistas que en sus conversaciones con el Sr. López Bravo había predominado una atmósfera de entendimiento y que estas conversaciones habían contribuido a fortalecer los lazos bilaterales.

López Bravo saldrá mañana de Beirut con dirección a Damasco.

EISAKU SATO anuncia su retirada política

TOKIO, 17 (Efe-Reuter). — El Primer Ministro Eisaku Sato anunció hoy su retiro después de casi ocho años de líder político del Japón. Sato, de 71 años, anunció esta decisión en un discurso lleno de emoción pronunciado en una reunión de parlamentarios del partido democrático liberal, actualmente en el poder.

Cuando pronunciaba el discurso en varios momentos se le saltaron las lágrimas, y sus palabras fueron un puro balbuceo cuando dijo «me voy a retirar. Este es mi discurso de despedida».

Añadió que la fecha exacta de su marcha sería decidida por la dirección del partido.

En relación con los temas de interés bilateral se subrayó que el objetivo perseguido es el reforzamiento de la cooperación económica industrial y cultural entre ambos países.

Terminada la sesión de trabajo que duró una hora y cincuenta minutos, el Ministro libanés impuso a López Bravo en nombre del Presidente de la República Suleiman Franjeh, el gran cordón de la Orden del Cedro, máxima distinción libanesa, que el Sr. López Bravo declaró aceptar «en nombre del pueblo español». En las breves palabras de agradecimiento que pronunció en el acto de la imposición el Ministro español de Asuntos Exteriores puso también de relieve la solidez y la lealtad de la amistad de España para con el mundo árabe y el deseo común de coexistencia pacífica dentro del respeto hacia todos los países.

Desde el Ministerio libanés de Asuntos Exteriores, el Ministro español Sr. López Bravo se trasladó al palacio presidencial donde almorzó con el Presidente libanés Suleiman Franjeh, al que el Sr. López Bravo, hizo entrega de un mensaje personal del Jefe del Estado español, Generalísimo Franco.

Posteriormente, el Ministro español Sr. López Bravo celebró una conferencia de prensa en la que estuvo presente su colega libanés Khalil Abu Ramad. López Bravo respondió a preguntas de los periodistas dijo que a su país le complacería ver que se impone la paz en el Oriente Próximo sobre la base de la resolución del Consejo de Seguridad de las Naciones Unidas una paz justa y duradera teniendo en cuenta los legítimos derechos del pueblo palestino.

Declaró también que en las conversaciones que había mantenido con su colega Khalil Abu Hamad han coincidido en desarrollar activamente las relaciones económicas

VITTORIO GASSMAN, EN MADRID



MADRID. — El actor italiano Vittorio Gassman ha llegado a primeras horas de esta tarde a Barajas, acompañado de la actriz argentina Rossana Yanni, con quien trabajará en la coproducción Italo-española titulada «¿Qué hacemos con la Revolución?». En la fotografía, Rossana, a la izquierda, y Vittorio, momentos después de descender del avión. — FOTO CIFRA GRAFICA.

NUMEROSAS BAJAS SE PRODUCIRAN PROXIMAMENTE EN VIETNAM DEL NORTE

Debido a la "premeditada política norteamericana de bombardear diques, canales y acequias de riego", dice Hanoi

HONG KONG, 17 (Efe). — Vietnam del Norte ha manifestado hoy que se producirán numerosas bajas en el país debido a la "premeditada política norteamericana de bombardear diques, canales y acequias de riego".

Se añade que durante los dos últimos meses, los aviones norteamericanos atacaron en 68 ocasiones 22 importantes diques fluviales y 21 centros de riego en Vietnam del Norte. Un total de 62

bombas de varios tipos fueron arrojadas durante los ataques aéreos y los barcos de guerra norteamericanos dispararon centenares de proyectiles.

Por otra parte se anuncia que seis barcos de guerra norteamericanos fueron incendiados por las baterías costeras norvietnamitas entre el diez y el catorce de junio. Dos de los buques fueron alcanzados por las baterías de la provincia de Quang Binh y el resto se quemaron frente a Nghé An

y H Tinh, en la zona de Vinh Linh.

Según las estadísticas de Hanoi y en cuanto a la aviación se refiere, han sido derribados hasta ahora 3.652 aviones norteamericanos en su territorio.

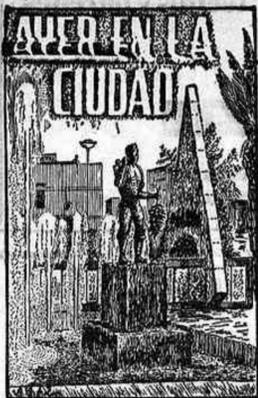
ACTIVIDAD AEREA

SAIGON, 17 (Efe). — Oleadas de aviones "B-52" atacaron posiciones comunistas en 19 ocasiones desde la cercada a la zona

desmilitarizada pero no se efectuaron misiones de bombardeo junto a la zona de Hanoi. Los aviones norteamericanos no han atacado las proximidades de la capital norvietnamita durante varios días, debido al parecer a la vista que efectuaba a la capital norvietnamita el Presidente soviético, Podgorny.

Los pilotos norteamericanos han

Pasa a la pág. 19



Noticias de la Ciudad

CATOLICIDAD

LOURDES

- V -

PEREGRINACION y no turismo. Este podría ser el título de este quinto y último comentario en torno a la Peregrinación de Enfermos a Lourdes.

Anteayer, viernes, hubo un retiro de los sacerdotes que han de tomar parte en la peregrinación. Presidía el Rvdo. Prelado y el lugar fue el Desierto de las Palmas.

El «Desierto» contribuyó no poco a esta reflexión; porque el de las Palmas es un «desierto animado»; unas celdas de saber asceta rodeadas de chalets con televisor, un rincón de austeridad eremítica poblado de coches de lujo. Un continuado contraste.

Ello nos hizo caer en la cuenta de que hoy es fácil confundir una peregrinación con una excursión. No resultaría raro leer en cualquier cartel publicitario «una peregrinación a Roma, con motivo del Año Santo, pasando por París y Viena»; o «una peregrinación a Santiago de Compostela, pasando por Andorra y el Valle de los Caídos». Una peregrinación turística a un animado desierto.

Pero los que van a Lourdes con los Enfermos saben que no van a hacer turismo.

El próximo sábado día 24, a las 2'30 de la tarde (y no a las 3, como ha sido publicado repetidas veces), saldrá el tren de Castellón cargado de peregrinos y penitencias. Una vez recogidos a todos los enfermos y peregrinos, que será al rebasar Barracas, comenzarán ya los cantos propios de la peregrinación en orden a formación espiritual y religiosa.

Los platos fuertes serán la lectura del Nuevo Testamento y el rezo del Santo Rosario.

Todo el tren, a una voz, rezará el Sto. Rosario entero. ¡Tres par-

tes de ida y otras tres de vuelta! La lectura bíblica se hará en todos y cada uno de los departamentos, con su tiempo para la meditación personal y sus comentarios comunitarios. Un viaje de oración con paréntesis de sana expansión.

Ya en Lourdes, inmersos en clima de espiritualidad, todos los peregrinos asistirán a los actos: misas, procesiones, plegarias ante las piscinas, vía-crucis, horas santas. Enfermos y acompañantes saben que dependen de un horario y no de su voluntad. Cada grupo de enfermos y de «brancardiers» sabe que está sujeto al horario de su actividad específica, de su necesario descanso y de la formación espiritual en grupos dirigidos por un sacerdote. Y todos, todos, pendientes de los enfermos, siempre necesitados de apoyo y compañía.

Quien mire desde fuera esta Peregrinación con mirada simplista no valorará siquiera la inmensa alegría que proporciona a cuantos participan en ella. Para medir su gozo forzoso es alistarse. Si hablamos de mérito, sólo Dios lo conoce y el único que otorgará cabal recompensa. — V.P.M.

SANTORAL

SANTOS DE HOY. — San Marcos, San Marcelino y Santa Paula.

SANTOS DE MAÑANA. — San Gervasio, San Protasio y San Tribuno.

CULTOS

SANTA MARIA. — Hoy, misas a las 8, 9, 10, 11, 12 y 1 de la mañana. Tarde misa a las 7. Convento MM. Capuchinas, misa a las 7.30. Convento MM. Carmelitas, a las 8. Purísima Sangre, a las 9. **SAN AGUSTIN.** — Hoy, misas a las 8, 9, 10, 11 y 12 de la mañana y 6 de la tarde.

SAGRADA FAMILIA. — Hoy, misas a las 7.30, 8.30, 10, 11 y 12 de la mañana y 6 de la tarde.

SANTISIMA TRINIDAD. — Hoy, misas a las 7.30, 8.30, 9.30, 10.30, 11.30, 12.30 de la mañana y 7.30 y 8.30 de la tarde.

SAN PEDRO. — Hoy, misas a las 7.30, 10 y 12 de la mañana. Tarde, misa a las 6. En la Iglesia de San Pablo del Serradal, misa a las 11.

SAN JOSE OBRERO. — Hoy, misas a las 7, 8.30 y 11.30 de la mañana. Tarde, misa a las 6.30.

SAN FRANCISCO. — Hoy, misas a las 7.30, 9, 10, 11 y 12 de la mañana. Tarde, misa a las 6. En el Grupo de la Virgen de Lourdes, a las 9. En el Perpetuo Socorro, a las 10. En la Residencia de la Caja de Ahorros, a las 10. En el Ermitorio de San Jaime a las 8.30.

SAN VICENTE FERRER. — Hoy, misas a las 7.30, 8.45, 10, 11.15 y 12.30 de la mañana. Tarde, misa a las 6. En el Hogar Sierra Española de Auxilio Social, a las 8.30.

SAN JUAN BAUTISTA. — Hoy, misas a las 8 y 10 de la mañana y 6.30 de la tarde. En el Colegio Universitario, a las 8.30 y 13. En el barrio de San Agustín, a las 10.30. En el Sanatorio de La Magdalena, a las 8 y 10. En el Grupo Roser, a las 12. En el Cementerio a las 10.

SAN CRISTOBAL. — Hoy, misas a las 8.30, 10.30 y 11.30 de la mañana. Tarde, misa a las 6.30. En la Capilla del Asilo a las 8 de la mañana.

PARROQUIA DE NTRA. SEÑORA DEL CARMEN. — Hoy, misas a las 7.30, 8.30, 9.30, 10.30, 11.30 y 12.30. Tarde, misa a las 6.



OBSERVATORIO METEOROLOGICO DE CASTELLÓN

BOLETIN CORRESPONDIENTE AL DIA DE AYER

Temperatura mínima: 16 grados a las 5 horas 45 minutos.
Temperatura máxima: 26'2 grados a las 17 horas 20 minutos.

Humedad relativa, 7 y 13 horas: 57 y 44 por ciento, respectivamente.

Insolación eficaz: 12 horas.
Recorrido del viento en 24 horas: 92 kilómetros.

Dirección dominante del viento: SE.

Precipitación en 24 horas hasta las 19 horas: Nula.

Presión atmosférica a las 19 horas: 765'6.

Tendencia: Bajando.



ACIERTO CON EL NUEVO colowall®

TAPIZAR SU COCHE

Escoga la funda que desee para su coche.
En 20 minutos la colocaremos.
Avda. Rey D. Jaime 98
Frente Instituto) Telf. 21645.

Hoy se celebra en Ribalta el XXIII Concurso Nacional de Albañilería

DESDE primeras horas de la mañana de ayer se vio muy animado el Sindicato Provincial de la Construcción por las cuadrillas de participantes en el XXIII Concurso Nacional que se celebrará esta mañana en el andén central del Parque de Ribalta. Las cuadrillas vienen acompañadas de sus familiares, por lo que aún era superior el ambiente reinante.

A la una de la tarde se efectuó en el Círculo Mercantil la recepción oficial, ofreciéndose por la Diputación y el Ayuntamiento de la Ciudad un vino de honor. Fue presidido por el Delegado Provincial de Sindicatos, D. José Luis Concepción; Primer Teniente Alcalde, D. Joaquín Pitarch; Presidente del Sindicato Provincial de la Construcción, D. Manuel Tirado Segarra y otros mandos sindicales.

A las cuatro de la tarde, los participantes en el concurso con sus familiares y acompañados por los Mandos del Sindicato Provincial de la Construcción, realizaron una excursión por la Costa visitando Benicasim, Oropesa, Alcocebre y Peñíscola, con visita al Castillo del Papa Luna.

A las siete y media de la tarde asistieron a la misa que se ofició en el Ermitorio de la Patrona de la Ciudad, Nuestra Señora del Lledó.

La jornada terminó con la asistencia al festival folklórico y de variedades que en su honor se celebró en la Plaza Mayor.

ACTOS PROGRAMADOS PARA HOY

A las ocho de la mañana harán su presentación ante el Jurado las cuadrillas participantes en el propio Parque de Ribalta, para momentos más tarde comenzar su trabajo en el andén central, desde el templete de la Banda Municipal y el límite del Parque con la plaza de la Independencia.

Sobre las doce terminarán los trabajos y a las doce y media se efectuará la entrega de premios, a las cuadrillas ganadoras del XXIII Concurso Nacional de Albañilería.

A las dos y media de la tarde en el Hotel Turcosa se celebrará una comida de hermandad, presidida por autoridades y jerarquías, en honor de los participantes en dicho Concurso.

Mesa redonda sobre arteriosclerosis organizado por la Sociedad de Medicina y Cirugía de Castellón

El próximo día 30, a las seis de la tarde, en el Salón de Actos del Colegio de Médicos, tendrá lugar una Mesa Redonda sobre Arteriosclerosis, con el siguiente temario:

SEGUNDA PARTE

PRIMERA PARTE:
«Concepto e historia de la enfermedad. Cómo se nutren las arterias», por el Dr. Alba Represa.
«Epidemiología», por el Dr. Vilamarín Vázquez.
«Lesiones fundamentales. Tipos de lesiones y progresión. Localizaciones», por el Dr. Royo Martí.
«Datos de la exploración clínica. Datos sobre la angiología», por el Dr. Nebot Martí.
«Metabolismo lipídico y su papel sobre la aterogénesis», por el Dr. Barrera Roures.
«Diagnóstico diferencial de las hiperlipemias», por el Dr. Fandos Almela.
«Alteraciones de la fracción lipopéida. Alteraciones de los fermentos por alteración de la irrigación local», por el Dr. Gómez Llopis.
«Estudio sobre alteración de la coagulación sanguínea y sus relaciones sobre la arteriosclerosis», por el Dr. Martín Martín-Arias.
«Datos de la observación del fondo de ojo. Clasificación y evolución de las lesiones», por el Dr. Menezoz Rozalén.

«Localizaciones más frecuentes y repercusión clínica y social de las mismas», por el Dr. Simón Marco.
«Datos precoces E. C. G. (sobrecarga, medicamentos, etc.) Datos de la afectación difusa. Datos evolutivos de las pruebas de laboratorio», por el Dr. Peña Gea.
«Datos clínicos de la afectación de la arteria renal. Indicaciones de la angiografía y rentabilidad de las otras pruebas», por el Dr. Arru fat Boix.
«Datos de la afectación aguda de las arterias abdominales», por el Dr. Fernández de Ibarra.
«Datos clínicos y pruebas especiales de la afectación periférica», por el Dr. Nebot Martí.
«Datos sobre la afectación aguda local cerebral. Indicaciones de las arteriografías y vertebrales. Rentabilidad», por el Dr. Carbonell Vercher.
«Datos sobre la afectación difusa del cerebro», por el Dr. Pérez Sanfeliu.
Cada una de las partes tendrá una duración de 90 minutos, con un descanso de 30 minutos, abriéndose coloquio al final de ellas.
Quedan invitados cuantos compañeros estén interesados en estos temas para asistir al acto y participar en las discusiones.

Parece, sólo nos atrevemos a decir que parece que se ha proclamado el verano. Ayer de nuevo el día fue bueno y el ambiente, en general, cálido. Hizo calor, aunque no faltaron las zonas frescas, que son las que nos obligan a mantener esta reserva sobre que el verano está efectivamente aquí.

En el Gobierno Civil tuvo lugar ayer a primera hora de la tarde la imposición de Medallas de Plata de la Cruz Roja a la esposa del Jefe Provincial y Gobernador Civil, Excmo. Sra. Dña. June Cor tazar; al Alcalde, D. Francisco Gtangel, y a nuestro Director, D. Jaime Nos.

Animación creciente a última hora de la tarde y preparativos para la escapada de hoy, que como el tiempo se mantenga comenzará a ser ya de las generalizadas a fondo.

Farmacias de Guardia

Hoy estarán de guardia las farmacias siguientes:

- DOLS, Av. Rey D. Jaime 56.
- BELTRAN, San Félix 91.
- GARCIA-ROJO, Gral. Aranda 24.
- Mañana estarán de guardia: LEGIDO, P. de la Paz 11.
- MARTIN, Av. Lidón 12.
- SANJUAN, Av. Valencia, 92. Grupo Cardona Vives.
- CASTILLO, Pérez Galdós 9 (Junto P. de Toros).

CENTROS OFICIALES

Gobierno Civil

VISITAS

El Excmo. Sr. D. Juan Aizpurúa Azqueta, Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento, una vez despachados los asuntos oficiales, recibió ayer las siguientes visitas:

D. Enrique Bernat Escrig y D. Jaime Benet.— D. Ramón Rodríguez Culebras.— D. Guillermo Guardiola, Presidente del Colegio de Secretarios e Interventores y Depositarios, y D. Juan Reig Felu, Secretario del Excmo. Ayuntamiento.— Ilmo. Sr. D. Francisco Gtangel Mascarete, Alcalde Presidente del Excmo. Ayuntamiento, D. Emilio Fabregat Fabregat, Presidente del Club Deportivo Castellón y el Ilmo. Sr. D. Francisco Albella Redó, Presidente de la Excmo. Diputación.— D. Angel Nufies Roldán, Secretario del Patronato del Colegio Universitario.

SECRETARIA GENERAL

AVISO

Habiendo sido autorizada por este Gobierno Civil la Voladura núm. 38 correspondiente a los trabajos de construcción de la presa «Campos de Arenoso», sita en la

partida «El Romeral» del término municipal de Campos de Arenoso, se pone en conocimiento del público en general y en especial a los vecinos de los alrededores de la citada Presa, así como de cuantos puedan ser interesados, que la referida Voladura, se llevará a efecto el día 21 del presente mes de junio, a las 7.35 horas.

Castellón de la Plana, 16 de Junio de 1972.

EL GOBERNADOR CIVIL

PROPAGANDA AEREA

De conformidad con lo dispuesto en la Orden de la Presidencia del Gobierno de 20 de diciembre de 1966, se ha autorizado a la Compañía «PAISAJES ESPAÑOLES» (Fotografías Aéreas), con domicilio en calle Francisco Silveira, 41, Madrid-6, para que por la misma se puedan realizar vuelos de propaganda aérea en la modalidad de remolque de cartel con las marcas y «slogans» vigentes en las campañas de prensa, radio y televisión, sobre Castellón y su provincia, por un período de un año, desde la fecha hasta el 31 de diciembre del presente año.

Lo que se hace público en este periódico oficial para general conocimiento.

Castellón de la Plana, 15 de junio de 1972.

EL GOBERNADOR CIVIL



Primer aniversario del fallecimiento de la

Srta. D.ª Rosa Muñoz Armelles

Que falleció el 19 de Junio de 1971

Sus sobrinos, María Rosa y Benjamín y sobrino-nieto Benjamín, participan a sus amistades las misas que se celebrarán en sufragio de su alma: SAN AGUSTIN: día 19 de junio a las OCHO Y DIEZ horas de la mañana. Día 20, a las NUEVE de la mañana y día 23 a las NUEVE de la mañana. RELIGIOSAS OBLATAS DE BENICASIM: Día 19 de junio y nueve días siguientes a las siete y media de la mañana, menos el domingo, que se celebrará a las OCHO. —CONVENTO DE LAS CARMELITAS DE LA CARIDAD DE CASTELLÓN: Día 19 de junio y nueve días siguientes a las DIEZ CINCUENTA de la mañana. —CONVENTO DE LAS HERMANAS CAPUCHINAS: Día 19 de Junio a las SEIS CUARENTA Y CINCO de la tarde.

Castellón, 18 de Junio de 1972.

Teléfonos de MEDITERRANEO

22 00 60 y 22 00 56

MARCOS - MOLDURAN
CUADROS, ESPEJOS, lienzos en
ARTESANIA GONLAI
Conde Pestagua, 53
Frente Cine Sindical



PRIMER ANIVERSARIO

ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE

Doña Teresa Lozano Prieto

Que falleció el día 19 de Junio de 1971.

HABIENDO RECIBIDO LOS SANTOS SACRAMENTOS Y LA BENDICION APOSTOLICA DE S. S.

— R. I. P. —

Sus apenado esposo D. Gil Moya Salcedo; hijos, D. Santiago y Dña. Adela; hijos políticos Dña. María Elena Fernández y D. José Salazar; nietos, hermanos, hermanas políticos, primos, sobrinos y demás familia, al recordar a sus amistades tan sensible pérdida les ruegan la tengan presente en sus oraciones y asistan al Funeral que por el eterno descanso de su alma tendrá lugar mañana día 19 a las NUEVE de la mañana y a la Misa a las SIETE Y MEDIA de la tarde, en la Iglesia Parroquial de la Santísima Trinidad, por lo que les quedará muy reconocidos.

Castellón, 18 de Junio de 1972.

(No se invita particularmente)

En Castellón... Funeraria Virgen del Lidón-Plaza. Clavé, 17-B-Tel. 213142

HAN sido distinguidos con la Medalla de Plata de la Cruz Roja la esposa del Jefe Provincial y Gobernador Civil, Excmo. Sra. Dña. June Cortazar, de Aizpurúa; el Alcalde de la ciudad, D. Francisco Grangel y nuestro Director, D. Jaime Nos Ruiz. Tan alta recompensa les fue impuesta ayer, a primera hora de la tarde, en un acto celebrado en el Gobierno Civil bajo la presidencia del Jefe Provincial y Gobernador Civil, D. Juan Alzpurúa, y con asistencia del Presidente de la Asamblea Provincial de la Cruz Roja, D. José Ramos Vizcarro; Presidente de la Diputación Provincial, D. Francisco Albella, y los miembros de la Asamblea Provincial de la benéfica institución.

En primer lugar pronunció unas palabras el Presidente de la Asamblea, D. José Ramos Vizcarro, que habló de las distinciones con que la Cruz Roja premia los servicios que se le hacen. Una con medallas denominadas de la Bandera, con las que se recompensan las actividades que cristalizan en la obtención de medios económicos, tan necesarios para la vida de la Institución. La otra condecoración es la de la Cruz Roja propiamente dicha y con ella se enaltece actividades destacadas de todo orden en beneficio de la misma. De los galardonados en esta ocasión, dijo que, cada uno en una faceta diferente,

Concesión de la Medalla de Plata de la Cruz Roja a la Excmo. Sra. Dña. June Cortazar, de Aizpurúa; a D. Francisco Grangel y a D. Jaime Nos Ruiz. Les fue impuesta en un acto celebrado ayer en el Gobierno Civil



de la ciudad, D. Francisco Grangel quien dijo constituía para ellos una íntima y peculiar satisfacción, al propio tiempo que un alto honor, el haber sido galardonados con tan preciada distinción de la Cruz Roja, institución que destaca sobre todo por el prestigio, altruismo y labor abnegada de las personas que en ella participan. Destacó que la Cruz Roja, desde su fundación en 1863 por Henri Dunant, no ha tenido otra meta que la humanidad, sin distinción de lenguas, razas, religión o cultura, marcando un importante hito en la historia de los tiempos el convenio de Ginebra de agosto de 1864, señalando que el derecho tenía poder de acción incluso en la guerra y que, en ciertas cuestiones, podía regir el comportamiento de los combatientes. Por todo ello, el Sr. Grangel precisó que al recibir tan preciada distinción, los beneficiarios se ven obligados en lo sucesivo a esforzarse en la consecución de los ideales que postula la Cruz Roja; ideales contenidos en los principios adoptados en la XX Conferencia de Viena, celebrada en octubre de 1965, en los que se subraya como objetivos de la Institución la protección de la vida y la salud, así como hacer respetar a la persona humana, favorecer la comprensión mutua, la amistad, la cooperación y una paz duradera entre todos los pueblos. Terminó agradeciendo, en nombre propio y en el de los otros galardonados, el galardón que se les ha concedido y puso de relieve el propósito de todos ellos de considerarse dignos de tan preciada distinción.

En nombre de los condecorados pronunció unas palabras el Alcalde de la Asamblea Provincial; y a D. Jaime Nos Ruiz, al que le impuso la medalla el Presidente de la Asamblea, Sr. Ramos.

En nombre de los condecorados pronunció unas palabras el Alcalde

La anual cena de los antiguos combatientes con motivo de la Liberación

Como todos los años, el pasado día 13, los antiguos combatientes de Castellón se reunieron en una cena de hermandad, en un restaurante de nuestra ciudad, que fue presidida en esta ocasión por el Subjefe Provincial del Movimiento, D. Germán Reguillo Simón; Presidente de la Diputación Provincial, D. Francisco Albella Redó; Teniente Alcalde, D. José María Pachés Llau, en representación del Alcalde de la capital; Presidente de la Hermandad de Antiguos Combatientes, don Gonzalo Blay Cortés; de la de Alféreces Provisionales, D. Manuel Salvador Gaspar; de la División Azul, D. Salvador Molina Rubio; de la Cuenca del Palancia, D. Fernando Peña Pérez; de los Tercios de Requetés, D. Macario Guardiola Cudala; Delegado Provincial de Excombatientes, D. Pedro Ruiz Meliá y Delegado Local de Villarreal, don José María Llorca Renau.

La cena transcurrió en un ambiente de grata camaradería, siendo, como es natural, el tema principal de las conversaciones, los recuer-

dos de aquellos días inolvidables y de los acontecimientos en torno a la liberación de nuestra ciudad. Falta por escribir ese pequeño gran libro que con los mil retazos de pequeña anécdota podría ser la historia de Castellón durante los días 13 y 14 de junio de 1938.

A los postres el Presidente de la Hermandad pronunció unas palabras para agradecer a las autoridades presentes, el gesto de afecto que su incorporación al acto representaba, así como el reconocimiento al Jefe Provincial y Gobernador Civil por las atenciones tenidas con la Hermandad, y cuya no asistencia al acto era debido a su ausencia de la capital. Resaltó la significación de esta reunión de hermandad que anualmente se celebraba, y la necesidad de mantener la unidad entre todos los que participaron en la Cruzada, preconizando una unión de todas las Hermandades existentes.

Siguieron en el uso de la palabra los distintos Presidentes de Hermandades, que destacaron especialmente el sentido de unidad de todos los excombatientes a las órdenes de Franco en la guerra, en la paz y en la tarea con vistas al futuro de nuestra Patria.

También intervinieron varios asistentes, señalando aspectos de interés a tener en cuenta por las Hermandades en su actuación.

Finalmente intervino el Presidente de la Diputación, quien señaló haber aceptado muy complacido la invitación a este acto, por cuanto personalmente y con él toda su generación, se sentían hondamente obligados con los hombres que hicieron posible un día, con su sacrificio, la era de paz y de progreso que España viene disfrutando.

Por último, el Subjefe Provincial cerró el acto, destacando su importancia, como índice de la unidad existente entre los hombres del Movimiento y marcando líneas de proyección hacia el futuro, enlazando la generación del 36, con las aportaciones jóvenes que hoy en día siguen con los mismos ideales que dieron origen y sentido al 18 de julio de 1936.

Se brindó finalmente por la paz y por su artefacto, el Caudillo de España.



han sintetizado una acción en beneficio de Cruz Roja Española que ha sido apreciada no solamente por la presidencia de la Asamblea Provincial, sino también por sus más directos colaboradores, que se unieron con entusiasmo a la propuesta que en su día se formuló a la Asamblea Suprema. Ruego a los que van a ser condecorados —terminó diciendo—, que piensen que Cruz Roja Española es una pequeña parcela del mosaico

que forma la Cruz Roja Internacional, que es una de las sociedades nacionales de Cruz Roja de las que gozan de más prestigio en el mundo y que, al ostentar la condecoración que se les va a imponer, estarán dando fe pública del espíritu de abnegación y humanidad, reconocido por todo el mundo, que anima a nuestra Institución.

A continuación el Secretario General de la Asamblea Provincial de

la Cruz Roja, D. José Casado, dió lectura a los decretos de la Asamblea Suprema por los que se concede la Medalla de Plata de la Institución a la Excmo. Sra. Dña. June Cortazar, de Aizpurúa, a la que impuso la condecoración la esposa del Presidente de la Asamblea Provincial Dña. Encarna Barceló, de Ramos; a D. Francisco Grangel, cuya distinción le fue impuesta por la Excmo. Sra. Dña. June Cortazar, de Aizpurúa, en su cali-



PRIMER ANIVERSARIO

Rogad a Dios en Caridad por el alma de

Doña Rosario Granell Cotanda

Que falleció el día 17 de Junio de 1971

HABIENDO RECIBIDO LOS SANTOS SACRAMENTOS Y LA BENDICION APOSTOLICA DE S. S.

— R. I. P. —

Sus desconsolados padres D. Manuel y Dña. Rosario; hermanos, D. Manuel (Presbítero) y Dña. Carmen; y demás familia, al recordar a sus amistades tan sensible pérdida les ruegan la tengan presente en sus oraciones y asistan al Funeral que en sufragio de su alma tendrá lugar en la Parroquia de la Natividad de Nuestra Señora de Almazora, mañana lunes día 19 a las SIETE DE LA TARDE por lo que les quedarán muy reconocidos.

Almazora, 18 de Junio de 1972.

(No se invita particularmente)

SINDICATO DE LA CONSTRUCCION

HOY EN EL PASEO DE RIBALTA

XXIII CONCURSO NACIONAL DE ALBAÑILERIA

Dará comienzo a las ocho de la mañana y terminará a las trece horas. Participarán las cuadrillas de las provincias españolas vencedoras en los Concursos Provinciales

El Sindicato de la Construcción invita a este Certamen Nacional a todos los afiliados al Sindicato y al público en general

CASTELLON DE LA PLANA, 18 DE JUNIO DE 1972

Lefamos con gozo en nuestro diario MEDITERRANEO, el día 15 de los corrientes, los logros conseguidos por el esforzado y extraordinario Ayuntamiento de Burriana en sus playas, momento que aprovechamos para felicitarles y deseales mayores éxitos.

Pero... y la nuestra, ¿dónde está? Antes sí que estaba, antes había demasiada incluso, casi molestaba tener que andar tanto para llegar al agua.

Nuestro Ayuntamiento lleva gastados varios millones en unas esroleras, espigones o como prefieran llamarlo, que por los resultados obtenidos no son efectivos. Por cierto, consistentes tampoco, pues hace unos días dos de ellos, se terminaron de reparar, pues los había mutilado el mar.

Hay quien decía, a raíz de estas reparaciones, que contra el mar no se puede ir, y yo les invito a que eso se lo digan a los holandeses. Seguramente no opinarán igual.

Hace pocos años en Benicasim había varias zonas donde se podían marcar varios campos de fútbol reglamentarios. Ponemos ese ejemplo

porque precisamente se llegaron a organizar partidos de fútbol entre los veraneantes y el equipo local. ¡Casi igual que ahoal hay sitios donde no se puede jugar ni una partida de "canicas" porque se te las llevaría el agua.

Por supuesto de este fenómeno marítimo no culpamos a nuestro Ayuntamiento, Dios nos libre. Pero yendo hacia el Grao de Castellón se puede ver en la desembocadura del Río Seco, una escollera como mandan los cánones. Con la altura suficiente para que al batir las olas no pasen por encima de la misma y con la anchura suficiente para que un temporalillo de tres al cuarto, como los que tenemos por aquí, nos las muelle como ha hecho con las de Benicasim. — PEDRO ASIN BERNAL

CALIG Primer Festival de la Canción

CALIG, 10-6-72. — Amaneció el día 10 como día despacible que se convirtió en día lluvioso motivo por el cual la organización de este I Festival de la Canción que recayó

sobre el Tele Club que también funciona en esta localidad se vio obligada a cambiar el marco del mismo pues en un principio se pensó en celebrarlo al aire libre pero como hemos expuesto por causa del torrencial aguacero se celebró en un local cerrado.

Hablando del Festival en sí lo más destacado fue la masiva participación de aficionados a la canción en las modalidades Canción Española; Canción Moderna y Conjuntos que fueron las modalidades que albergó este I.º Festival. Fue también de destacar la perfecta Organización del mismo así como la gran cantidad de público que llenó por completo el recinto donde se celebró el mismo.

Sobria presentación y ardua la tarea encomendada al Jurado ya que debido a la calidad de las interpretaciones tuvo que deliberar muchísimo antes de pronunciarse hacia cual sería el vencedor.

Fueron los vencedores: Conjuntos: Los Fénix de Villarreal quedando en segundo lugar Los Tigers, de Benicarló.

Canción Española: Primero Emilio Ferreres de Calig, Segundos José Capafons y Felipe Viola de Canet lo Roig; Tercero Joaquín Redó de Calig.

Canción Moderna: Primero Esteban Domínguez de Benicarló; Segundo José Juli de Canet lo Roig y Tercero José Miralles.

Premio a la Personalidad: Miguel Selva.

Es de destacar la gran importancia de los actos que como este Festival, tienen los organizados por los Tele Clubs en sus respectivos pueblos pues no sirven para el lucro o negocio personal de persona alguna sino que sirven para despertar a su propio pueblo y aunar lo con los demás de su comarca o provincia y de esta manera unir a sus gentes y darles la oportunidad de conocerse comprenderse y enseñarse que en esta vida no solo es importante lo nuestro sino que los demás tam-

NULES FIESTAS DE SAN JUAN

PROGRAMA DE LOS FESTEJOS ORGANIZADOS POR LA COMISION DE FIESTAS

Día 16 de junio. — A las 9 de la noche, monumental "Mascletá" y funcionamiento de altavoces, dando comienzo a las fiestas.

Día 17. — Al amanecer, disparo de morteretes y volteo general de campanas.

A las cinco de la tarde, exhibición de un hermoso ejemplar de ganado vacuno por las calles del Arrabal.

A las 11 de la noche, en la Terraza Alcazar, gran baile familiar, amenizado por un Conjunto.

A la misma hora, el clásico "Porrrat".

Día 18. — Fiesta Mayor. Al amanecer, diana y "desperta" extraordinaria.

En la Iglesia del Convento de las Monjas Clarisas, solemne Misa Mayor con orquesta, y sermón a cargo de un elocuente orador sagrado.

A las 12, inauguración de la Exposición de Pintura instalada en la Casa de Cultura, por la Reina del Foc y Presidente de Honor, patrocinada por Cristalera Portales.

A las 7 de la tarde, solemne ofrenda de flores a nuestra excelente Patrona la Virgen de la Soledad, por la Reina del Foc, Corte de Honor y cuantas representaciones de sectores deseen participar en la misma.

A las 8 de la tarde, solemne procesión por las calles de costumbre en el Arrabal, disparándose al final una artística traca.

A las 11 de la noche, primera verbena popular, dando comienzo a la misma, la Reina del Foc, Presidente de Honor, Corte y Comisión.

lada (I Concurso de cantantes noveles), con la colaboración especial del Conjunto local "Joe & Fra" y la presentación del cantante nulesse Alejandro Fileh Arnau con participación de otros Conjuntos de música moderna.

Día 23. — Al amanecer diana y "desperta".

A las 5 de la tarde y en la calle de Santa Teresa, partido de baloncesto entre C.B.-O.J.E. Juvénil y una selección nulesse.

A las 8 de la tarde, interesante encuentro de Tercera División entre los potentes equipos La Casera, de Castellón, y el C.B. Nules O.J.E. disputándose el I Trofeo San Juan, entregando la Reina del Foc el trofeo al vencedor.

A las 11 de la noche y en la Terraza Alcazar, Gran Baile-Concurso, con la participación de varios Conjuntos Musicales. A la misma hora, "Plantá" de "les fogueres".

Día 24. — Al amanecer diana y "desperta".

A las 6 de la tarde, "Gran carrera de llanderols", carreras de sacos, cueñas variadas y rampas enjabonadas.

A las 10'30 de la noche, "Cremá de les fogueres" por la Reina del Foc, Presidente de Honor y Damas de la Corte de Honor, acompañados por el desfile-cabalgata "dels ninots", terminando en la Terraza Alcazar, donde se

Día 22. — Al amanecer, diana y "desperta".

A las 7 de la tarde, I Concurso Regional de voladura de "Catzrulos", con importantes premios al cometa que más alto se eleve; al más grande y al más artísticamente presentado.

A la misma hora y en las calles del Arrabal, Cueñas con reparto de premios.

A las 12 de la noche, gran ve-

celebrará un baile homenaje a todo el Arrabal, con precios populares.

Día 25. — Al amanecer, diana y "desperta".

A las 12 de la mañana, Clausura de la Exposición de Pintura, por la Reina del Foc, Presidente de Honor, con reparto de diplomas.

A las 7 de la tarde, Cabalgata y Desfile de Carrozas por las calles del Arrabal, terminando con la tradicional "Batalla de Confeiti", en la Avda. de Galicia.

A las 11 de la noche, segunda verbena popular y al finalizar ésta, apoteósico Final de Fiestas.

J. Blay Fandos

ANUNCIOS OFICIALES

ANUNCIO

Se pone en conocimiento de los alumnos que cursan sus estudios en esta Escuela, tanto por Enseñanza Oficial como Libre, que los exámenes de la Convocatoria de JUNIO, darán comienzo el próximo día 26 de los corrientes y a las 9 horas de su mañana.

Industrias Tovat

SE NECESITA OFICIAL 2.º TOR NERO. Razón Hermanos Bou, 28.

Hace falta

ENCARGADO O ENCARGADA para próxima apertura de establecimiento textil en Castellón. Reserva absoluta para colocados. Ref. 900, de Publicidad MEBEA, Enmedio, 35-1.º. Castellón. Si se dirigen por escrito se devolverá la correspondencia.

LUCENA DEL CID MEDIA LUNA VIVIENDAS PARA VERANEO magnifico emplazamiento con terraza orientada al mar, cuatro habitaciones, comedor, cocina, cuarto de baño completo y aseo. Facilidades de pago. Dirigirse a D. Juan Porcar, Teléfonos 521444 de Villarreal y 40 de Lucena.

ANUNCIOS ECONOMICOS y generales. - Tels. 22 38 02 y 22 28 90 - Sin recargo D.A.M.A. Publicidad - Castellón

VARIOS

- (4240) URGE le facilita rápidamente: Fontaneros, Carpinteros, Electricistas, Pintores, Albañiles, Cristaleros, etc. Llamar al teléfono 22 62 68, URGE, Agencia de Servicios, Enmedio 98-1.º
- (4311) «AGUAVISTA» PERFORA Aguas Subterráneas para Ayuntamientos, Industrias Ganadería, Agricultura, revalorizando sus secanos. Teléfono 21 40 33 Castellón.
- (4374) ANUNCIE SU ESTABLECIMIENTO con rótulos luminosos MOLPLAS. Razón Vera, 21 Telf. 22 41 02.
- (4321) PRESTAMOS CONCEDEMOS créditos a particulares desde 50.000 ptas. Razón teléfono 22 57 98.
- (4890) DETECTIVES CIP, diplomados investigación, vigilancias, delitos privados. Autorización Gubernativa 2, Aparato 239. Teléfono 21 62 02. Castellón.
- (5703) TRAMITACION Pensiones Vejez, Invalidez, Viudedad, Orfandad, Asesoría Laboral: Plaza Alférez Provisional B Teléfonos 22 49 91 y 21 62 00.

VENTAS

- (7) MAQUINA WERTHEIM la máquina de calidad. Paracoser y bordar. Precios de fábrica garantizados. Contado y plazos. Depósito: José Antonio 7 CASTELON.
- (1369) ESTANTERIAS METALICAS ERMES solucionarían más práctica y económicamente su problema de espacio. TODOFICINA Trinidad 35 Teléfono 22 31 82 Castellón
- (2246) INSTALACIONES completas de tiendas y comercios con STYLSAE. Mostradores, góndolas, expositores, vitrinas, etc. Entrega en el día. LLANSOLA R. Mijares 36 y 38.
- (2997) SE VENDE ATICO 2.º en edificio Royal. 500.000 pesetas. Razón: Porteria, Enmedio 23 Castellón.
- (4324) VENDE ALMACEN 1.750 m2 muy céntrico Puertas a tres calles toda o parcelada. Facilidades Teléfonos 21 31 95, 22 07 51 a 9 tarde.
- (4325) VENDE FINCA edificable en calle Navarra, cara Valencia 360 m2 facilidades teléfonos 21 31 95 22 07 51 a 9 tarde.
- (1800) SE VENDE almacén 400 m2, con taller mecánico, herramientas, maquinaria instalación completa. Razón: Barrachina 1.º Telf. 21 48 72.
- (5243) SE VENDE o se alquila primer piso en Edificio Simago un comedor y salón, 4 dormitorios baño, aseo y cocina. Razón: Navarra 1.º Telf. 22 46 31.

ALQUILERES

- (5317) «ALMENDRAS» garantizamos perfecto pelado con máquina despeladora Blanc de Azanuy. Telf. 8. Provincia de Huesca. Necesitamos Representantes. Escriban.
- (5363) VENDE piso nuevo chaflán Av. Capuchinos, 4 habitaciones comedor salón, baño y aseo todo exterior. Teléfono 22 75 57.
- (5499) VENDE PISO. Razón. Paseo Ribalta, 29. porteria.
- (5586) VENDE máquina moler almendra o cacahuete 3 cilindros piedra, tamaño 30 cm. largos por 10 cm. ancho. 1 máquina molidora almendra o cacahuete 2 cilindros goma, tamaño 20 cm. largos por 7 cm. anchos. Dos peores igual dimensión cobre 52 cm. ancho, por 38 cm. altura, borde 3 cm. 1 perol estilo calderón sin borde, también cobre, 53 cm. ancho 38 cm. ancho 38 cm. altura. Molino italiano azucar capaz moler 300 kilos hora. motor 2 H.P. embarado 5 metros largo. Razón: Antonio Cruzado. Rey D. Jaime, 3 ONDA
- (5600) VENDE piso 4 habitaciones, vistas Plaza Fadrell. Razón: Campoamor 22 Paqueteria o Maestro Vives, 8.
- (5659) VENDE piso Paseo Ribalta 10. Llamar al Telf. 22 75 64.
- (5668) A DOCE KMS. Castellón vendiendo solar 150.000 m. fachada 300 m. Crt. General Castellón-Alcora. Apropiado para Zona turística o industrial. Razón Tel. 22 59 37 y 21 66 15.
- (5676) VENDE o alquilo villa en Benicasim. Cerca playa. Precio interesante. San Roque, 16 Villarreal. Paz 9. Valencia.
- (5683) VENDE vivienda nueva terminada, 3 dormitorios, terraza, comedor, cocina, aseo. 250.000 ptas. Facilidades teléfono 22 11 77.
- (5704) VENDE plantas bajas 264 m2 Razón: Telf. 21 42 15 de 8 a 10.
- (5709) VENDE televisor seminuevo. Buen precio. Razón Trinidad 10.
- (5710) VENDE apartamento en 8.ª planta de Torremar (Benicasim) amueblado con derecho a bajos y acción en Club de Tenis. Telf. 22 43 00.
- (2644) AGENCIA CIUSA alquila su piso rápidamente. Enmedio, 146. Telf. 22 29 33
- (5406) SE ALQUILA piso para oficinas en calle Alloza 80 m2 económico telf. 22 38 12.
- (4909) AGENCIA Inmobiliaria ROMEA Compraventa y Alquileres de toda clase de fincas. Enmedio, 23 pasaje teléfono 22 43 84.
- (5616) ALQUILAMOS almacén 170 m2 Jover 26, otro Mucada 7 y otro Padre Jofre. Teléfono 22 46 31.

ANUNCIOS ECONOMICOS

- (5649) ALQUILO maset, temporada verano Avda. Enrique Gimeno. Cinco habitaciones. Agua corriente. Baño. Razón teléfono 22 04 14.
- (5664) SE ALQUILA local 550 m., dos calles, Herrero. Ramón Lull. Razón Herreo 31-2.º, 2.ª
- (5674) ALQUILO excelente piso amueblado en Paseo Buenavista núm. 43. Grao-Castellón, para los meses de julio y agosto. Telf. 212931-212861.
- (5678) TENGO piso amueblado para alquilar, temporada o por años teléfono 22 24 60.
- (5679) VIVIENDA dos plantas. Balcones calle Trinidad, 37 y Jiménez, 26. 4.500 mensuales. Razón Jover, 16.
- (5685) SE ALQUILA piso amueblado espaciosos, para mes de julio. Razón calle Cataluña 23.
- (5686) ALQUILO piso amueblado a estrenar céntrico. Razón Teléfono 21 67 62 o llamar teléfono 21 39 64.
- (5694) SE ALQUILA villa camino Malafa con luz y agua a 1 km. del mar y tienda a 100 m. Razón Sarratella 3-2.º teléfono 22 26 97.
- (5324) DOS DELEGADOS de Zona, solicita importante empresa comercial. Se requiere Automóvil de propiedad, edad de 25 a 35 años. Buena presencia. Don de gentes. Interesados solicitar por escrito entrevista a Delegado de Zona. Trinidad, 31-1.º Castellón
- (5520) SE NECESITA personal femenino para industria textil Presentarse en Paseo Morella 100.
- (5527) SE OFRECE albañil para toda clase de reparaciones. Razón Martínez de Tena 18-4.º Telf. 21 41 58.
- (5561) OFICIALES de cerrajería y soldadores se necesitan en Fravic. Benito Traver. 25 Villarreal.
- (5563) ASERRADORES, se precisan para trabajar en Lérida, Ira bajo fijo, buenas condiciones económicas. Se facilitará vivienda si fuera preciso. Razón: Frutemco, S. A. Carretera Lérida Francia, Km. 3. Gualda. Teléfono: 23 46 53, Lérida.
- (5680) IMPORTANTE empresa de electrodomésticos necesita montadores de antenas de televisión razón: Teléfono 22 48 16, Sr. Blasco o señor Porcar.
- (5575) SE NECESITAN cnicas y chicos de 15 a 17 años para Fábrica de azulejos. Razón 21 46 36. Forcar.

COLOCACIONES

- (5649) ALQUILO maset, temporada verano Avda. Enrique Gimeno. Cinco habitaciones. Agua corriente. Baño. Razón teléfono 22 04 14.
- (5664) SE ALQUILA local 550 m., dos calles, Herrero. Ramón Lull. Razón Herreo 31-2.º, 2.ª
- (5674) ALQUILO excelente piso amueblado en Paseo Buenavista núm. 43. Grao-Castellón, para los meses de julio y agosto. Telf. 212931-212861.
- (5678) TENGO piso amueblado para alquilar, temporada o por años teléfono 22 24 60.
- (5679) VIVIENDA dos plantas. Balcones calle Trinidad, 37 y Jiménez, 26. 4.500 mensuales. Razón Jover, 16.
- (5685) SE ALQUILA piso amueblado espaciosos, para mes de julio. Razón calle Cataluña 23.
- (5686) ALQUILO piso amueblado a estrenar céntrico. Razón Teléfono 21 67 62 o llamar teléfono 21 39 64.
- (5694) SE ALQUILA villa camino Malafa con luz y agua a 1 km. del mar y tienda a 100 m. Razón Sarratella 3-2.º teléfono 22 26 97.
- (5324) DOS DELEGADOS de Zona, solicita importante empresa comercial. Se requiere Automóvil de propiedad, edad de 25 a 35 años. Buena presencia. Don de gentes. Interesados solicitar por escrito entrevista a Delegado de Zona. Trinidad, 31-1.º Castellón
- (5520) SE NECESITA personal femenino para industria textil Presentarse en Paseo Morella 100.
- (5527) SE OFRECE albañil para toda clase de reparaciones. Razón Martínez de Tena 18-4.º Telf. 21 41 58.
- (5561) OFICIALES de cerrajería y soldadores se necesitan en Fravic. Benito Traver. 25 Villarreal.
- (5563) ASERRADORES, se precisan para trabajar en Lérida, Ira bajo fijo, buenas condiciones económicas. Se facilitará vivienda si fuera preciso. Razón: Frutemco, S. A. Carretera Lérida Francia, Km. 3. Gualda. Teléfono: 23 46 53, Lérida.
- (5680) IMPORTANTE empresa de electrodomésticos necesita montadores de antenas de televisión razón: Teléfono 22 48 16, Sr. Blasco o señor Porcar.
- (5575) SE NECESITAN cnicas y chicos de 15 a 17 años para Fábrica de azulejos. Razón 21 46 36. Forcar.

INDEPENDICENSE Y GANE

- (5587) INDEPENDICENSE Y GANE 20.000 ptas. mensuales aprendiendo Serigrafía, profesión fácil apta ambos sexos. Pida información gratis MATER, Muntaner, 81 Barcelona.
- (5595) SE PRECISA chico de 14 a 16 años. Razón: Autoservicio Navarra.
- (5604) SE NECESITA chica de Servicio todo estar o mañana y tarde. Razón: Telf. 22 33 22 de 2 a 4 y de 7 a 10.
- (5682) IMPORTANTE empresa de electrodomésticos necesita dependientas razón teléfono 22 48 16, Sr. Blasco o señor Porcar.
- (5617) BALLESTAS JULTON, precisa oficiales especializados en la suspensión de auto camiones, buena remuneración. Pintor Oñet 15 frente estación servicio Cremor.
- (5626) AVON le puede ayudar Sr. o Srta, a ganar dinero para su verano. Grata actividad cerca su propia casa. Llamar al teléfono 21 27 08 de Castellón, o escribir al apartado 14.875 de Madrid.
- (5683) NECESITO chica servicio todo estar. Razón: Herrero, 46-6.º-1.ª Presentarse de 9 a 11 y 6 a 9.
- (5639) TALLER mecánico necesita ajustador o fresador de 2.º No presentarse de no estar en la edad comprendida entre 20 y 30 años. Llamar al teléfono 21 51 84.
- (5647) SE NECESITA personal para montaje alta y baja tensión. San Pascual 52. Villarreal.
- (5650) SOLDADORES se necesitan en empresa metalúrgica. Interesados dirigirse a F.H.A.R. S. L. calle Villafamés 7 Castellón.
- (5657) REPRESENTANTE se necesita introduciendo en saneamiento. Interesados escribir al número 10.575 de Publicidad Lanza. Apartado Correos 716 Valencia.
- (5661) TALLERES «MEYCA», precisa mecánicos. Ctera. Grao-Almazora, Grao Castellón.
- (5681) AYUDANTE camarero se precisa en Hotel Voramar de Benicasim, inútil sin experiencia.
- (5680) IMPORTANTE empresa de electrodomésticos necesita montadores de antenas de televisión razón: Teléfono 22 48 16, Sr. Blasco o señor Porcar.
- (5687) QUIMICO laborante con experiencia solicita trabajo: Llamar teléfono 22 75 34 horas Oficina.
- (5682) IMPORTANTE empresa de electrodomésticos necesita dependientes razón teléfono 22 48 16, Sr. Blasco o señor Forcar.

SE NECESITAN operarios

- (5691) SE NECESITAN operarios en Ballestas Grisel. Razón: Carretera Valencia-Barcelona Frente Edificio Michelin.
- (5692) SE NECESITA chica servicio todo estar. Razón Huerto Sogueros, 10-4.º teléfono, 21 23 24.
- (5696) PARA CUBRIR tres bajas en equipo de venta dirigida, necesitamos agentes auténticos vendedores, que dispongan de coche propio, ya que nuestro sistema es autoventa, si usted se considera un gran vendedor venga a ver nos, de lo contrario no acuda a nuestro anuncio la presencia de todos nuestros agentes es impecable y todos superan las 25.000 pesetas mensuales, entrevista personal miércoles día 21 a las 20 horas Hotel Miriamas de Castellón. Preferible que residan en Castellón o poblaciones inmediatas.
- (5697) HACE falta oficial 1.ª de albañil, en la obra calle Gobernador esquina Cardona Vives.
- (5700) NECESITO chapista para taller mecánico en el Grao. Razón: Telf. 22 30 76.
- (5701) IMPORTANTE EMPRESA desea seleccionar 2 Agentes de Ventas para su delegación de Castellón. No se precisa experiencia. Nosotros les formaremos. El promedio de ingresos de nuestros Agentes es de 15.000 pesetas mensuales. Escriban a Publicidad MEBEA calle Enmedio 35-1.º Ref. 908 Castellón.
- (5702) JEFE DE ADMINISTRACION, necesitamos. Experto en contabilidad y seguros sociales. Agresivo con ideas propias. Responsable, con autoridad. Preferible trabaje en Bancos o similar, para trabajo por las tardes. Cargo adjunto al gerente similar director comercial. No importa edad. Sueldo a convenir. Interesados presentarse lunes a partir de las 6 tarde a Paseo Ribalta, 26-2.º Telf. 21 48 51.
- (5705) SE NECESITA aprendiz para autoservicio. 14-16 años. Razón MEBEA, Enmedio 35-1.º Castellón.
- (5706) SE DESEA muchacha de servicio interna o externa. Razón Huerto Sogueros 5-4.º
- (5707) PRECISO muchacha de servicio, buen sueldo. Razón: Paseo Ribalta, 10 piso 12-A.
- (5708) TARDES libres, precisamos 4 personas cultura nivel Bachiller, ingresos según aptitudes, los realmente cualificados podrán ascender a cargos Directivos. Escribir a E.M.A.R. Avda. Dr. Clará, 10-2.º Drach Castellón.

AUTOMOVILES

- (1935) NIRVANA DISTUSA. Más de cien coches a su disposición. Zaragoza 10-12 Castellón.
- (1937) OPORTUNIDAD su coche en NIRVANA DISTUSA. Máximas facilidades. Zaragoza, 10-12. Teléfono 21 36 83.
- (5440) NIRVANA DISTUSA, ofrece cientos de modelos de coches garantizados. NIRVANA DISTUSA, Zaragoza 10-12 Castellón.
- (4821) AUTOMOVILES CARDA. Vehículos ocasión, todas las marcas. FACILIDADES PAGO. Solvencia absoluta. Trini dad 162. Teléfono 21 29 81.
- (2398) GRAN OCASION vendemos motos y ciclomotores procedentes de cambios. Facilidades. Automotor, Pérez Galdós 5. Castellón.
- (2863) 850 COUPE, R-10, 850. Pegaso doble dirección 200 H. P. Avias modernos, Ronda Mijares 28
- (4863) SIMCA-DODGE. Gran ocasión, todos los modelos. Condiciones de pago. Concesionario Provincial AUTOLICA. S.A. Huerto Sogueros, 8
- (5180) VEHICULOS Industriales: D. K. W. Mercedes-Alfa Romeo-Citroen: Facilidades pago. Repuestos y garantizados. Concesionario Provincial Autolica, S. A. Huerto Sogueros, 8
- (5182) AUTOMOVILES CASTALIA: El mejor y más extenso surtido en coches seminuevos garantizados. Seat 600 D, 850-N y 850 E. Seat 1.500 barato. Renault 4 L Super 3 y 4 marchas. R-8 y R-10. Citroen Berlina y Furgoneta baratas. Dyane 6. Simca. Morris, y M. G. Su dinero vale más, puesto que vendemos más económico. Compruébelo. — Facilidades hasta 24 meses. General Aranda 28. Telf. 22 48 05.
- (5226) VENDE Furgoneta SAVA autorizada 8 plazas y Alfa Romeo motor Perkins. Totalmente revisados. 4-L Super y Seat 800, 4 puertas: de particular. Interesados: Ronda Magdalena, 103 Telf. 21 46 58
- (5528) TALLERES ESCUDER nuevas oportunidades en automóviles, para todas las economías Seat 850 especial. Pocos Km. año 1970 con extras; 850-4 puertas; 850 matrícula alta; R-10 magnifico; Volkswagen CS-; Renault 4 F CS-60; Gordini Fasa; Varios 600-D; Simca 1000 GLE; Berlina Citroen, Perfectamente revisados. Admitimos su viejo vehículo. Padre Jofre, 18 Telf. 21 44 17.
- (5565) AUTOS CASTELLON Renault R-8 C. S. Seat 850 varios Berlina varias Citroen -AK -350 Fiat -124-L Renault -4L Seat 600-D Seat 600-N Grandes facilidades hasta dos años. Ronda Magdalena, 27-A.

TRASPASOS

- (5611) URGE traspasar económica Bar Farola Céntrico, por no poder atender. Razón: Ronda Mijares 4.
- (5677) TRASPASO paquetería Campoamor 22. Razón misma paquetería de 9-30 a 1 de 7 a 7.

ACADEMIAS

- (5485) ACADEMIA Izquierdo come en veranos anteriores dará clases en Las Villas de Benicasim frente Plaza de Torol La Viña.
- (5634) CENTRO DE ESTUDIOS DIRIGIDOS, clases intensivas para suspensos Junio Bachiller. —Grupos reducidos. Calle Trinidad 130. Teléfono 227595.
- (5635) IMPORTANTE: Este verano clases especiales de C. O. U. por Licenciado en Exactas y para Matemáticas; Física y Química por Profesor Selectivo Facultad Ciencias Valtico (Clases Preparación C. O. U. aprobados sexto. Matrícula de 6 a 8 hasta 5 de Julio. Calle Trinidad 130. Teléfono 227595.
- (5669) ESTUDIANTES 2.º filosofía y 3.º ciencias, dan clases de Bachiller. Llamar teléfono, 22 03 77.
- (5684) LICENCIADO en quimicas, dará clases matemáticas, Física, Química, Bachillerato, C.O.U. Selectivo de Ciencias. Llamar al telf. 22 22 49.
- (5693) CLASES PARTICULARES, letras y ciencias dan universitarios en Benicasim, Castellón y Villarreal. Razón teléfono 21 50 88 y 22 66 22.
- (5698) ESTUDIANTE 5.º Físicas dará clases particulares o academia Bachillerato, Selectivo, Analisis Económicas, Experiencia Telf. 22 03 22.
- (5711) SE DAN CLASES Enseñanza General Básica. Razón teléfono 22 37 88-21 27 43 a 130 a 330.
- (5712) LICENCIADA Letras da clases a partir primeros Julio. Llamar teléfono 21 38 62 a 7 tarde.

Anoche se celebró en la Pérgola la cena-baile con desfile de modelos a beneficio de la Cruz Roja

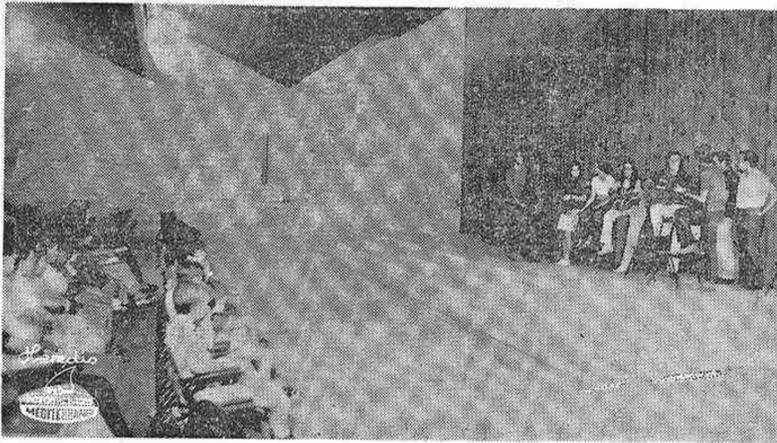


Anoche a última hora se celebró en la Pérgola, con extraordinaria animación, la anunciada cena-baile a beneficio de la Cruz Roja. El acto constituyó un éxito de

organización y de público, pues la Pérgola estuvo totalmente ocupada por los comensales que prestaron su apoyo a la Cruz Roja.

Después de la cena tuvo lugar el interesante desfile de modelos, y finalmente el acto se prolongó en animada fiesta, con sorteo de regalos ya de madrugada.

Los alumnos del Centro de Educación Especial de la Diputación Provincial, visitaron el C.U.C.



Ayer por la tarde visitaron el Colegio, D. Teófilo San Felu, y el Secretario del mismo, D. Angel Núñez. En el salón de actos los niños

presenciaron la actuación del grupo musical «Nosaltres» y seguidamente fueron obsequiados con una merienda.

LA PERGOLA

JUNTA CENTRAL DE FESTEJOS DE LA MAGDALENA

CASTELLON

HOY DOMINGO, 18 de Junio A las 7 tarde

¡¡Siguen los éxitos en LA PERGOLA!!

Ahora con

LOS MODULOS

EL CONJUNTO MAS IMITADO

con

JAIME PALACIOS
y su Conjunto y
Los D-2

...y el ambiente único de La Pérgola!!

SUCESOS: SUCESOS

DETENCION DE UN RECLAMADO POR LA JUSTICIA

Inspectores de la Brigada de Investigación Criminal afectos a la Comisaría de Castellón, han procedido a la detención de Francisco Bronchal Blasco a) «Franca», de 28 años, natural del Puerto de Sagunto y vecino de Castellón.

La detención tuvo lugar en un edificio de la calle Herrero de nuestra capital, cuando los Inspectores de la B.I.C. se presentaron en el domicilio de Francisco Bronchal para trasladarlo a las dependencias policiales, a fin de ser puesto a disposición de la Autoridad Judicial reclamante. Cuando los Inspectores llegaron, Francisco Bronchal, pidió entrar en su domicilio a fin de despedirse de sus familiares e inmediatamente cogió el ascensor subiendo hasta el ático, y posteriormente se trasladó a un piso de la finca y por el montacargas se fue cambiando de un piso a otro, con intención —según manifestó posteriormente— de eludir la acción de la justicia.

Finalmente cuando fue encontrado en la parte superior de una chimenea, en el patio de luces de la finca, Francisco Bronchal, fue detenido y trasladado a las dependencias policiales.

Sobre Francisco Bronchal, pedían una reclamación de la Sala 3.ª de la Audiencia de Valencia por causa que se le sigue, y otra por el Juzgado de Instrucción número 6, también de Valencia, por otro sumario.

Posteriormente Francisco Bronchal aclaró sus andanzas en Castellón. Hace algún tiempo entró de Gerente de un establecimiento de la calle General Aranda de nuestra ciudad donde vendían muñecas, y visto, según su criterio que el negocio no iba muy bien optó por montar una sastrería en la calle Herrero. Pero «pinchó», según sus manifestaciones, porque un buen día —malo para sus intenciones—, se apoderó del bolso de una cliente, momento en que entró en acción por primera vez la Policía, conociendo la personalidad de «Franca». Consultado los archivos policiales se encontró que Francisco Bronchal tenía un amplísimo historial, y además, un gran turismo, matr-

cula V—161.075 que estaba embargado y lo tenía en depósito, conduciéndolo sin el correspondiente permiso, porque el permiso de conducción que tenía no era de él.

Aún dijo más cosas: Que estaba en libertad provisional por conducción ilegal, y de ahí que tuviera pendiente algo con la justicia de Valencia.

Con las diligencias del caso, Francisco Bronchal, pasó a disposición de la Autoridad Judicial reclamante, ingresando en prisión. Y también claro está a disposición de la de Castellón.

LESIONADA EN CAIDA

Raúl Alvaro López, de 1 año, resultó lesionado en accidente doméstico al caerse de manera fortuita, siendo asistido en el Hospital Provincial donde el facultativo de guardia le apreció herida en región ciliar izquierda, de pronóstico leve s/c.

INTENTABAN FORZAR UNA CAJA DE CAUDALES SIN PODERLO LOGRAR

En el depósito de una popular marca de cerveza establecida en la carretera general junto al acceso norte a Castellón, los cacos intentaron forzar la caja de caudales, para lo que iban provistos de un magnífico equipo de soldadura oxiacetilénica, según parece de origen extranjero, perfectamente adaptado en el interior de una maleta.

Tras el intento fallido, abandonaron la maleta y el equipo de soldadura, escondiéndolo en el interior de la nave del depósito entre un montón de maderas.

Es posible que este equipo, que por las trazas es de buena calidad, haya sido robado en algún taller y hasta ahora no haya sido notada la falta. El equipo lleva la marca «Aga», y una serie de señales y números con nombres extranjeros.

Intervino la Policía castellanense en la práctica de las diligencias para su entrega a la Autoridad com-

ACTUALIDAD en VILLARREAL

EL AYUNTAMIENTO ADQUIERE TERRENOS PARA UN CAMPO DE DEPORTES EN LA BARRIADA DEL NIÑO PERDIDO

El viernes se reunió la Comisión Municipal Permanente del Ayuntamiento de Villarreal para celebrar sesión ordinaria, que fue presidida por el Alcalde D. Manuel Amorós Castañer y a la que asistieron los Tenientes de Alcalde señores Andreu, Sifre, Casalta, Garrido y Cabedo, así como el Interventor Sr. Espinosa. Actuó de Secretario el Titular de la Corporación, D. Francisco S. Aparicio Rodríguez.

Por el Alcalde fue abierta la sesión y se aprobó el acta de la anterior, pasando seguidamente al capítulo de disposiciones y prensa, en el que destacó como más sobresaliente lo siguiente:

La orden de la Presidencia del Gobierno, publicada en 10 del actual, por la que son aprobadas las normas de Organización y funcionamiento para llevar a cabo el Censo Agrario de España de 1977. La organización municipal para la ejecución del mismo, estará regida por una comisión constituida por el Alcalde como Presidente, el Presidente de la Hermandad como Vicepresidente, vocales serán el Secretario de la Corporación, el Veterinario titular y cuatro representantes de los agricultores, y el Secretario de la Comisión lo será el de la Hermandad. Esta Comisión tiene que estar constituida antes del día 10 de julio y la recogida de datos para el Censo Agrario deberá efectuarse durante los meses de octubre y noviembre.

También quedó enterada la co-

misión Municipal Permanente del anuncio de subasta para las obras de alcantarillado y encintado de calzadas en la urbanización y prolongación de la avenida de Pío XII desde la calle de Valencia a la N-340, que publica el Boletín Oficial del Estado número 137 de 8 del actual, por lo que pueden ser presentadas plicas hasta el día 3 de julio próximo.

Quedan determinados los trabajos de Protección Civil que deben realizar los funcionarios o miembros de las Corporaciones Municipales, según orden de la Secretaría General del Gobierno Civil.

La Comisión es informada de los actos conmemorativos del Aniversario de la Liberación de la ciudad, que tendrán lugar el domingo día 18 y que consistirán en la Santa Misa, a las diez de la mañana, en la Iglesia Arciprestal, después de trasladarse a la misma todos los asistentes que se concentrarán frente a la fachada de la Jefatura Local del Movimiento. Después de la Misa, serán ofrecidas coronas de laurel a los héroes muertos en la conquista de Villarreal y en la Cruz de los Caídos, para ser retirada la Bandera de la Hermandad de Ex-combatientes en la Jefatura, con los mismos honores que se inició. A las dos de la tarde, todos los miembros de esta Hermandad, se reunirán en el Ermitorio de la Virgen de Gracia, en donde les será ofrecido un rancho extraordinario.

El miércoles día 14, fue firmado, coincidiendo con la fecha exacta de la Liberación de la Ciudad por las tropas de la cuarta División de Navarra, las escrituras de adquisición de terrenos en las Alquerías del Niño Perdido y posterior agrupación de las mismas, para

ser destinados a Campo de Deportes de dicha barriada. El importe de la adquisición de estos terrenos, asciende a 1.963.831 pesetas, y quien fue concejal, D. José Izquierdo Huerto, ha presentado su colaboración para que haya podido ser realidad esta ilusión de la juventud alqueriense.

La Comisión acordó conste en acta el sentimiento oficial por el fallecimiento en Godella (Valencia), en 25 de mayo, de doña Josefina Robledo Gallego, a los ochenta años de edad, discípula predilecta del maestro Francisco Tárrega. Esta señora donó al Ayuntamiento de Villarreal una valiosa colección de cartas autógrafas de Tárrega. En Villarreal, realizó un concierto extraordinario de guitarra, con motivo del Centenario del nacimiento de Tárrega.

Fueron aprobadas propuestas de gastos y relaciones de facturas, así como hacer efectivas subvenciones, horas, gastos diversos.

También la certificación correspondiente al mes de mayo del servicio de recogida domiciliaria de

Pasa a la pág. 18



Farmacias de Guardia

Domingo 18, D. Pascual Ferrer, Plaza de Colón, 4. tel. 52-11-53.
Lunes 19, D. Manuel Vilanova, Dr. Font, 25, tel. 52-14-01.

Servicio permanente:

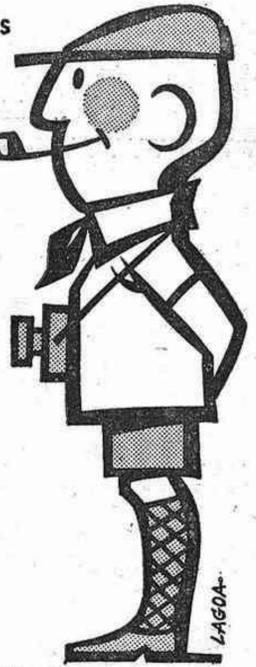
D. Juan Ronchera, Piedad, 36, tel. 52-09-42.
Dña. Carmen Berenguer, 18 de Julio, 72, tel. 52-14-45.

ALMACEN DE HIERROS DE VALENCIA

Solicita representantes introducidos en Talleres Metalúrgicos y Constructores de Obras, para las plazas de Castellón, Burriana, Nules, Onda y Almazora.
Dirigirse por escrito a ref. 1181 de Ciesa & Canut NCK, Barón de Cárcer, 34. —Valencia (I).

ESPLAI le ofrece un verano real para vd. y los suyos

...Y A PLENO



CANARIAS

8 días.....5.400' ptas.
15 días.....6.100' »

MALLORCA

8 días.....2.700' ptas.

salidas desde valencia:incluyendo

IBIZA

COSTA DEL SOL

COSTA BRAVA



ESPLAI S.L.

AGENCIA VIAJES • GRUPO A • TITULO 182

pl. escuelas pías,13 • 2148 87-21 24 57

avión...
hotel...
traslados...



VIDA DEPORTIVA

TENIS DE MESA

CERVERA, campeón del trofeo «Liberación» de Educación y Descanso

Ayer se jugaron en el Club de Tenis-Mesa de Educación y Descanso, las partidas finales del Campeonato organizado con motivo de la Liberación de Castellón, en el que han participado más de 25 jugadores, cuyas partidas finales se resolvieron de la siguiente forma:

En un principio se enfrentaron Cervera y Torres, ganando el primero por 21-11 y 21-13, en una partida sin mucho que reseñar ya que desde el primer momento Cervera se impuso a su adversario dominándolo por completo.

Puig 21-21 Torrent 12-12.

Nos defraudó un poco Torrent, que en anteriores confrontaciones había demostrado por el buen momento que atravesada en la presente temporada, pero ayer no sabemos si por los nervios o porque no estaba en plenitud de condiciones físicas, Puig lo dominó en todo momento no dejándolo pasar de la barrera de los 12 tantos.

Como partida final se enfrentaron Cervera y Puig, ganando el primero por 24-22, 21-15 y 18-21.

Un buen encuentro presenciamos los aficionados que en gran número nos reunimos en el salón de la calle Enmedio, entre estos dos campeones, ya que cualquiera de los dos hubiese podido alzarse con la victoria, pues ambos tuvieron o hicieron méritos para ello, pero finalmente fue Cervera el que más sereno y con magistrales jugadas, supo imponerse y conseguir el trofeo.

CICLISMO

La Vuelta al Langostino promete batir el record de participantes

La XI Vuelta Ciclista del Langostino, que tendrá lugar los días 23, 24 y 25 del actual, promete batir el record de participación de todas las vueltas. Son muchos los equipos que piden plaza en la misma, y podemos confirmar la participación de los siguientes: Grupo Deportivo La Casera, Valencia; Grupo Deportivo Palau, Benicarló; Atarbes-Aleamar, de Pamplona; U. C. Hospitallet-Remozzotti; G. O. La Casera, de Salamanca; Unic-Televisión, de Valencia; U. C. Silense, de Valencia; U. C. Vinaroz-Miravalls de Tortosa; Peña Ciclista Amposta, que en total rebasan los 50 corredores.

Hay que lamentar que por un inoportuno accidente, no puede participar el Grupo Ciclista «Acis», de Guadix (Granada), lo cual nos ha confirmado en telegrama. Se está en espera de contestación un equipo de Palma de Mallorca y otros de diversas capitales nos han pedido información.

En esta nueva edición hay que destacar el monumental trofeo que la Colonia vinarozense en Caracas, por mediación de Juan Adell Forner y la distinguida Sra. Dña. Luz, ofrecen para mayor realce al vencedor de esta edición. La Unión Ciclista Vinaroz, desde esta columna, les agradece tan magnífica colaboración.

Capítulo aparte destacan el interés y colaboración de destacadas firmas comerciales de Vinaroz, como Automóviles Vinaroz, Automóviles Renault, Automóviles Europa, Gránulos Diana, Transportes Ferrer, Sebastián Verdura, Herederos de Antonio Almer, Industrias para el Mueble Byp, Colas Lyctol, Cervezas Asociadas, S. A., Espumosos Castells, Pepsi Cola, Delegación Sindical, Industrias Cárnicas Frítop, Faema, Grau Mar, Exposicio-

nes Moliner, Papeles para decoración Colowal.

PROGRAMA DE CARRERAS A CELEBRAR DEL 18 AL 30 DE JUNIO

AFICIONADOS DE 1.ª y 2.ª
Días 23-24-25. XI VUELTA DEL LANGOSTINO. VINARAZ (Castellón).

Día 23. 1.ª Etapa. Vinaroz-San Mateo-Vinaroz. 130 kms.

Día 24. 2.ª Etapa. Vinaroz-Vinaroz. 120 kms. Circuito.

Día 25. 3.ª Etapa. Vinaroz-Morella-Vinaroz. 136 kms.

Día 29. PUEBLA LARGA (Valencia) A las 10 horas. 110 kms. Carretera.

AFICIONADOS DE 2.ª y JUVENILES «A»

Día 27. San Juan de Moró (Castellón). A las 17 horas. 65 kms. Carretera.

JUVENILES «A» -1B»

Día 18. Algemesí (Valencia). A las 10 horas. 32 kms. Circuito urbano.

SOCIALES:

Día 18. Mislata (Valencia). A las 10 horas. 55 kms. Carretera Organiza: P. C. Mislata.

CICLOTURISMO

Día 18. Excursión a Cullera. 80 kms. Salida 7 horas. Organiza: Velo-Club.

Día 25. Excursión a Portillo Buñol. 90 kms. Salida: 6:30 horas. Organiza: Velo-Club.

Día 29. Excursión a Anna. 160 kilómetros. Salida: 6 horas. Organiza: Velo-Club. — F. TORRO

AUTOMOVILISMO Y MOTORISMO

Esta mañana XI Subida al Desierto de las Palmas. - II Premio Diputación Provincial POR LA TARDE, V MOTO-CROSS LIBERACION Espectación ante estas dos competiciones del motor

El aficionado a los deportes del motor, está de enhorabuena, ya que hoy se celebran dos importantes y espectaculares competiciones de las cuatro y dos ruedas.

Por la mañana y a partir de las ocho, hora de los entrenes, dará comienzo la competición de velocidad, con salida en la parte misma baja del ermitorio de la Magdalena, XI Subida de velocidad al Desierto de las Palmas, II Premio Diputación Provincial y Primer Trofeo Liberación, la competición se dilucidará tras el entreno obligatorio, con dos escaladas una a las nueve y la otra final a las 10 de la mañana, eligiéndose para la clasificación general, el mejor tiempo obtenido en una de estas dos.

Seguidamente, tras el final, en la explanada del Desierto se concentrarán todos los coches y será leída la clasificación, que una vez conforme por todos, será oficial, y a las 13 horas, en el Hotel del Golf, junto a la fresca piscina, entrega de Premios y Trofeos, trofeos que como vio ayer el aficionado, llegarán a todos los participantes.

El V Moto-cross Liberación comenzará en su prueba oficial a las cuatro y media de la tarde, con tres mangas a doce vueltas y con veinte corredores en la parrilla de salida, con el entreno oficial previo por la mañana en dos fases, entre 12 y 12:35 y de 12:35 a 13:15. Ni que decir tiene que está prevista la emoción a raudales, y que acudien-

do al campo de Moto-Cross en la tarde de hoy, a buen seguro que hemos de disfrutar de la espectacular monta de esta especialidad, que en cada ocasión nos descubre nuevos valores deportivos. Por cierto, que además de desplazarse particularmente habrá un servicio de autobús, que saldrá a las 4 de la tarde desde cerca de la Farola, y regresará a las 7:15, manifestando la compañía concesionaria de estos autobuses que tanto a la ida como a la vuelta, en caso de ser necesario fletaría más de un autobús.

Como broche final de esta competición de Moto-cross, tras la última manga y la confección de la clasificación oficial, se realizará la entrega de premios y Trofeos desde la tribuna, la magnífica tribuna fija que tiene el Moto Club Castellón en su pista fija, que aún es la única que en el más amplio sentido de la palabra funciona en España, y que tiene como propietarios al Club castellonense de las dos ruedas, Moto-club Castellón.

Estamos seguros que hoy, tanto por la mañana como por la tarde, hemos de poder saludar a autoridades de nuestro deporte regional y provincial, que aquilatarán el esfuerzo de estos dos clubs castellonenses, en aras de un deporte mejor, por el desinterés, y como claro exponente de su capacidad organizadora, que hace brillar por doquier el nombre de Castellón, pues decir tiene que está prevista la emoción a raudales, y que acudien-

do al campo de Moto-Cross en la tarde de hoy, a buen seguro que hemos de disfrutar de la espectacular monta de esta especialidad, que en cada ocasión nos descubre nuevos valores deportivos. Por cierto, que además de desplazarse particularmente habrá un servicio de autobús, que saldrá a las 4 de la tarde desde cerca de la Farola, y regresará a las 7:15, manifestando la compañía concesionaria de estos autobuses que tanto a la ida como a la vuelta, en caso de ser necesario fletaría más de un autobús.

ESCAPE

BALONMANO

Curso Provincial de Preparadores

El próximo lunes día 19 del corriente dará comienzo en el Pabellón Polideportivo del Estadio Castalia a las 19:30 horas, el Curso Provincial de Preparadores de la actual temporada, que será dirigido por el Preparador Nacional D. José Manuel Evangelio Montero y por el Profesor de Educación Física de la Delegación de la Juventud D. Emilio Grande Teba.

Las materias programadas son las siguientes:

- Reglas de juego.
- Técnica y Táctica.
- Preparación Física.
- Asimismo se darán charlas de Psicopedagogía del entrenador y de Medicina Deportiva.
- Aquellas personas interesadas en realizar el curso y que no se hubieran inscrito en el mismo, pueden efectuarlo el próximo lunes en el Pabellón del Estadio Castalia a partir de las 19:30 horas en que dará comienzo el Curso Provincial de Preparadores. — HANDBALL

Nuevo record provincial Senior de 1.500 m.l.

Que el progreso en el atletismo provincial es notorio, no cabe la menor duda. Solo hay que estar pendiente de las múltiples competiciones que desde principio de temporada se realizan y apelando a esa frase «sin prisas pero sin pausas» nuestro atletismo hace camino al andar.

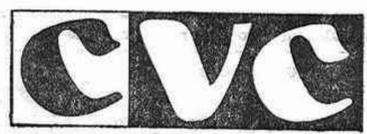
No hay competición tanto en la categoría femenina como en la masculina en la que no se barra de la tabla de records alguna plusmarca provincial.

Sin ir más lejos ayer sábado una de nuestro más significados atletas, militante del Castalia O.J.E., nos referimos a Rafael Mingo Solís, nos deparó la satisfacción de derribar la plusmarca provincial de 1.500 metros lisos en la categoría de seniors, dejándola establecida en 4 minutos 21 segundos 8 décimas, rebajándola en 3 segundos seis décimas; muy meritorios habida cuenta de que prácticamente carecía de oponentes que le inquietasen en ningún momento, quizás un ritmo excesivamente rápido desde un principio que mantuvo durante la mayor parte de la carrera, le impidió afrontar un rush final que le hubiese llevado a rebajar considerablemente la marca anterior. Creamos que dosificando el esfuerzo y adoptando una táctica óptima y con oponentes con marcas que le obliguen a adoptar el tranco de carrera preciso, puede llegar muy pronto a apagar de la tabla provincial de records el de 1.500 m.l. absolutos, ya que físicamente ha demostrado estar preparado para ello y vocación no le falta y mucho menos ganas de conseguirlo.

Deseamos que este atleta persevere y si cabe una mayor dedicación en su preparación específica, para que pueda lograr cuanto antes su anhelado deseo. — BLAY

**Arriba es noticia
COMPRUEBELO**

EL GRUPO DE FINANCIERAS



Central de Inversión y Crédito, S.A. Central Valenciana de Crédito, S.A.

Se complace en comunicar a Castellón y su Provincia, la creación de su financiera local

Central Castellonense de Crédito, S. A.

En la que quedan integrado sus servicios de la zona y que desde este momento prestará la nueva financiera, a saber

- Financiación de automóviles** para los Concesionarios y Vendedores de automóviles, como también para los clientes y público en general interesado en la compra de vehículos a plazos.
- Financiación de motores y embarcaciones marinas.**
- Financiación inmobiliaria.** A particulares y a Constructores.
- Financiación industrial y de bienes de equipo.**
- Financiación en Régimen de Leasing** (A través de su Asociada LICO).

D. _____
Domicilio _____
Teléfono _____
Solicita información de _____



Central Castellonense de Crédito, S. A.
Plaza General Sanjurjo, n.º 30
Teléfonos 21 28 40 y 21 30 67
CASTELLON

VIDA DEPORTIVA

FIGURAS DEL CASTELLON DE HACE CINCUENTA AÑOS

-I- ALANGA, el hombre más representativo del Club



ALANGA EN SU MEJOR EPOCA QUIZA, EN EL AÑO 1925

Como "el equipo de Alanga" era conocido el Castellón por mucha gente

Por VIDI

ACABA la temporada para nuestro C. D. Castellón y llega el momento de comenzar la celebración extensa y emocionada de sus bodas de oro de empezar a recordar aquel Club y aquel equipo de 1922 y años sucesivos, sobre el que se fundamentó la grandeza del Castellón que en 1941 ascendía a Primera División, a la categoría máxima del fútbol español, a ser uno entre los doce primeros Clubs de España, y que en 1972 ha retornado a ese nivel, ahora para contarse entre los dieciocho más importantes del fútbol del país.

MEDITERRANEO, por una serie de circunstancias, por su vida ya de 34 años en la diaria actualidad de la vida castellanense, por el hecho de que en él estamos quienes desde mucho antes estuvimos ya ligados al Club, cuyas vicisitudes seguimos desde los años fundacionales y aun sientes con la especial obligación de dedicar a estos recuerdos del Castellón inicial y primitivo una atención particularísima, que estamos seguros ha de agradecer nuestro lector, sobre todo el que es además aficionado al fútbol e incluso el que no lo es, pues ya con medio siglo llevando el nombre del Castellón y exaltándolo en el plano futbolístico, el C. D. Castellón que nació en 1922 como una entidad muy modesta en un sector deportivo por entonces tampoco demasiado importante, se ha convertido en parte estimable de la historia de Castellón y en factor muy pujante en su existencia.

Por ello, como decimos, a partir de esta pensamos dedicar numerosas páginas a ese Castellón del año 1922 y al de épocas inmediatamente siguientes, ligadas a su historia inicial. Y pensamos, sobre todo, ir trayendo a estas páginas las grandes figuras, los grandes jugadores de aquel Caste-

lón que comenzó a marcar el comienzo de la época ambiciosa del fútbol local y provincial. Algunos de esos inolvidables jugadores, la mayor parte de ellos —Martínez, Planchadell, Archilés, Marcos, Doménech, etc.— están entre nosotros, con recuerdos imborrables de partidos, de vicisitudes, de anécdotas, de hechos que hoy son historia de una sociedad muy representativa de una época extensa de la actualidad castellanense. A todos ellos iremos acudiendo, a todos traeremos a este eco proungado de lo que el C. D. Castellón era en sus comienzos. Para muchos aficionados estos nombres y estos recuerdos avivarán la emoción de horas, triunfos y derrotas en el campo de la Carretera de Valencia primero y del Sequiol, del glorioso Sequiol, después. Para otros, para los que no conocieron aquellos tiempos, serán testimonio del fervor que el Club despertó desde el primer momento y les permitirán conocer las verdaderas grandes figuras que fueron los primitivos jugadores cuyos nombres todavía tienen eco entre nosotros. Comienza, pues, con estas líneas, la conmemoración que nuestro periódico quiere dedicar a los cincuenta años del Castellón desde aquí a esa fecha histórica de su fundación el 20 de Julio de 1922.

ALANGA, LA FIGURA MAS REPRESENTATIVA

Y comenzamos también trayendo al lector el eco de la figura de Alanga, el gran portero que fue del Cervantes primero, que defendió la portería del Castellón desde el día mismo de su fundación, y que en su puesto llegó a los años treinta como el nombre y el hombre más representativo de nuestro equipo y de nuestro club. Yo recuerdo cuando era peque-

ño, que al Castellón, a un Castellón que convivía con el Cervantes y el Castalia todavía, le llamaban muchos "el equipo de Alanga", pues éste era su figura, su símbolo, su encarnación para las gentes. Y la figura de nuestro gran portero, figura físicamente nada estilizada, con sus brazos caídos, con sus grandes manos, con su go-

Pasa a la siguiente

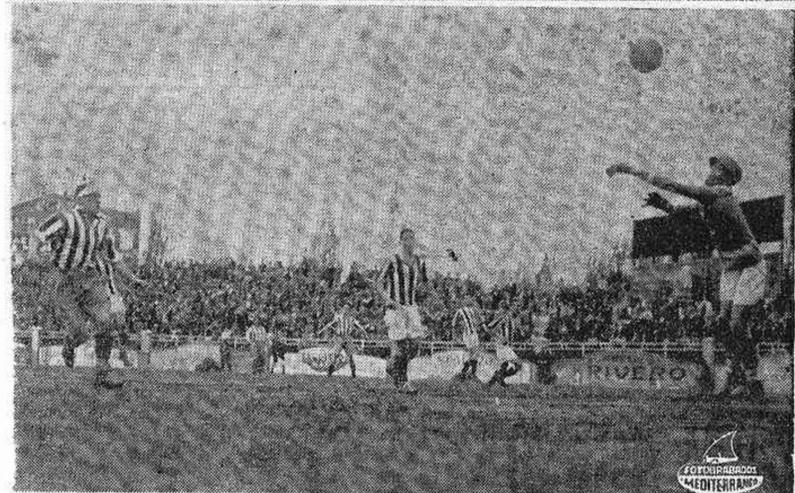
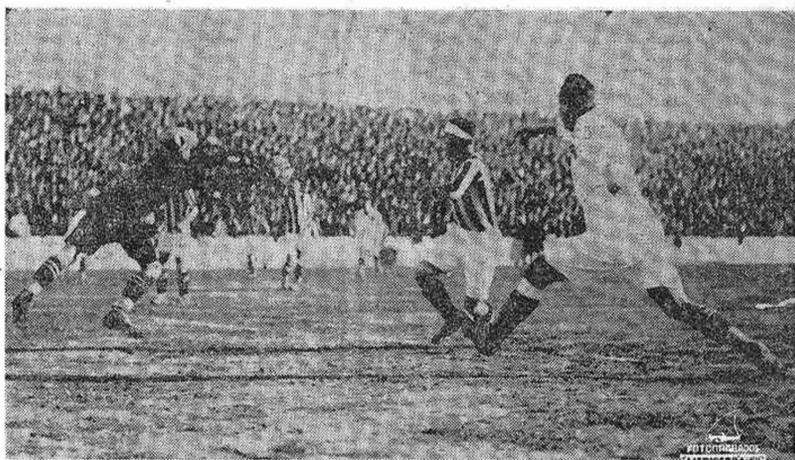
TELEVISION FUTBOL



Hoy a las 16'00 horas

Final Copa Europa
Selecciones Nacionales
ALEMANIA-RUSIA

Cerveza STARK-TURIA



Alanga en el campo de Mestalla, creemos que en la temporada 1926-27, la del subcampeonato, pues ante él se halla Saura, el gran defensa, con su inconfundible pañuelo. El jugador merengue que acosa parece ser aquel Montes delantero centro del Valencia.

En el segundo cliché, un clásico despeje de Alanga. En una jugada en el partido A. de Madrid-Castellón en Sarría, de desempate del Campeonato de España, que el Castellón ganó por 7-1. El jugador más próximo es Marín, entonces en el equipo madrileño y que aquí vimos posteriormente en el Granada. Y el del Castellón, Emilio Vidal.

¡EXTRAORDINARIOS PISOS EN EL PUERTO!

- Dos ascensores, terrazo, vistas al mar.
- Tres orientaciones distintas.

- A) 110'22 m2. - 395.000 Ptas.
- B) 106'54 m2. - 355.000 »
- C) 128'36 m2. - 455.000 »

Amplio local comercial

Visítenos sin compromiso en la propia finca.
Calle Canalejas, 111 de 12 a 14 y de 18 a 20 horas.
Festivos de 10 a 13.

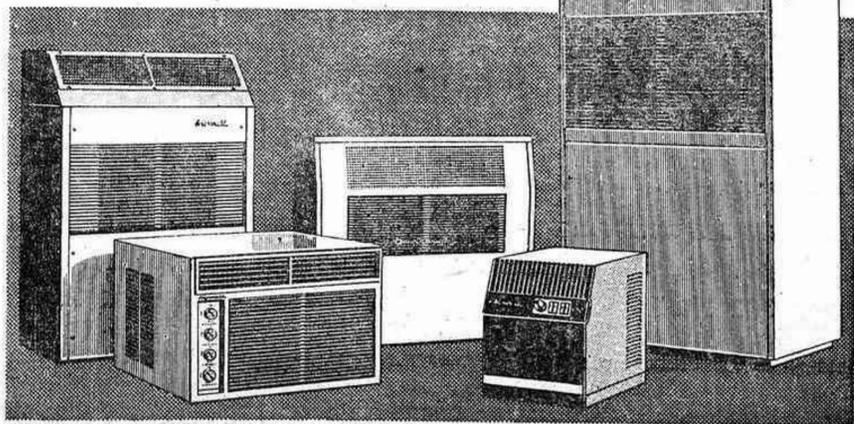
¡LAS MEJORES FACILIDADES DE PAGO!

los acondicionadores airwell

Un acondicionador de aire Airwell para cada caso. Pequeños y silenciosos para dormitorios. Medianos, de alto rendimiento, para habitaciones de actividad. Grandes y potentes para instalaciones industriales. Siempre el adecuado entre más de 20 modelos, de 1.300 a 45.000 frigorías. Y todos ellos fuertes, resistentes, rápidos de instalar, económicos y garantizados por el famoso Servicio Técnico Airwell. Cuando tenga que elegir un acondicionador de aire para un caso práctico, fácil o difícil, busque en el catálogo Airwell. O póngase en contacto con nosotros.

Airwell

ACONDICIONADORES DE AIRE Y CALEFACCION ELECTRICA



Distribuidor para Castellón y provincia:

ENRIQUE NINOT

Gral. Aranda - Pasaje Diago - Tel. 22 37 91 - CASTELLON



VIDA DEPORTIVA

LA SITUACION DE LOS JUGADORES DEL CASTELLON

EL C. D. CASTELLON NOS REMITE LA SIGUIENTE NOTA, SOBRE LA SITUACION DE LOS JUGADORES DE LA PLANTILLA

Jugadores con CONTRATO EN VIGOR

Araquistáin	Echarri
Félix	Ferrer
Cayuela	Figueroa
Clares	Mora
	Planas

Jugadores con CONTRATO PRORROGADO

Cela	Tonín
Babiloni	Demetrio
Corrales	Planellas
Mendieta	Oscar
	Leandro

Jugadores RECUPERADOS (Cedidos en 1971-72)

Miñán — Del At. Barcelona	Sanmillán — Del Benicarló
Pizá — Del Benicarló	Mozán — Del Gandía
	Fabregat — Del Levante

Jugadores LIBRES DE COMPROMISO

Iglesias	Plaza — retorna al Club de procedencia
Peñín	

EL BARCELONA PERDIO, EN SU PROPIO TERRENO, ANTE EL A. DE MADRID POR 0-2

Victoria mínima del Valencia sobre el Celta y "Show Amancio" y 3-0 del Madrid sobre el Español

VALENCIA, 17 (AHH). El Valencia venció al Celta por 1-0 en partido jugado esta noche en el Estadio Luis Casanova correspondiente a los

cuartos de final de la Copa del Generalísimo. Al descanso se llegó con empate a cero. Dirigió el encuentro el colegiado canario Sr. Santana, que tuvo una

actuación deficiente. Ignoró un claro penalty a Sergio, en el minuto 37, sacando la falta fuera del área.

ALINEACIONES
VALENCIA: Cota; Sol, Barrachina, Martínez, Antón, Claramunt I, Fuertes, Lico, Quino, Adorno y Valdez.

CELTA: Alarcía, Navarro, Rivas, Hidalgo, Manolo, Canario, Sanromán, Juan, Rodilla, Castro y Amado.

Como se temía, el Celta presentó una alineación netamente defensiva, dejando sólo en vanguardia a Rodilla, formando detrás dos barreras de contención: La defensiva, formada por Navarro, Canario, Manolo e Hidalgo, con Rivas de escoba, y en el medio campo con Sanromán, Castro, Juan y Amado, este último con la misión de cerrar a Sol en sus incursiones hacia delante.

El primer tiempo terminó con empate a cero, y la verdad es que aunque el Valencia dominó territorialmente durante este periodo, tan sólo hubo una clara ocasión de marcar, y fue a los 16 minutos, en un tiro largo de Barrachina, que tras rozar en un defensa, pegó en el larguero.

El Valencia abusó del juego por alto, facilitando la labor defensi-

va del Celta que cuenta con hombres de gran talla en su línea de cobertura.

Cuando faltaba un minuto para el final del primer tiempo, Cota realizó una gran parada a los pies de Rodilla, cuando éste había logrado burlar a la defensa valencianista. Un minuto antes, Sol resultó lesionado en un brazo, al resbalar en una internada impetuosa y chocar con un defensa, retirándose del campo por su propio pie, pero pudiendo reaparecer oportunamente en el segundo tiempo.

Pero si Sol saltó de nuevo al terreno de juego, con el codo vendado, ya que padecía un esguince, el que se quedó en la caseta fue Claramunt I, saliendo en su sustitución Sergio.

Al minuto de juego, se registró un gran tiro de Antón cruzado, luciendo Alarcía en el desvío.

El único gol del encuentro se produjo a los 10 minutos y medio de esta segunda parte, en una jugada dentro del área, con manos de un defensor que no se señaló, saliendo el balón rebotado y al ir a jugarlo Fuertes, Manolo le derribó, señalándose el consiguiente "penalty", que Valdez transformó en gol.

Sin más incidencias que las sus-

tituciones de Claramunt II por Fuertes, a los 31 minutos en el Valencia, y de Dolfi por Sanromán, en el 37, por el Celta, se llegó al final del partido con la mínima ventaja valencianista.

El Valencia jugó un pésimo encuentro, sin garra y sin poder ofensivo, y el Celta, en cambio, hizo un papel defensivo muy ordenado, cerrando todos los huecos.

Destacaron por el Celta, Alarcía, Manolo, Rivas y Castro, y por el Valencia, Barrachina, Antón y Lico.

DERROTA CLARA DEL BARCELONA

BARCELONA, 17 (Del correspondiente de PYRESA, Alonso Ramírez). —El Barcelona ha perdido ante el A. de Madrid por 0-2.

ALINEACIONES:
BARCELONA. —Reina, Rifé, Cotas, Eladio, Torres, Zabalza, Rexach, Juan Carlos, Marcial, Asensi y Pérez.

En la segunda parte Dueñas sustituyó a Zabalza y Alfonseda a Rifé.

AT. DE MADRID. —Rodri, Jayo, Ovejero, Calleja, Adelardo, Igle

Pasa a la pág. 18

Figuras del Castellón...

Viene de la anterior

rra de enorme visera, era la que todos esperábamos con ilusión y confianza ver salir al terreno de juego.

Alanga lo era todo en el Castellón de aquellos tiempos. Había en el equipo jugadores muy buenos en todos los aspectos —cuántas veces hemos pensado lo que la mayor parte de ellos hubieran ganado en nuestros días, lo que hubiera costado la ficha de cualquiera?—, pero ninguno llegó a alcanzar la fama y la popularidad de Alanga.

Desde el año 1928, creo, el Castellón, al término de la temporada, entonces más corta que ahora, solía ser llevado al viejo Las Cortes para jugar un partido amig-

oso con el Barcelona. Yo tengo vivo en la memoria, creo que fue el del año 30, pues estaba sentado en las gradas junto a mi Teodoro Mauri, que ya no era entrenador del Castellón. Alanga, en el segundo tiempo, fue sustituido por "Roqueta", otro gran portero del Castellón, que quizá recuerde esto al leerlo. La despedida a Alanga en Las Cortes —donde seguramente ya no jugaría más— fue algo apoteósico. No hay que decir que Roca, el pequeño Roca, entonces muy joven, comenzó a hacer parrandas sensacionales y dejó en el público la impresión de que Castellón era tierra de porteros de fútbol y que Alanga, además, había dejado escuela. Teodoro Mauri, que en el año 41 sería el modesto y laborioso entrenador del ascenso a Primera División, junto a nosotros casualmente, decía a quienes le rodeaban: "Yo ya sabía que Roqueta era muy bueno cuando estuve en el Castellón".

Los recuerdos se agitan cuando uno piensa en aquel Castellón y en aquel Alanga sensacional, que fue grande entre los porteros de su época y que incluso fue llamado como posible suplente de Zamora en los preparativos de aquel partido internacional con Italia en Mestalla en 1925, en el precisamente Zamora fue el gran héroe, parándole todo y especialmente innumerables remates de Baloncieri, dando pie para que un solo gol de Errazquin significara el triunfo español. Así, la fama de nuestro gran portero trascendió no sólo de Castellón, sino de la misma región; y su clase excepcional, dentro de una línea de sobriedad poco elegante, era de una eficacia personal y formidable.

Cuando llegó Greenwell al Castellón, después del paso de Kaufer y de la temporada de Alejandro Gutiérrez —ya habrá ocasión de hablar de algunos entrenadores famosos y decisivos del Castellón—, se dijo si el formidable técnico inglés quiso que Fepe Alanga dominara un bloque más ortodoxo. Porque nuestro portero, que por alto, sin saltar demasiado, con la fuerza de su mano lanzaba el balón muy lejos, bloqueaba sin demasiadas preocupaciones de apoyar la pelota en el cuerpo y hasta lo detenía doblando las manos, para volver éstas rápidamente y recogerla al caer. Pero Greenwell, que consiguió modificar el estilo de muchos hombres del Castellón, no pudo con Alanga, y éste siguió manejando sus manos como siempre, con formidable seguridad.

EL HOMBRE QUE FALTO EN LA ALEGRIA DEL DIA 1

Por lo que Alanga fue, desde mucho antes de este reciente día 1 en que el Castellón ascendió, le tenemos en el recuerdo como el gran ausente de ese que ya dábamos por seguro gran acontecimiento.

Nosotros creímos que en el Estadio hubiera habido un palco para reunir en él a todos los viejos jugadores del Castellón fundacional, y que entre el entusiasmo de aquella jornada, habría estado muy bien anticipar el homenaje fervoroso del gentío a los hombres que defendieron primero la camiseta blanca y luego la blanca y negra de nuestro Club. Entre ellos, todos hubiéramos visto la figura de Alanga, del legendario gran portero, modesto, entrañable, sencillo y bueno, gran héroe de los primitivos aficionados castellonenses. No estuvieron juntos en el Estadio aquellos jugadores del primer Castellón, pero a la salida y en días sucesivos hemos contemplado en muchos de ellos el orgullo y la emoción de ver que su Castellón vuelve a estar en Primera División precisamente en las botas de oro del Club Y entre sus lágrimas y con su abrazo, todos hemos tenido un mismo pensamiento y un mismo recuerdo: Fepe Alanga.

Por ello, con él, con su nombre, con su evocación, hemos querido comenzar estos recuerdos de la fundación del Club que en Alanga tuvo su mejor jugador de todos los tiempos.

Agradecemos a la familia de Fepe Alanga nos haya permitido obtener, del tesoro que significan estas fotos, los clichés que acompañan a esta información.

Pabellón Polideportivo del Estadio Castalia CASTELLON

Hoy Domingo, 18 de Junio 1972

A las 6'30 tarde

LOS FABULOSOS

HARLEM GLOBETROTTERS

contra los

BOSTON SHAMROCS

DISPUTANDOSE EL TROFEO «DICEN...»

y sus

Atracciones

Norteamericanas

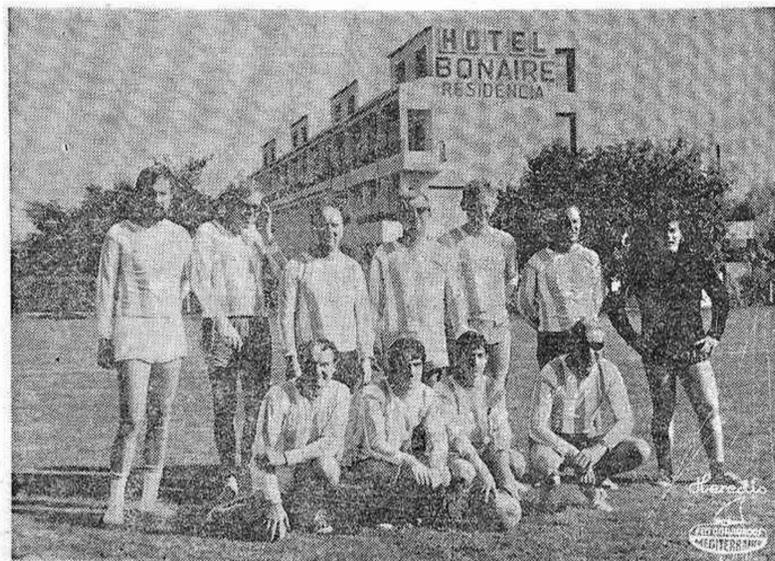
¡¡UNICA ACTUACION!!

¡¡No deje que se lo cuenten!!

NOTA.-Venta de localidades de 11 a 1 en C/. Alloza, 69 y a partir de las 4 de la tarde en las taquillas del Pabellón Polideportivo Castalia.

Competiciones deportivas organizadas por los hoteles AZOR y BONAIRE, de Benicasim

Partidos de fútbol y campeonatos de tenis de mesa, mini-golf, petanca y karting



Los hoteles Azor y Bonaire, de Benicasim, han organizado distintas competiciones deportivas que se desarrollarán semana a semana y quincenalmente a lo largo de la temporada turística. Cada semana se disputará un partido de fútbol entre dos equipos formados por residentes de ambos hoteles y un campeonato de mini-golf; y quincenalmente, se disputarán cam-

peonatos de tenis de mesa, petanca y karting.

Ayer por la tarde tuvo lugar el primer partido de fútbol entre los equipos de Azor y Bonaire, que finalizó con el resultado de empate a cinco goles, después de terminar el primer tiempo con el tanteo de 4-1 favorable al primero. La alineación presentada por el Bonaire (que aparece en la fotografía)

fue la siguiente: Jhon, Steinhrecher, Sachmitz, Hil, Willinger I, Fishinger, Przybylla, Titlbach, Barberich, Libouban y Seggelke.

El encuentro fue muy entretenido con momentos de gran emoción por la marcha del marcador, finalizando con un empate que hay que considerarlo como justo, pues ambos conjuntos mostraron un alto espíritu de noble deportividad.

Recepción en PALOMINO & VERGARA en honor del ramo de alimentación y hostelería de CASTELLÓN

Sus componentes recorrieron los pagos jerezanos y las bodegas, interesados por el proceso de crianza de los vinos

Se le impuso la insignia de oro a Don Angel Peña García y a sus colaboradores señores Paco, Joaquín y Manolo y también a todos los señores asistentes. Las esposas de los mismos recibieron un precioso broche de oro

Fue proclamada madrina de los fabulosos amigos del Tío Mateo, doña Emilia Linares

Los actos finalizaron en Villa del Duque con una cena de convivencia

Invitados por Palomino & Vergara, ha permanecido en Jerez, durante tres días, un nutrido grupo de cientos amigos castellonenses del ramo de la alimentación y hostelería. Jornadas apretadas de visitas y viajes a lo largo del complejo bodeguero Palomino & Vergara y la zona de «Jerez», donde la cordialidad y la alegría han sido las notas sobresalientes durante estos días, y, durante los cuales, nuestros distinguidos visitantes han tenido la oportunidad de conocer ese gran complejo cuna del prestigioso fino Tío Mateo y del «fabuloso» de los coñacs, el famosísimo Fabuloso. Y, como complemento, recorrer los pagos jerezanos donde sobre la albariza crecen las cepas centenarias, matrices de los incomparables vinos jerezanos.

RECEPCION DE BIENVENIDA

Con la hora del mediodía y por vía aérea llegaron a Sevilla, procedentes de Castellón, los invitados de Palomino & Vergara, el pasado día 12. Treinta y cinco clientes y amigos, del ramo de la alimentación y hostelería, acompañados de sus esposas, y del agente general de Palomino & Vergara para la provincia de Castellón, don Angel Peña García, a quien también acompañaba su esposa.

Hasta el aeropuerto de San Pablo acudió a recibir a esta embajada de amistad castellonense, el jefe del Departamento de Ventas de Palomino & Vergara, don Antonio Mateos Chacón, quien, tras saludarles en nombre de la firma, iniciaron viaje hacia nuestra ciudad.

En el Hotel Jerez, el director-gerente de la bodega, don Rafael Padilla Ruíz, esperaba a los distinguidos visitantes a quienes en el transcurso de una recepción les dio la bienvenida en nombre de la firma, agradeciéndoles a todos el haber aceptado la invitación de venir a visitar nuestros complejos bodegueros y a la vez deseándoles que la permanencia en Jerez fuera de lo más grata y cordial.

VISITA A PALOMINO & VERGARA

Un primer capítulo de la visita se centró en la atención al gran complejo bodeguero. Un recorrido paciente detallado a lo largo de todo el pudieran conocer en sus más mínimos detalles la crianza del Tío Mateo, orgullo de la firma y, cómo no, de Jerez. Fueron acompañados por don Rafael Padilla Ruíz, don Antonio Mateos Chacón y por don Jesús Rodríguez Pérez, don José Ripalda Soto y don Manuel Montes de Oca.

La visita a la bodega fue una experiencia muy singular para todos. Experiencia que se cifra, entre otros detalles, en pasar por las silenciosas y serenas «catedrales» vinateras que son las naves donde botas y botas cuidan la madurez de los vinos, para ir más adelante, en el recorrer bodeguero, a degustar una copa de Tío Mateo, a veneniar y escanciar una copa de «jerez» con ese ritual báquico, juego y arte; experiencia y maestría que es el momento en que el venenciador extrae de la bota el dorado sol jerezano, embajador de paz y aliado de la amistad y la alegría.

En el arte de veneniar iniciaron sus primeros pulsos más de un amigo castellonense. Con no poca gracia y soltura, clavaron la venencia en la bota y con maestría hicieron alarde de buen cuidar que el preciado líquido quedara en el recipiente. Copas de cristal manejadas y frágiles venencias que se doblaron en la serenidad bodeguera formaron estampa dignas del mejor aplauso.

Alto personal de la firma Palomino & Vergara fue conduciendo a estos amigos por la gran bodega y entre información e información sobre el proceso de crianza de los vinos, una copa de Tío Mateo para ir tomando conciencia práctica de cuanto se encierran en esas botas, en esas naves que recorrieron, en una visita en la que el «jerez» va haciendo y estrechando más y más los lazos de una amistad nacida precisamente



El director-gerente de Palomino & Vergara, don Rafael Padilla Ruíz, hace entrega al agente general de la firma en Castellón y provincia, don Angel Peña García, de un obsequio consistente en unas botellas de brandy gran reserva, Eminencia. (Foto Ripalda)

al amparo del «jerez», con ese «jerez» con ese Tío Mateo con el que se brindó una vez finalizada la visita bodeguera.

VISITA A LAS VINAS

Se completó la jornada con el desplazamiento a las zonas de viñas de la firma Palomino & Vergara. Una visita donde todos pudieron constatar esa gran realidad de nuestros ricos pagos de albariza donde crecen centenarias capas productoras de esa uva singular madre de los mostos que año tras año viene a enriquecer las naves bodegueras para ir pacientemente graduándose en «jerez» e ir luego por el mundo sembrando la amistad, la paz y la alegría. Pagos donde nace esa uva preciada que da base al Tío Mateo.

Tras la visita a las viñas, recorrido por la gran zona del «Je-

rez-Xeres-Sherry» y tras regresar a Jerez, una comida de amistad en el transcurso de la cual se pudo recordar y comentar las impresiones de una jornada apretada en acontecimientos.

Después sería una fiesta campestre la que brindó a los visitantes unas horas de agradable convivencia.

CENA DE DESPEDIDA

Por la noche, en Villa del Duque, en el salón de Don Pelayo, se celebró una cena buffet de despedida, servida por Alfonso. Momentos antes de iniciarse la fiesta las esposas de D. Angel Peña, D. Ricardo Vivas, D. Gabriel A. Mari y D. Pedro Sancho, hicieron entrega de un precioso ramo de rosas, a las esposas de los Directores de la Empresa.

D. Angel Peña inició con las siguientes y emocionadas palabras: Queridos amigos:

A algunos de Vds. ya les dije en alguna otra ocasión que los discursos eran un plato fuerte para mí con difícil digestión. Sabré más o menos bien, el momento de hacerles comprender la conveniencia de comprar cien Cajas de Coñac, pero no he tenido tiempo para aprender el arte de hacer discursos. Además voy a ser muy breve con lo que estoy seguro que Vds. me lo agradecerán.

Ante todo quiero testimoniar a Palomino y Vergara en las personas de sus formidables Directores, mi sincera gratitud por haber hecho posible este maravilloso viaje. Todos nosotros, estoy seguro, cuando volvamos a nuestras casas contaremos a nuestros hijos, padres y hermanos y también a nuestros amigos, lo FABULOSO que ha sido este viaje. Fabulosq he dicho ¿verdad? Pues sí, ha sido FABULOSO, FABULOSO ORO, EMINENCIA Y TIO MATEO. Todo ha sido este inolvidable viaje.

Estoy seguro que recojo el deseo de todos, cuando en su nombre y en el mío Sres. Directores os pido un fuerte abrazo.

Y a las señoras, en general, que unas más directamente en el propio negocio y otras derrochando paciencia, esperan la vuelta a casa de sus maridos. ¿No es quizá una forma de colaborar igualmente? Que acepten, pues, también ellas nuestro pequeño recuerdo.

Y entiendo que ya he hablado bastante, desmintiendo las palabras que nuestro D. José María Pemán pone en boca de uno de sus personajes «Que vos me habeis enseñado con la virtud y el ejemplo a ser de expresión más corto, cuando es más largo el afecto».

A las que correspondió el Director General de la Empresa don Rafael Padilla.

Queridos amigos:

Ahora que está finalizando esta grata visita, deseo en primer lugar agradecer la presencia aquí de todos Vds., signo inequívoco de que vuestras marcas son objeto de vuestra preferencia.

Y si en el terreno Comercial este es un eslabon más, en el terreno humano deseamos que estos personales contactos sean el comienzo de una amistad entrañable y verdadera que con su autenticidad y altura de miras rebasa cualquier otro interés. Para entendernos: Primero y siempre amigos y después nuestro agradecimiento como colaboradores de la Marca.

El tiempo —nuestro gran enemigo que nos puede siempre—, se nos ha echado un tanto encima y no nos ha permitido preparar el homenaje que por su dedicación y entrega se tiene tan bien merecido ANGEL PENA. Ocasiones para ello no faltarán, pero ni sería de justicia silenciar su ejecutoria ni podía faltar, siquiera un mínimo detalle que lo patentizara.

Tenemos en estudio la organización de los amigos del TIO MATEO, una especie de simpática orden que simboliza, y refrenda la amistad con Palomino & Vergara.

Pero mientras se lleva a efecto o no vamos a distinguir a Angel Peña con la primera insignia, que si tiene escaso valor material, tiene en cambio, un alto valor de símbolo.

Apenas dicho esto, se echa a ver, que Angel, ha tenido tres colaboradores —Paco, Joaquín y Manolo—, cuya entrega en la labor también es digna de este pequeño recuerdo.

Y puestos en el terreno de considerar las colaboraciones ¿Cómo vamos a olvidar a Vdes. que en tan gran medida han hecho posible que fructifique la labor de Angel y los suyos?

En el transcurso de este entrañable acto de despedida, fue proclamada madrina de los fabulosos amigos del Tío Mateo Doña Emilia Linares, de Dauden, de la ciudad de Vinaroz, a quien le fue impuesta la banda de madrina entre los aplausos de todos los asistentes.

Tras la cena, una fiesta flamenca. Castellonenses y jerezanos compartieron hasta altas horas de la madrugada alegres horas al son de las palmas, la guitarra y cantar hondo de la tierra andaluza.

Al final, antes de cerrar estas jornadas de amistad, un brindis con Fabuloso porque esa amistad castellonense y jerezana se haga más estrecha e intensa: una amistad nacida de y por el «jerez» por ese universal Tío Mateo que durante tres días, en un entrañable clima de cordialidad, ha encendido más y más la llama de esa amistad.

J. CONTRERA



Ante la atenta mirada del venenciador internacional, Niño López, doña Carmen Ramos de Peña, esposa de don Angel Peña García, agente general de Palomino & Vergara en Castellón y provincia, hace gala de su buen estilo venenciando una copa del fino Tío Mateo (Foto Ripalda)



Los clientes amigos castellonenses de la prestigiosa firma bodeguera Palomino & Vergara, posan para la cámara de Ripalda, a la entrada de la bodega, donde pudieron conocer y degustar los vinos de la firma y en especial el fabuloso fino Tío Mateo.

LA SEMANA POLITICA

MADRID, 16 (Del redactor político de Pyresa José J. Barriga Bravo). — En la crónica de la semana pasada adelanté, en que en el horizonte de la negociación entre España y la Comunidad Económica Europea —el gran tema del momento político— se atisbaban ya indicios de que en breve se reanudaría la actividad negociadora. Referíamos entonces el encuentro de los ministros de Asuntos Exteriores del Mercado Común para debatir, entre otros asuntos, la solicitud española de renegociar el actual acuerdo. En aquella ocasión, los intereses españoles encontraron apoyo y defensa en el jefe de la diplomacia francesa. Declamamos entonces que la actitud del señor Schumann tal vez fuera un primer fruto de la actividad y de los incansables desplazamientos del ministro español de Asuntos Exteriores.

La presunción en favor de los contactos personales iniciados por el señor López Bravo parece haber tenido ahora una confirmación cualificada con el viaje a Madrid de Walter Scheel, el responsable de la diplomacia de otro de los países que sirven de soporte al Mercado Común Europeo, es fácil imaginar que este tema desplace el cesto y prive en todos los contactos que mantienen los representantes de los gobiernos de España y de cualquier otro país del área comunitario.

Walter Scheel, durante su breve estancia en Madrid, ha sido recibido por el Jefe del Estado y el Príncipe de España. Al margen del protocolo y de los usos diplomáticos, tanto Walter Scheel, como López Bravo, se han expresado con claridad, en prosa bien medida y cuidada, sobre el presente de la ligazón que nos une a la Comunidad y sobre el futuro del propósito integrador.

El señor Scheel vino a decir que su gobierno aceptaría complacido acompañar a España en su camino de integración europea. Al margen de los supuestos puramente económicos y comerciales, López Bravo expresó claramente los principios que deben servir de base al propósito español de integración y que enunció en los siguientes términos: «igualdad y universalidad, respeto incondicional a la soberanía e independencia respectivas, no intervención en los asuntos internos y renuncia al empleo de la fuerza o de la amenaza de la fuerza en todas sus formas directas e indirectas».

SIN RECELOS ANTE LA O.I.T.

No hace aún muchos años, la sola alusión a la Organización Internacional del Trabajo despertaba en muchos sectores españoles recelos, suspicacias e incomprensiones. Eran tiempos en los que la política sindical española era combatida sistemáticamente desde el mismo seno de la organización. Pero, la paciente acti-

tud de los representantes sindicales y de las autoridades del Ministerio de Trabajo han rendido ya sus frutos. Hace no más de tres años, era poco menos que inimaginable que España accediera al Consejo de Administración de la O.I.T.

Desde 1937, España permanecía ausente del organismo rector de la organización. Ahora, el Presidente del Consejo Nacional de Empresarios, don Manuel Conde Brandrés y el Gobierno español son miembros electos de la presidencia de la Organización Internacional de Trabajo. España ha pasado a encabezar, no hace mucho, la relación de países que han suscrito mayor número de convenios de la organización. Raro es el pleno de las Cortes al que no se someten a ratificación, o se da cuenta de la misma, uno o varios convenios suscritos con la O.I.T.

La prensa ha evocado oportunamente el último de los precedentes de la presencia española en el organismo rector de la organización. En 1937, representaban al gobierno republicano Jiménez de Asua, Junoy y Largo Caballero.

Don Licinio de la Fuente, Ministro español de Trabajo, a su regreso de Ginebra —sede de la O.I.T.— ha expresado una impresión satisfactoria del desarrollo de la asamblea anual. Su intervención ha tenido una copiosa acogida en los medios de información, y sobre todo, ha regresado con la satisfacción de haber alcanzado el reconocimiento público que significa esta elección.

UN PLENO PARA LA SEGURIDAD SOCIAL

El miércoles, las Cortes se reunirán en pleno para aprobar el proyecto de ley de financiación y perfeccionamiento de la Seguridad Social. Es el dictamen más importante de cuantos se someterán a la próxima sesión plenaria y su verdadera justificación.

Las Cortes, por otra parte, tendrán que avivar su ritmo de trabajos con objeto de dar fin al denso programa legislativo que deberá completarse antes de que de comienzo la vacación parlamentaria. Son tres los proyectos que esperan sus correspondientes dictámenes. El primero de ellos, el del Régimen Económico-Fiscal de Canarias pasará a discutirse el martes próximo.

A continuación, las Cortes deliberarán sobre la fijación de plantillas del nuevo cuerpo de profesores de Educación General Básica y de la Agrupación de Productores Agrarios.

Mientras todas estas previsiones se van cumpliendo, diariamente, en las Cortes, se celebran otra clase de reuniones si cabe más importantes, aunque no tienen reflejo informativo. Son las reuniones que celebra la ponencia encargada de informar el más importante proyecto de ley de la presente legislatura, el de bases de régimen de Administración Local. Pero, este proyecto será materia del próximo curso legislativo.

LA HUERTA DE CATALUÑA

Va a materializarse en la zona del Delta del Ebro, tras el plan de su saneamiento

Por Daniel DE LA FUENTE TORRON

EL Delta del Ebro, que alcanza una considerable extensión cifrada en varios miles de hectáreas puede ser, en el futuro, una fuente inagotable de riqueza hortícola. Todo está condicionado con el formidable Plan de Saneamiento por el cual se ha interesado el Banco Mundial. Una comisión de expertos de dicha institución realizaron recientemente una detenida visita a toda la vasta zona al objeto de conocer sobre el propio terreno las posibilidades de este colosal proyecto.

Y no creemos exagerar en los calificativos si tenemos en cuenta que hoy, la zona del Delta del Ebro —el más caudaloso río de España— se dedica casi exclusivamente al cultivo del arroz, aunque también se ha centrado en él la producción a nivel industrial, de anguilas que se exportan a buen número de mercados europeos, no creemos exagerar si decimos, de la mano de los técnicos, que puede convertirse en la huerta de Cataluña.

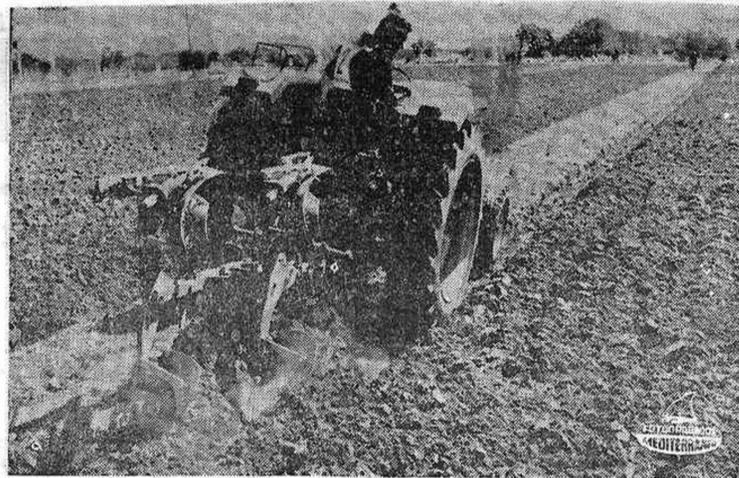
Las condiciones del terreno son francamente óptimas. No hace muchos días saltó a la actualidad diaria nacional, como una simple noticia pintoresca, el hecho de que en dicha zona se han recolectado los más espectaculares puerros que se conocen. Algunos llegan a pesar un kilo.

—Si el plan de saneamiento llega a realizarse, se sorprenderán todos de las magníficas cosechas de productos hortícolas, con la particularidad de que podrán obtenerse hasta dos en el mismo espacio de tiempo, nos precisaba un agricultor.

PRIMER PASO: UN MERCADO DE ORIGEN

En grandes cantidades a la hora de entrar cosechas, el arroz se lleva la palma en el Delta del Ebro. La Cámara Arrocería de Amposta comercializa cada año varios centenares de kilos, pero ocurre que en la producción de esta gramínea hay, en España, superávit en relación con su consumo. Las hortalizas y frutas también cuentan, aunque en menor escala. Y el primer paso va a darse ahora hacia el cambio de operaciones comerciales en el Delta.

Con evidente satisfacción se ha



recogido la noticia de que el Ministerio de Agricultura, a la vista del estudio y las gestiones realizadas últimamente, ha aprobado la construcción de un mercado de origen en la zona de producción hortofrutícola próxima a Tortosa, autorizando al mismo tiempo la implicación de la empresa nacional Marcosa en su construcción y gestión.

Este Mercado, para el que se escoge la zona más estratégica, entre la de mayor producción y la de mayor consumo, vendrá además a promocionar los cultivos hortofrutícolas y de la forrajera ribereña del Ebro. Es un formidable paso el que podrá darse con una palanca de tan extraordinaria virtualidad.

LOS ACEITES EN PRIMER PLANO

Pero siguiendo en el análisis de lo que va a ser —en algunos aspectos concretos ya lo es— la huerta de Cataluña, merece capítulo especial la producción de aceite en la comarca de Tortosa, centro, como se sabe, de esa generosa zona del Delta del Ebro.

Las aceiteras catalanas —y de muchos países del mundo— se llenan con los depurados caldos obtenidos en las numerosas almazaras ubicadas en la citada comarca.

—En esta zona —nos señalaba un experto— se producen anualmente unos dieciséis millones de kilos de aceite, cuya valoración no hace falta resaltar, pero sí que tal producción afecta a unas mil quinientas familias, abarcando unas cincuenta y tres mil hectáreas de terreno exclusivamente dedicados al cultivo del olivo.

Y las especiales condiciones organolépticas de los aceites de esta zona, debido a las características del suelo y del clima, a través de las variedades «morruda», «sevillana» y «farga», presentan la ventaja de que tales caldos son ideales para el consumo directo de boca.

—Estos aceites de Tortosa son muy conocidos y estimados en Europa y América— nos decía el mismo técnico.

EN BUSCA DE UNA DENOMINACION DE ORIGEN

Los aires renovadores de toda

la comarca del Delta del Ebro son evidentes, con la intención de encontrar una mayor comercialización de los productos logrados en sus tierras. Y así, por primera vez en España—es otro dato periodístico— los olivereros de Tortosa, representados por sus organismos oficiales, desde Hermandades a Cooperativas y con el apoyo de los alcaldes de los municipios de la zona han tomado un acuerdo importante.

—Con plena unanimidad solicitamos la denominación de origen para los aceites producidos en la comarca, con el fin de protegerlos, tipificándolos para evitar fraudes en el futuro y lograr una recuperación total del prestigio de dichos aceites dada la calidad que anteriormente habían tenido.

Esta es la impresión recogida sobre el propio terreno. Un camino más hacia la promoción agrícola de toda esa zona sur de la provincia que la especial circunstancia de contar con el Delta del Ebro, puede, sencillamente, convertirse en la huerta de Cataluña.

Que todos los proyectos, además van por muy buen camino... (PYRESA)

HOLIDAY - CENTER

PRESENTA

CLUB DON ERNESTO

“LA NORIA”

CON LA PRESENTACION DIARIA

“CHATO y su GUITARRA”

INAUGURACION DIA 1 DE JULIO

DISCOTHEQUE ¡CAPTUS - CLUB!

Carretera Peñíscola - Benicarló Km. 3'9

KIOSCO INTERNACIONAL

QUE PROYECTA CLUB DON ERNESTO

DIRECTOR GERENTE ERNESTO ESTEF

EL MUNDO DEL DISCO

Por Wenceslao PEREZ GOMEZ

LA FIGURA DE LA SEMANA

DOVA: Una voz con sensibilidad

Apenas conocida en España, goza de gran popularidad en Europa



lugar en Brasov (Rumania), siendo la intérprete más ovacionada del Festival y otorgándosele el "Gran Premio especial del Jurado a la mejor intérprete".

Ha participado en los más destacados programas de variedades de Televisión Española. Sus espectáculos de televisión han sido difundidos por la mayoría de los países europeos. Ha actuado en varias ocasiones ante las cámaras de la Televisión Belga, con difusión en Holanda y Luxemburgo. Igualmente, ha participado en varios programas en la Televisión Bulgara e Intervisión.

El primer disco aparecido en el mercado español de Dova, contiene canciones como "Mr. Monday". El segundo single, tuvo gran aceptación, debido a que incluía el tema "Los Gitanos", de la que esta intérprete realiza una total creación.

"Vete de mí" y "Hoy por primera vez", son los dos títulos que componen el nuevo disco de Dova que esta semana se edita. Dos canciones de gran actualidad, donde armonizan lo rítmico, temperamental y melódico, en las que los matices de la voz de Dova, cobran gran brillantez. (PYRESA)

UNA MIRADA AL PASADO

¿Que ocurría hace diez años, en el panorama discográfico internacional? Comenzaba a conocerse a cantantes como Connie Francis, Rey Orbison, Pats Domino, Dion Di Mucci, Sam Cooke, etc., "Moon River", tema perteneciente al film "Desayuno con diamantes", compuesto e interpretado por Henry Mancini, alcanzaba el récord de permanencia en las listas con 26 semanas. Las canciones que encumbraban los "Hits parades", en sus diez primeros puestos eran:

- 1.- Nui Rocker, B. Bumble & The Stingers.
 - 2.- Wonderful Land, The Shadows.
 - 3.- I can't stop loving you, Ray Charles.
 - 4.- Softly as I leave you, Matt Monro.
 - 5.- I'd never find another you, Paul Anka.
 - 6.- She cried, Jay and The Americans.
 - 7.- A girl has to know, G. Clegg.
 - 8.- Dear one, Larry Finnegan.
 - 9.- Shout, Isly Brothers.
 - 10.- The man who shot (Liberty valence), Gene Pitney.
- "Speedy Gonzales", se apuntaba como una de las canciones más populares del inminente verano, en la voz de Pat Boone, Andy Williams cantaba un gran tema: "Stranger on the shore", y un nuevo grupo llamado "The Highwaymen", cantaba el tema principal de la película "El hombre de Alcatraz", que protagonizaba Burt Lancaster, Karl Malden y Edmond O'Brien. (PYRESA)

JORGE CAFRUNE: La canción argentina en su más pura acepción

«Cantar en España es, para mí, una gran satisfacción personal»

Está en España. Ha venido a nuestro país por segunda vez, y con intención de quedarse con nosotros, durante una gran temporada. Actúa con enorme éxito en un escenario madrileño. Es Jorge Cafrune. Representante del hombre del campo, del gaucho argentino. Le llaman «El Turco», porque sus mayores nacieron en Turquía y fueron a la Argentina, entonces la tierra de promisión. El, nació en el País de la «Pampa»...

—Sí. Nací en la provincia que está más al norte del país, que se llama San Salvador de Jujuy, a 1600 kilómetros de distancia de Buenos Aires, en un publicucyo nombre es Perico del Carmen, allí está situado el villorrio «El Sunchal».

Tiene solamente 34 años, y pronto cumplirá 35, aunque aparenta tener más edad por la espesa barba que luce.

—¿Cómo comenzó a cantar?

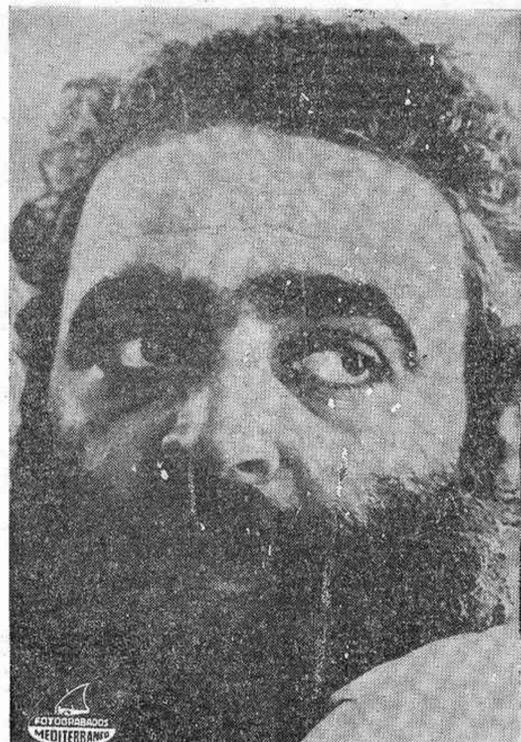
—Como empiezan todos en el norte: por el gusto de cantar.

—¿Por qué ha elegido Vd. el folklore argentino?

—Así como el tango tiene su fundamento en Buenos Aires, en un tiempo y en una forma de vida, el canto nativo nuestro está ligado a cada zona, a cada paisaje, a cada forma de poblador del país. Esto es lo que, verdaderamente, me gusta cantar.

—El Folklore que interpreta Jorge Cafrune, ¿es del norte solamente, o por el contrario interpreta canciones de todo el país?

—No. Creo yo que, después de haber nacido en una provincia y de haber pasado allí, igualmente, toda la juventud, es obligación de un hombre, que pretende ser cantor popular, el dominar los ritmos, por lo menos, de todo su país. Más, en un país tan definido como el nuestro, donde tenemos



REVISTA DE DISCOS

«TOP STAR FESTIVAL», un LP para ayuda a los refugiados del mundo

DISCOS SENCILLOS

FOUR TOPS, uno de los conjuntos que hace aproximadamente seis años, se convirtieron en personajes populares en España, gracias a su canción «Reach out I'll be there», desean volver a reverdecer los laureles conquistados entonces, con un nuevo single que se edita en estos días en España, conteniendo las canciones «A simple game» y «L.A. (My town)».

MAYOINETTES de Barcelona, han grabado un disco sencillo con teniendo los temas con los que competirán en Luxemburgo, representando a nuestro país, en el Festival Internacional de Mayorettes, que tendrá lugar en breve en aquella ciudad. Estas canciones son «Los que se van», el tema aun reciente de J.E. Mochi, y «El gol, rey del fútbol».

BARRY WIGLEY, es un nuevo cantante que por vez primera aparece en España. Lo hace esta semana con un sencillo, que incluye las canciones «Walk on the grass», original de Manolo Díaz y «Brother Jack», compuesta por él mismo.

THE EQUALS han cambiado de marca discográfica. Desde aquel «Baby come back» de 1969, no habían tenido otra canción que los llevara a los primeros lugares de los «charts». Ahora, ha salido en nuestro país su nuevo sencillo en su nuevo sello, con la canción «Stand up and be counted». En la cara B, se ha incluido el tema «What would you do tu survive».

JOHNNY CASH es, sin lugar a dudas, uno de los grandes de la música «country», en los Estados Unidos. Esta semana, se ha editado una canción con la que Johnny alcanzó el tercer puesto en los «hits parades» británicos, hace unas semanas. Esta canción es «A thing called love». En la segunda cara del disco se incluye el tema «Daddy» ambos, interpretados magistralmente, como acostumbra este artista.

PASTORA, un nuevo nombre en el panorama discográfico español. Pastora canta la canción española con gracia y con arte. En estos días, se ha editado el primer disco de esta artista nacida en Algeciras, que incluye las canciones «Por quererte» y «Noche y día», compuestas por A. Cintas y el maestro Jaén.

DISCOS LP's

TOP STAR FESTIVAL, es el título de un LP que ha sido editado esta semana, patrocinado por las Naciones Unidas, y cuyos fondos de recaudación, en todo el mundo, están destinados a la «Ayuda de los refugiados». Las estrellas reunidas en este disco de larga duración, todas ellas cedidas gratuitamente para la realización del mismo, dan una idea de su calidad,

por otro lado, permiten escuchar de una sola vez, artistas de gran categoría que, de otra forma anualmente se encontrarán juntos. Estos son los temas que componen y estos sus intérpretes: «Marinero», Victor Manuel. «My way», Artha Franklin. «Until it's time for you to go», Neil Diamond «OH, had I a golden thread», Nana Mouskouri. «Knock three times», James Last. «Quando, quando... quando», Engelbert Humperdinck. «Madalena», Elis Regina. «Celia of the seals», Donovan. «Viento no mas», Los Fronterizos. «Rain» José Feliciano. «Love Story», Mireille Mathieu. «Innocent», Val Doonican. «Home Lovin' man», Andy Williams. «My lover, my friend», Anita Kerr. «Háblame de amor», Raphael y «A boy named Sue», Johnny Cash.

JOAQUIN DIAZ, es uno de los más laboriosos investigadores del folklore de todo el mundo. Esta semana, después de un largo silencio discográfico, se edita en nuestro país un LP titulado «Romanzas y cantigas sefardíes» que incluye dieciocho canciones judeo-españolas pertenecientes a la Edad Media, como «Ala una yo naziz», «Avre este abajour», «Arvoles yorran», «Avre tu puerta cerradas», «Dize la nuestra novia», «Levan-teisme madre», «Durme durme» y otras.

JOJO GUNNE, el grupo que actualmente goza de gran aceptación, por parte del público británico, lanza esta semana en España su LP, que es el primero que realizan. Contiene los temas «Run run run», «Babylon», «I make love», «99 days» «Take it easy», etc.

NINA SOMONE, es una de las más destacadas cantantes norteamericanas de color. Su voz dura y rasgada, impresiona grandemente en cualquiera de las canciones que interpreta. También, en estos días en España, aparece un disco LP de esta intérprete que incluye canciones de gran calidad como «Here comes the sun», «Just like a woman», «O-o-h child», «Mr. Bojangles», «New world comin», «Angel od the mornings», «How long must I wander» y «My way».

RINCON FLAMENCO

DE MANOLO CARACOL A ENRIQUE MORENTE

«GRANADA: 50 AÑOS DE ARTE FLAMENCO (1922-1972)», es el título de un LP, que se puede calificar de antológico, dentro del canto jondo, ya que incluye grabaciones de grandes del canto como Manolo Caracol, Enrique Morente, Manuel Cano a la guitarra, Manuel Torres «Niño de Osuna», Guzman Alveá, Manuel Benítez Carrasco, Manuel Avila y la Zambra de la Cueva de Manolo Amaya. Este disco de larga duración aparece esta semana en España, y es como un



homenaje a Manolo Caracol y a Granada, de toda una época del canto.

LA OTRA MUSICA

NUEVA EDICION DE «EL MAESTRO CAMPANONE»

«EL MAESTRO CAMPANONE», es la reducción en un acto, de la zarzuela en tres «Campanone», arreglo libre a su vez de la ópera italiana «La prova d'un opera seria», del maestro Giuseppe Mazza, realizada por Frontura, Rivora y Di Franco y que fue estrenada en el Teatro Cómico de Madrid el 13 de octubre de 1905. Esta obra, que ahora se edita nuevamente, fue interpretada, en sus principales papeles, por Pilar Lorengar, Carlos Mingüta, Manuel Ausensi, Juan de Andía y José María Maiza, con los Coros Cantores de Madrid dirigidos por José Perera, y Orquesta Sinfónica, todos ellos dirigidos por Ataulfo Argenta.

VALSES, POLKAS Y MARCHAS DE STRAUSS

Johann Strauss fue uno de los compositores que más éxito obtuvo en su siglo. Su enorme popularidad hizo de él, uno de los ídolos de los parques y salones de baile de Viena, como también, de la más alta aristocracia europea. Aparece ahora en España un LP conteniendo algunos valeses, polkas y marchas de Strauss, como «Cuentos de los bosques de Viena», «Peridicos matutinos», «Sangre vienesa», «De cacería», «Eajo truenos y relámpagos», «Pizzikato-polka», «Marcha egipcia» y «Marcha persa», interpretado todo ello por la Orquesta Filarmónica de Berlín, que dirige uno de los monstruos sagrados de nuestro tiempo: Herbert Von Karajan.

CONCIERTO DE MOZART

Mozart compuso el Concierto para piano y orquesta núm. 22 en Mi bemol mayor en 1785, que alcanza, junto a todas sus obras, la cima del arte más puro y sublime, y revela la maestría del compositor en la utilización y disposición de distintos materiales rítmicos. Este concierto se ha editado en estos días en nuestro país en una excelente interpretación: la de la Camerata Académica de Salzburger Mozarteums, siendo solista y director Géza Anda. (PYRESA).

Argentina, que son temas parecidos, como las canciones de Bolivia Paraguay, Chile, Uruguay...

—¿Quiénes son los folkloristas argentinos de más calidad?

—Siempre tuve como norte a D. Atahualpa Yupanqui y a D. Eduardo Falú, sin olvidar a Jaime Dávalos. Hay mucha gente importante.

—¿Componen Vd. canciones?

—No. Yo soy cantante solamente. Como dice la copla:

«Apenitas soy Arjona nombre que no s'hai perder ni aunque lo tiren al río y sobre la espuma, volver».

Es una copla del cancionero popular.

—¿Está socializada la canción folklórica argentina?

—Creo que trata los problemas referentes al hombre, como los trataría cualquier canción donde el poeta evoluciona. Porque, la aceptación de la copla que opina sobre el hombre, si no hubiera sido bien recibida por el público, no hubiera tenido la trascendencia que está teniendo. Pero eso según mi entender—, hay que tratarlo con mucho cuidado, sin confundir el asunto de la obra poética con referencia al hombre, con el invento de la canción de protesta que, casi siempre, es un simple panfleto político con música y que en lugar de hacer bien, confunde y hace daño. Yo canto hace quince años y siempre lo hice opinando. Como dice Martín Fierro:

«Procuren si son cantores, el (cantar con fundamento y no tiempen el instrumento por el hecho de cantar. Acostúmbrense a cantar en cosas de fundamento».

CANTAR EN ESPAÑA

—¿Qué significa para Jorge Cafrune cantar el folklore argentino en España?

—Para mí es una cosa muy importante. Después de quince años de andar mi país, ser premiado con el beneplácito de una zona del mundo, a la que yo admiro por su tradición, porque somos hijos directos de ustedes, por las costumbres que ustedes nos dejaron, por todo ello, es una satisfacción personal para mí, además de una gran importancia en mi formación como hombre y como cantor.

—¿Qué opina de la actual música ligera, de la llamada música «pop»?

—Para opinar de una cosa hay que conocerla, y para que se conozca, debe despertar un interés, en el que uno, pierda o gane su tiempo en investigar. La canción moderna no me dice nada, no la entiendo porque nunca me puse a analizarla. Prefiero la canción criolla, con fundamento, con paisaje, descriptiva, sobre todas las cosas y sin ninguna duda.

Tiene que comenzar su actuación. Canciones de Serafin J. García, Jaime Dávalos, Eduardo Falú, Atahualpa Yupanqui, serán las que cante al público de España, Jorge Cafrune, con su aire de típico gaucho, ha gustado en nuestro país. Que sea por mucho tiempo. (PYRESA).

WENCESLAO PEREZ GOMEZ

DISCO - NOTICIAS



LEANDRO PREMIADO EN SUIZA

El Club Español de Suiza, ha otorgado al cantante almeriense Leandro, el premio a la popularidad por su canción «Mi barca construí» en un acto de confraternidad al que asistió el propio Leandro, celebrado en la ciudad de Ginebra. Leandro volverá a Suiza para actuar en el Hogar Español de Ginebra, a finales del presente mes ante los españoles residentes en la Confederación Helvética. (PYRESA).

terinidad al que asistió el propio Leandro, celebrado en la ciudad de Ginebra. Leandro volverá a Suiza para actuar en el Hogar Español de Ginebra, a finales del presente mes ante los españoles residentes en la Confederación Helvética. (PYRESA).

El Campo y la Ganadería Con la colaboración del Servicio de Extensión Agraria

Un ejemplo colectivo de acción comunitaria campaña de ornamentación en los pueblos de nuestra provincia

Al final del pasado invierno la Excm. Diputación de Castellón, con la colaboración del Servicio de Extensión Agraria, inició una campaña de ornamentación por toda la provincia que culminó con la plantación de árboles y plantas de adorno en diversos lugares de nuestros pueblos.

Una vez decidido por los interesados de la localidad los sitios a embellecer, el Ayuntamiento cedía los terrenos cuando se trataba de obras de nuevo emplazamiento, o bien daba el correspondiente permiso en caso de mejorar con plantas ornamentales espacios ya destinados al recreo y esparcimiento. A continuación, con la ayuda de la Agencia Comarcal de Extensión Agraria, se confeccionaba un croquis acompañado de una pequeña memoria en la que se hacía constar las especies más idóneas de plantas necesarias de acuerdo con las condiciones de clima y suelo.

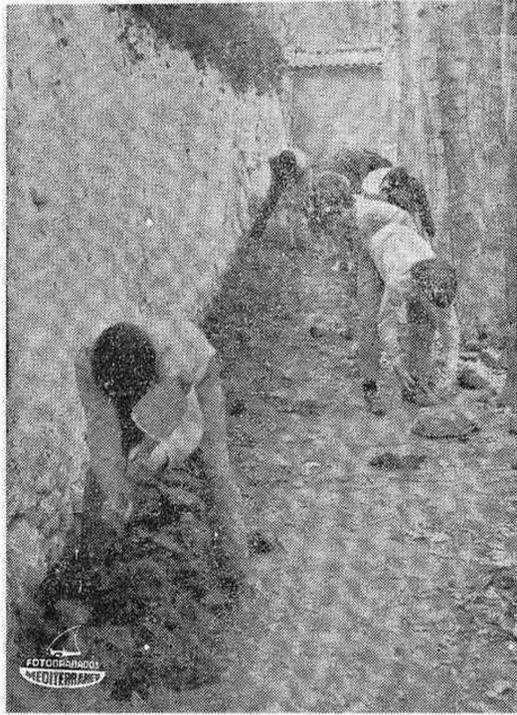
La Diputación ha proporcionado gratuitamente las plantas y en cada pueblo la comunidad aportó la mano de obra necesaria para su plantación.

Generalmente, los lugares elegidos para su ornamentación han sido parques, fuentes y paseos. Las especies plantadas fueron muy numerosas en cuanto a cantidad y variedad, y para dar una ligera idea de las mismas citaremos las siguientes: sauce llorón, platanero de sombra, chopo bolleana, cedro, pino, ciprés, robinia, melia, adelfa, falso jazmín, ágave, hiedra, rosas, margaritas, murcianas y, así, otras muchas más.

EN EL ALTO MIJARES Al igual que en otras comarcas, los pueblos del Alto Mijares, como Cirat, Montán y Montanejos, se interesaron desde un principio por esta campaña. En ella, como veremos seguidamente, participaron todos los componentes de la comunidad con objeto de hacer más amplia la acción de embellecer su pueblo.

Así, con ocasión del «Día Forestal Mundial», se sensibilizó a la población escolar, por medio de charlas acompañadas de ayudas audiovisuales, para que tomen conciencia de los problemas relativos a la conservación de la naturaleza. Pero lo más interesante ha sido su participación directa en la plantación de ornamentales llevada a cabo en la Fuente de la Salud por los alumnos de Cirat y el arreglo de las jardinerías en las Escuelas de Montanejos por los propios escolares.

Los jóvenes, tanto chicas como chicos, también han participado en la campaña de embellecimiento. Las jóvenes del Consejo Local de Montanejos y las del Teleclub de



JOVENES Y MAYORES COLABORARON EN LOS TRABAJOS DE ORNAMENTACION.

Montán, con los miembros del Plantel de Extensión Agraria de esta última localidad, reunieron a las amas de casa y les repartieron semillas de plantas de flor para su siembra en tiestos con objeto de adornar las fachadas de las viviendas.

Las Entidades y Asociaciones locales, como los Ayuntamientos de Cirat, Montán y Montanejos y el Centro de Iniciativas y Turismo de Montanejos con la colaboración de los vecinos, llevaron a cabo la plantación de los árboles y arbustos ornamentales cedidos por la Diputación, en diversos lugares cercanos a fuentes para la creación de zonas de descanso y paseo.

Como se habrá podido observar no sólo ha sido preocupación en esta campaña la ornamentación de los alrededores del pueblo sino también el interior. Por ser pueblos de montaña, debido a que las calles tienen bastante pendiente, en cada unión de dos calles, cuando están a diferente altura, existen muros. La mayoría de ellos son espacios muertos que no sirven para nada. De ahí el interés de estos pueblos en la construcción de jardinerías en los muros y colocación de macetas en los rincones, como actualmente está llevando a cabo el municipio de Montanejos.

EL TURISMO ES UN IMPORTANTE RECURSO En estos pueblos como ya en otras ocasiones se ha dicho, desde

esta misma página, el recurso del turismo de verano es muy importante ya que supone una fuente de ingresos para las familias que ellos habitan. Por eso, con más motivo, al aumentar los bellos y sanos parajes que persigue todo verancanero hace que el pueblo guste a las personas que lo visitan o veranean en él, y esto será la mejor propaganda para que cada día tenga más visitantes y, lógicamente, sus vecinos se beneficiarán de ello.

Al igual que se ha descrito lo hecho en esta comarca, podría haberse dicho de otra, pero valga como ejemplo de que si tan importante es lo realizado, todavía es más la forma en que se ha llevado a cabo, puesto para que una mejora o acción de tipo comunitario tenga éxito, es necesario que todos los miembros de esa comunidad estén implicados en ella. Obsérvese que el embellecimiento de estos pueblos está llegando a ser realidad con la actuación colectiva de las Autoridades, vecinos, amas de casa, jóvenes y niños.

No olvide que la tarea de embellecer su pueblo es obra de todos. Usted puede hacer mucho para que su pueblo resulte más bonito. ¡Los pueblos limpios y arreglados tienen un ambiente agradable y hacen felices a las personas que viven en ellos!

JOAQUIN PEREZ BALLESTER Agente de Extensión Agraria de MONTANEJOS

Como organizarse para utilizar comunitariamente las máquinas y aperos

Hay que saber como dar pleno empleo a la maquinaria agrícola

FRECUENTEMENTE se ven muchas tierras de secano casi abandonadas, incluso con plantaciones establecidas, a las que por falta de cuidados se obtienen pocos rendimientos.

Si nos acercamos a descubrir las causas de este abandono nos responderán con el clásico círculo vicioso. No lo cuidamos porque da poco rendimiento y da poco rendimiento porque no lo cuidamos.

Hay que intentar ver como se podría enfocar y solucionar esta situación, ver las causas verdaderas por las que se ha llegado a este extremo. Indiscutiblemente, en regadío, se obtienen beneficios mucho mayores que en secano y el agricultor atiende, como es lógico, preferentemente el regadío. Pero hace unos años también solía acudir con más frecuencia al secano. ¿Qué ha pasado? En primer lugar ha disminuido, como todos sabemos, mucho la mano de obra en el campo. Si antes un agricultor tenía todos sus hijos para cultivar las tierras, ahora no se queda casi nadie, prefiriendo cualquier otra clase de trabajo.

En segundo lugar el agricultor, como todo el mundo, quiere vivir más cómodamente, y como la tierra de secano, generalmente, se encuentra alejada, antes se iban al monte para tres o cuatro días, comiendo y durmiendo de cualquier manera. Ahora, esto, la mayoría de agricultores, no están dispuestos a hacerlo.

Y en tercer lugar los jornales se valoran mucho más y es mucho el tiempo muerto que se pierde yendo y viniendo con los medios de transporte tradicionales, caballo y carro.

Como se desprende de lo anterior, para suplir la escasez de mano de obra, para realizar un trabajo más cómodo y para evitar grandes pérdidas de tiempo, es necesario mecanizarse.

La mecanización requiere inexactamente que previamente se ralicen caminos adecuados para ello, ya que en muchos sitios solamente existen caminos de herradura.

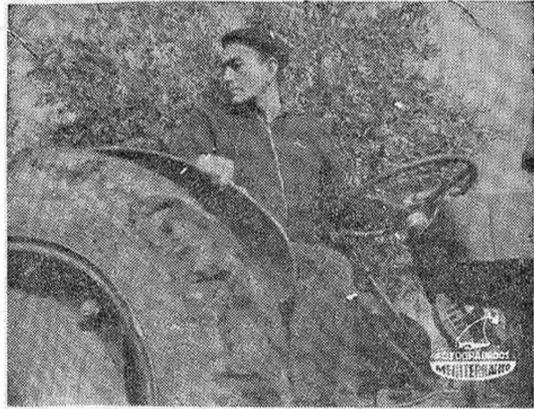
Pero muchas veces nos encontramos con que, una vez vista la necesidad imperiosa de mecanizarse, el agricultor no tiene suficiente extensión de tierra para que el empleo de una máquina sea rentable. Si esto no se tiene en cuenta se corre el peligro de agravar el problema.

Si los agricultores se lanzan a comprar tractores sin tener en cuenta su pleno empleo, llegaría el momento que en un término hubiesen muchos más de los que hacen falta y con el tiempo volver a ser antieconómicas las explotaciones.

La única solución que encontramos en estos casos, sabiendo los problemas que esto entrañaría, es la reunión de agricultores para formar superficies mínimas para que el trabajo de una máquina sea rentable.

La forma de unirse puede ser muy variada, desde la agrupación de familiares o amigos o agricultores con parcelas lindantes hasta la formación de parques de maquinaria por medio de una Cooperativa, Hermandad, etc.

En las agrupaciones reducidas de familiares, amigos, etc. un factor muy importante a tener en cuenta es el de procurar que las parcelas no se encuentren muy separadas porque si no volveríamos a tener el problema de muchas pérdidas de tiempo. Hemos de ver también que los cultivos de los agrupados se pueden trabajar con el mismo tipo de maquinaria pues si no se podría tener graves errores económicos y agronómicos. Otro punto de importancia a te-



ner también en cuenta es que siempre ha de haber un responsable de la máquina, y que no la vayan cogiendo distintas manos que harán que se estropee con facilidad y después nadie responderá de ello.

Si se realizase una operación en común de gran número de personas por medio de una cooperativa, pongo por ejemplo, hay que hacer ver que no me refiero a lo que hasta ahora se ha venido haciendo en muchas de ellas de

pues muchas veces por no llevar un itinerario marcado no pueden acudir a tiempo a muchos campos.

Lo mejor y más racional sería empezar a dar las labores o tratamientos o cualquier otra operación, por el lugar del término que se considerase más adecuado y realizar la faena de una manera continúa de una parcela a otra contigua, salvo en algunos casos excepcionales. De esta manera se ahorrarían máquinas y tiempo.

Con la mecanización en común se haría mucho más rentable el transporte de abono y cosechas, se podría pulverizar los árboles contra plagas y enfermedades, etc. De esta forma se lograría romper el círculo vicioso a que se ha llegado en muchos secanos.

En esta situación se encuentran muchas zonas españolas, y personalmente lo estamos comprobando en la comarca de Segorbe, donde en muchos pueblos se está realizando caminos para la mecanización con gran esfuerzo del agricultor, pero creo que si realizar los caminos es de gran importancia y a ello le hemos prestado gran interés y ayuda, ahora viene el momento más delicado y definitivo: el unirse para la compra y utilización de la maquinaria adecuada.

ARMANDO CARBO GOMEZ Agente de Extensión Agraria de Segorbe.

LAS MOSCAS: INSECTOS MOLESTOS DEL VERANO

Las moscas son unos insectos molestos y peligrosos tanto para el hombre como para los animales, por ello, vamos a hablar un poco de sus características y de la mejor forma de combatirlos.

Las moscas, por medio de sus patas, generalmente, transportan gérmenes de enfermedades que hay en los lugares donde se posan. Por otra parte, pueden contagiar al hombre las enfermedades por medio de sus excrementos que dejan cuando se posan sobre los alimentos. Entre las enfermedades que pueden contagiar, o mejor dicho, transmitir, están el tifus, la tuberculosis, la disenteria, la polio mielititis, y otras más.

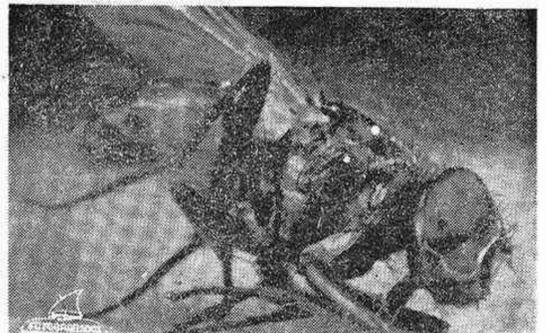
A los animales domésticos también les causan trastornos, al posarse en sus ojos, en las aberturas nasales o en otras partes sensibles, irritándoles y haciendo de esta forma que no rindan lo que debieran en condiciones normales.

No vamos a detallar como son una a una las distintas especies que atacan al hombre y a los animales, pues todas ellas, sean de la especie que sean, son perjudiciales y hay que exterminarlas.

Diremos, eso sí, que se alimentan de sustancias en descomposición, frutas, líquidos, sobre todo si son dulces azúcar sudor etc...

Parte del líquido que toman lo hacen volver después de haber sido tragado a la trompa, especie de boca, por donde entró en un principio. Se ha estudiado y comprobado que en su aparato digestivo, se encuentran millones de gérmenes nocivos para la salud de los animales y sobre todo para la de las personas. Así que este hecho y el dejar sus excrementos sobre nuestros alimentos contribuyen a difundir todo tipo de enfermedades.

Como ya dijimos hay muchas especies de moscas, quizá las que más se concen y las que más molestan, son las moscas de los gallineros y las moscas comunes que aparecen en nuestras casas. Conviene saber que, por ejemplo, la mosca común, se reproduce en lugares abrigados, donde hay materia orgánica fresca en descomposición, o sea, estercoleros, basureros, cuartos, etc... y que cada hembra es capaz de poner de 200



a 800 huevos, de casi un milímetro de longitud y de color blanco amarillito.

Una vez desarrollados los insectos, o sea, cuando llegan a adultos, pueden vivir desde quince días hasta dos o tres meses. Veamos ahora los distintos tipos de lucha que existen contra estos animales.

Primeramente veremos las medidas preventivas, quizá más importantes que los propios insecticidas en sí, ya que mediante ellas se dificulta la reproducción del insecto.

Como primera medida, los estercoleros han de estar separados del alojamiento del ganado y por supuesto de la vivienda rural.

Hay que regar de cuando en cuando el estiércol con agua o con el purín que escurre de él, para ahogar las larvas que se estén desarrollando. Es también muy conveniente espolvorearlo con algún producto insecticida, de los que veremos más adelante.

En cuanto a la vivienda, es aconsejable el limpiar los excrementos de los animales domésticos que haya en los alrededores, enterrarlos o eliminándolos de cualquier otra forma.

Los desperdicios de la cocina, se dejarán en cubos de basura que cierren bien, y si no hay servicio de recogida de basura se verterán los cubos en sitios alejados de las viviendas; los montones formados habrá que quemarlos o enterrarlos con frecuencia para que no lleguen a fermentar.

No olvidemos proteger las puertas y ventanas con telas metálicas que estén bien sujetas y ajustadas y que abran hacia afuera. Las cortinas también, como ya sabemos, evitan en parte que puedan entrar.

Tampoco debemos de olvidar que la carne y los demás alimentos hay que guardarlos debidamente, bien en fresqueras o neveras o simplemente cubriéndolos con un paño de cocina bien limpio.

Con respecto a los insecticidas que debemos usar, podemos dividirlos en dos clases, los que hay que usar en los alojamientos ganaderos y los que deben usarse en la vivienda; hay que diferenciarlos bien, y por supuesto, no dejarlos al alcance de los niños, con lo que evitaremos posibles accidentes.

Para el ganado hay muchos insecticidas, los más empleados son el HCH, el lindano, el malatión, el fentión, el dibron, el tricolortán, el bromofós, el diazinón y algunos más.

Existen también en el mercado pinturas insecticidas que se aplican directamente a las paredes, pero siempre debemos de tener muy en cuenta las instrucciones que vienen en los envases, para saber aplicarlas debidamente. Hay que tener cuidado de no emplearlas en lugares que se produce mucho polvo, por ejemplo gallineros, ya que al pegarse el polvo en la pared hace de aislante entre el insecticida y las moscas.

Ultimamente se emplean cada vez más las tiras colgantes impregnadas de insecticidas, cuya duración viene a ser de cuatro a seis meses y que tienen unos efectos bastante buenos.

Los insecticidas para las viviendas, son muy parecidos a los que se usan para los alojamientos de los animales, normalmente vienen perfumados, con lo que ha desaparecido ya el desagradable olor que los acompañaba antes. Aún así, tendremos que tener cuidado porque pueden ser tóxicos, y hay que poner toda la atención para colocarlos o distribuirlos convenientemente; por ejemplo, en el caso de que hubiera que extenderlos por pulverización, habrá que evitar que caigan sobre los alimentos o sobre objetos (muebles, etc...) que puedan estropear.

Las tiras insecticidas para el hogar son también muy aconsejables, siempre que se adapte su tamaño a la capacidad de la habitación.

CENTRO REGIONAL DE LEVANTE

SERVICIO DE DEFENSA CONTRA PLAGAS

CACOECIA

—Han comenzado a salir las oruguitas de segunda generación.

—Se pueden empezar los tratamientos, en aquellos huertos que hubieran tenido fuerte ataque el pasado año.

COTONET

—Si no se va a tratar otra plaga soltar *Cryptolaemus montrouzieri*.

—Si se va a tratar Cacoecia aprovechar para hacer un tratamiento conjunto.

PRAYS

—En caso necesario tratar conjuntamente con la Cacoecia.

ACAROS—PULGONES

—Estar alerta en las variedades elementina y satsuma.

CAPARRETA

—Se encuentra en estado de adulto con huevos muy resistente a los tratamientos.

—No tratar. NOTA.—Aquellos agricultores interesados en el Boletín mensual pueden inscribirse en la Sección Agronómica de la Delegación Provincial de Agricultura de Castellón y se les entregará gratuitamente.

NECESITAMOS 20 APARTAMENTOS ALQUILER MESES JULIO Y AGOSTO PARA GRUPO EMPRESAS. RAZON: CITOSA -ENMEDIO 146-Tel. 222933.

NOS URGEN PISOS AMUEBLADOS EN ALQUILER PARA DOS AÑOS. RAZON CITOSA -ENMEDIO 146 - Tel. 222933.

EN OROPESA DEL MAR (CASTELLON) VENDO CHALET

comfortable, sobre parcela de mil cien m2, con planta baja y piso, compuesto de salón-comedor, seis amplios dormitorios, dos baños, cocina-office, teléfono, garaje, terrazas, jardín y pinada, a sólo cien metros del mar. Dirigirse, a: E. LAFUENTE, Avda. José Antonio, 61. VALENCIA-5. Teléfono: 27-0184.

En Oropesa: ANTONIO CUEVAS. Calle Castillo, 5. Teléfono: 243.

desde luego

Corbera

servicio seguro

AÑO INTERNACIONAL DEL LIBRO

LA EDAD MEDIA (I)

Florilegio español

QUIERO traer como contribución española al Año Internacional del Libro, un breve florilegio, que sea suficientemente expresivo de lo que esa mariposa posada en el vuelo del tiempo ha sugerido a nuestros creadores literarios. Y para comenzar por el más proverbial de los inicios, traeré al recuerdo el primer elogio a la tarea del escritor aunque el «Cantar de Mio Cid», en efecto, unos versos adelantados a las candelillas, para ser vistos por el lector, el hasta este momento desconocido copista del poema: Qui me scripsit scribat semper cum Domino vivat! Este gracioso e inesperado epílogo del ejecutor del manuscrito —que se vota a sí mismo la compañía de Dios— se acompaña de la famosa inscripción: Per Abbat lo escribió en el año MCCCIV. Este Pedro Abad ha disputado en la memoria del incógnito Juglar (ahora resulta que son dos) el puesto del autor verdadero. Pero dejémosle en su menester humilde de copista, siendo un poco el primer editor del poema. Dejémosle adelantarse en su pequeño taller de amanuense, en su tremendo orgullo de ejecutar material del manuscrito. Evocémosle en la larga fatiga del incómodo «scriptorium». El primer poeta de nombre conocido, Gonzalo de Berceo, tiene también un fugitivo recuerdo para el esforzado escribiente, cuando aparece pronto y hay que utilizar el vacillante velón, de la lámpara de aceite: Los días non son grandes, anochecerá privado escribir en tiniebra es un mester pesado. La siguiente referencia que aporta corresponde al Arcipreste de Hita. Su novedad estriba en el hecho de que no se ofrece al esfuerzo del copista sino al rendimiento de la obra. Lo que aparece en el manuscrito es un mensaje; una joya. Pero solo sabrá aprovecharse de ella quien tenga las entenderas necesarias para captar su valor. Y así cuenta que un gallo, picoteando en un muladar, encontró, al azar, un zafiro; pero desconocien-

32 AÑOS AL SERVICIO DE LOS ESPAÑOLES

Museos, palacios y obras de arte guardados por una Institución que se autofinancia

Por Gertrudis de PABLOS

El Ministerio de Información y Turismo acaba de conceder al Patrimonio Nacional la Placa al Mérito Turístico en su categoría de Oro como reconocimiento a la «eficaz labor desarrollada en este sentido». Los cinco millones de personas que, aproximadamente, a lo largo del pasado año visitaron los palacios y museos del Patrimonio Nacional, justifican ampliamente una decisión que ha merecido el aplauso de cuantas personas conocen de cerca la labor que lleva a cabo una institución que sin subvención alguna del Estado, de la Provincia o del Municipio, sin costar nada al contribuyente español, ha sabido guardar en perfecto estado de conservación valiosos tesoros nacionales.

El taller de restauraciones, la instalación de museos y la labor de exposiciones y publicaciones. La importancia de la segunda, se deduce fácilmente si tenemos en cuenta la ingente labor de conservación y restauración arquitectónica que precisa el grandioso conjunto monumental del Patrimonio. Por último, junto a estos servicios figura la Jefatura de Servicios Generales que comprende todos los talleres artesanos (carpintería, cerrajería, tapicería...)

Generalísimo, lo mismo que los Salones del Almirante de Sevilla. Posteriormente se acondicionan las nuevas salas de las Descalzas Reales, el Museo de Caza de Riofrio, el Museo de Carruajes de Pedralbes y el Museo del Traje Cortesano de Aranjuez.

fusión de las obras encomendadas a su custodia. Son, en general, ediciones ricas y cuidadas que con el complemento de una variada colección de postales, diapositivas y «chrismas», han contribuido en forma muy importante a la divulgación, fuera y dentro de España, de los antiguos bienes de la Corona.

LOS VIEJOS BIENES DE LA CORONA

En la actualidad, el llamado Patrimonio Nacional comprende los bienes del anteriormente denominado Patrimonio de la Corona, bienes que estuvieron y están «asignados al uso y servicio del Jefe del Estado como la más elevada representación nacional». Así quedó señalado en la Ley del 7 de marzo de 1940 por la que se restablecía la plenitud de su tradicional significación para los viejos bienes del antiguo Patrimonio Real.

Restauraciones importantes emprendidas por el Patrimonio, fueron, entre otras, las del Palacio de El Pardo, la realizada en la fachada oeste del Palacio de Oriente; la que permitió sustituir, en El Escorial, las viejas estructuras de madera por otras metálicas; las obras que devolvieron al Palacio de Riofrio su original aspecto; los trabajos efectuados en el Monasterio de las Descalzas y la reconstrucción del Palacio de la Almudaina de Mallorca...

RECTORES Y SERVICIOS Con el fin de administrar de manera eficaz todos estos bienes, se ha constituido un Consejo de Administración presidido por el vicepresidente del Gobierno e integrado por un consejero-delegado, un consejero interventor y cinco especialistas (Bellas Artes, Arquitectura, Montes, Agricultura y Obras Públicas).

Esos bienes están constituidos principalmente, en Madrid, por el Palacio de Oriente, Palacio de la Moncloa, Palacio y montes de El Pardo, Palacio de la Zarzuela y Palacio de la Quinta. En Aranjuez, por el Palacio y los Jardines

CAMPOS DE ACTUACION DEL PATRIMONIO

En lo que se refiere a la actividad artística, el Patrimonio Nacional desarrolla una triple faceta: conservación de toda riqueza artística que posee, restauración de las obras de arte y ampliación de museos con el fin de divulgar el conocimiento del tesoro monumental y artístico que guarda.

OTRAS ACTIVIDADES

Incorporada a la Inspección General de Museos, se crea en 1958 la Editora del Patrimonio cuya finalidad es la de realizar ediciones que constituyan un vehículo de di-

Generalísimo, lo mismo que los Salones del Almirante de Sevilla.

Posteriormente se acondicionan las nuevas salas de las Descalzas Reales, el Museo de Caza de Riofrio, el Museo de Carruajes de Pedralbes y el Museo del Traje Cortesano de Aranjuez.

UNA SOMBRA EN EL TORREON AGUARDABA SU DESQUITE



(Autorizado Mayores 18 años) Mañana, 7'30 tarde 10'30 noche, estreno en el

Teatro cine sindical

Hoy, 4'30, 7'30 y 10'30 últimas proyecciones de

Los vengadores del Ave María (Autorizado Mayores 14 Años)

terrabe programas: I IVA

Table with program listings for 'PRIMERA CADENA' and 'SEGUNDA CADENA' including times and titles like 'TELEDIARIO', 'CRONICAS DE UN PUEBLO', etc.

Electrodomésticos ELECTROCRIS, S. L. Trinidad, 69 - Tel. 225632 - CASTELLON

Cartelera de Espectáculos listing various movies and shows like 'ASTORIA', 'LA GRAN ESPERANZA BLANCA', 'EL HOMBRE DE UNA TIERRA SALVAJE', etc.

ASTORIA MAÑANA LUNES 7'30 TARDE Y 10'30 NOCHE GRANDIOSO ESTRENO LA INVASION DE LOS BARBAROS

LA MONEDA DEL JUEVES

Lo más importante de nuestra sociedad se resume en seis letras: VIP o PDG

Estas iniciales exigen ahora una «suite», una piscina y un avión

Por Manuel DE AGUSTIN

Las grandes compañías de transporte aéreo utilizan tres iniciales casi mágicas que cambian las características del viaje para quien las disfruta.

insuficientes para alcanzar el cénit de la consagración. La cima de la gloria exige que se agrupen ambos en uno y sea usted PDG.

«chauffeur», con bar, con radio, con teléfono. En fin, el coche residencia, despacho y gabinete.

350.000 PESETAS ANUALES BENEFICIOS NETOS
Por no poder atender traspaso negocio en millón y medio de pesetas, incluidas existencias.

El avión «privado» del «Número 1» es el último alarde público lanzado por las «élites» de nuestra sociedad de consumo y de confort.

¿DONDE ANUNCIAR SU OFERTA TURISTICA?

- En una publicación que lean los profesionales del turismo.
- En una revista que interese de verdad al público.
- En una revista que ponga a su disposición las más modernas técnicas de reproducción a color.

Naturalmente le estamos hablando de



PROXIMAMENTE EL MAS AMPLIO REPORTAJE

A TODO COLOR



DEDICADO A

CASTELLON

Y SUS ATRACTIVOS TURISTICOS

UN ruido ensordecedor, pero extrañamente agradable para los oídos de los profesionales de la Prensa y de la Imprenta—desde los empresarios a los mecánicos— se desparan por los gigantescos pabellones de la «Drupa 72».

Por pasillos y corredores circulan una multitud que va a lo suyo y ensimismada, con su carga de catálogos y de notas, todo en bolsitas que ya no caben en las manos.

SOLO VISITANTES INTERESADOS

Estamos en presencia de la más importante exhibición de material y utillaje de prensa e imprenta del mundo. Cada cinco años los fabricantes gastan una importante cifra de millones para concurrir a la cita de la «Drupa».

A los hombres de las culturas ya hechas al maquinismo se agregan ahora los grupos de ese «tercer mundo» esperanzador y difícil.

LA MITAD, FIRMAS EXTRANJERAS

Feria Internacional de la Imprenta y del Papel en castellano o «Internationale Messe Druck»

PROMOTORES PARALAZONAS DE CASTELLON Y VALENCIA

Importante Cia. de Seguros perteneciente a grupo financiero Nacional de 1.ª línea solicita:
SE EXIGE:
-Dedicación exclusiva
-Formación a nivel de Bachillerato Superior.

Con su VI Feria Internacional de la Imprenta y del Papel Duseeldorf «meca» de las Artes Gráficas

Por V. DOMINGUEZ ISLA

Und Papier» o «Drupa» en ese alemán que tan difícil nos resulta a los hombres de la latinidad a la hora de elegir un plato del menú o tratar de descifrar la cuenta del hotel.

La última «Drupa», en 1967, ocupó 56.000 metros cuadrados. La construida—en menos de mil días, te dicen con orgullo los organizadores—recientemente, para albergar todo el material expuesto, ocupa más de 10.000 metros cuadrados útiles.

PEQUEÑA HISTORIA DE LA DRUPA

Düsseldorf no poseía ninguna o muy escasa tradición en el campo de las artes gráficas, de la manipulación y aprovechamiento del papel. Todo este negocio fabril de singular relieve en Alemania, hasta el punto de constituir la primera potencia europea—quedó al otro lado de lo que ya está afortunadamente dejando de ser el «telón de acero».

de las necesidades y las previsiones. Y surge, de color frío, metálico, con aire de castillo, sin ventanas exteriores, con superficies lisas, la nueva «MESSE», con un aparejo inteligente y funcional, con salas sin desniveles, pasajes o corredores cubiertos, con cintas transportadoras, escaleras rodantes, gigantescos parkins e inmensas superficies libres y se alzan doce grandes pabellones, con una torre de dirección en el centro, dotada de salas de reuniones y toda clase de servicios para uso de los periodistas y de los expositores.

UN EJECUTIVO AL HABLA

A la entrada del recinto de la «Messe» por las puertas del Norte y junto a otras representaciones, la «Grainpack» de Barcelona—salón internacional de las artes gráficas y del embalaje—ofrece su presencia y su atención a los visitantes de nuestro país y a todos los hispano-parlantes que en el mundo hay.

LA REVOLUCION EN LA COMPOSICION

¿Cómo maneja usted la Feria? —Dentro de unos meses comenzaremos los preparativos de la de 1977. Utilizamos los más modernos métodos electrónicos, «cerebros» a los que facilitamos datos y de los que recibimos respuestas para programar toda la organización de la próxima «Drupa».

rectos producidos por los visitantes, que vienen a gastarse unos 140 millones de marcos al año. La feria ha ingresado como beneficiario directos de uno a dos millones al año.

—¿A qué se debe un precio tan alto —16 D.M. diarios— para el acceso a la «Drupa»?

—Si ciertamente, el precio de la entrada es prohibitivo. No interesa el visitante simplemente curioso. Queremos que sólo venga el interesado en lo que se expone. Hasta hoy —estamos a 1 de junio— han entrado, controlados, 150.000 visitantes y los cálculos de las computadoras, para toda la Feria, arrojan cerca de trescientos mil de los que más del 30 por 100 serán extranjeros, por este orden: ingleses, franceses, suizos, norteamericanos, italianos, gente de habla castellana y nórdicos; de cincuenta y dos países...

LA REVOLUCION EN LA COMPOSICION

—¿Cómo maneja usted la Feria? —Dentro de unos meses comenzaremos los preparativos de la de 1977. Utilizamos los más modernos métodos electrónicos, «cerebros» a los que facilitamos datos y de los que recibimos respuestas para programar toda la organización de la próxima «Drupa».

LA REVOLUCION EN LA COMPOSICION

—¿Cómo maneja usted la Feria? —Dentro de unos meses comenzaremos los preparativos de la de 1977. Utilizamos los más modernos métodos electrónicos, «cerebros» a los que facilitamos datos y de los que recibimos respuestas para programar toda la organización de la próxima «Drupa».

LUIS PRADES, S. A.

CONCESIONARIO EXCLUSIVO Rda. Magdalena, 17 — Teléfonos 21 62 86.



Johnson 2 AÑOS DE GARANTIA 1.ª MARCA MUNDIAL



4 H.P. 2 CILINDROS PRECIO SIN COMPETENCIA



Disponemos de un equipo ideal para los aficionados a la pesca. Motor Johnson 2 cilindros precio sin competencia — Embarcación EPE de extraordinaria capacidad — Solicite información.

E P E

PROFETAS DE LA ERA ATOMICA

Por Juan de la MAZA

El «Club de Roma», ayudado por los cálculos electrónicos prevé un horrible cataclismo para el año 2.100 También para ese mismo año, la F. A. O. estima que la Humanidad morirá de sed y por falta de oxígeno

ODA la ultramoderna cibernética, con sus miles y miles de ordenadores y calculadores electrónicos esparcidos por el mundo entero, no han podido anular la presencia activa de los actuales profetas augures. Y lo que es peor: que a esos augures-profetas de 1972 todavía se les de crédito, se confíe en ellos, se les estime y se les oiga como a oráculos infalibles. Los periódicos españoles publicaron el 11 de este mes de Mayo de 1972 la extraña noticia fechada en Bilbao relativa a la circulación de un bulo difundido en algunos colegios de aquella localidad que profetizaba que, para dos días después —el 13— morirían todos los primogénitos de las familias españolas.

«Este bulo —decía la noticia— se basa, según quienes lo han hecho correr, en que el Papa ha abierto la carta que sor Lucía, una de las niñas a las que se apareció la Virgen en Fátima, escrita con las indicaciones que le hiciera la Virgen. En esta carta, que es la última que queda por abrir, dice que morirán el próximo día 13 aniversario de la aparición de la Virgen todos los primogénitos solteros de las familias como expiación de los pecados de la Humanidad». La noticia añadía que la alarma cundió entre numerosas familias bilbaínas que acudieron al «teléfono de la esperanza» en petición de consuelo, confirmación o negación del infundio. Ni qué decir tiene que el día 13 de Mayo de este año no falleció de se sepa ningún primogénito de ninguna familia española, como no fuera alguno que estuviese ya enfermo de gravedad o que, por casualidad fuese víctima de cualquier accidente fortuito. Tampoco se llegó a saber quien o quienes inventaron el bulo en cuestión. Lo importante que, en pleno 1972, habitantes de una población tan culta avanzada y progresista como Bilbao creyeron a pies juntillas la extraña predicción.

LOS PROFETAS DEL FIN DEL MUNDO

Pero no vaya a creerse que tal extraña y macabra profecía era producto de la «typical Spain» donde toda rareza tiene su asiento. No somos ya el pueblo inculto caldo de cultivo propicio para tan estúpidas creencias. Países que presumen de sumamente civilizados y racionalistas se aferran a lo que sus futurólogos, sus profetas del porvenir les auguran para dentro de unos cuantos años. En los primeros días de Marzo de este mismo año 1972, la Asociación de Futurólogos conocido por el nombre de «Club de Ro-

ma» se reunió para dar a conocer el futuro de la Humanidad. Eso sí. A diferencia de cierto número de otros grupos profetizadores, el «Club de Roma» ha querido hacer precisiones. Por ejemplo, publicaron por esas fechas bajo el título de «The Limits of Growth» —«Los límites del crecimiento»— los resultados de un primer estudio hecho por cuenta propia con ayuda de los ordenadores electrónicos de la Universidad Americana del MIT (Massachusetts Institute of Technology). Y, según los resultados de esos estudios, tal y como lo conciben Donella H. Meadows, Dennis L. Meadows, Jorgen Randers y William W. Brehem III, el futuro no es ni muchísimo menos de color de rosa. Antes del año 2100 prevén un cataclismo horripilante en la población mundial a causa del crecimiento de la población y de un agotamiento de los recursos terrestres. Según los autores de la obra, será muy difícil evitar esta catástrofe. En particular, los progresos de la técnica no conseguirán asegurar un crecimiento acelerado de la población y del nivel de vida. Tan solo una política tendiendo muy rápidamente a estabilizar el número de los hombres sobre la tierra podría llevar a una situación durable. Es decir: que estos expertos en predicción del futuro basados en cálculos ayudados por la electrónica vuelven sobre los pasos ya un tanto desprestigiados de la vieja y caduca teoría de Malthus.

De otra parte, al conocerse el informe del segundo «Club de Roma», éste apenas si ha complacido a nadie, aparte de que ha dejado insensibles a muchos. Según los futurólogos, todo va a seguir más o menos lo mismo: la vida será más apacible para los ricos y menos tolerable para los pobres. Días después de conocerse el «terrible» informe del «Club de Roma» avalado por el MIT, en el «Journal de Geneve» se publicó un irónico artículo del columnista Claude Monnier en el que se hacía tras un análisis del «informe» una burla despectiva del mismo.

LA MUERTE DEL MUNDO POR SED

Peró las amenazas a la Humanidad para el año 2000 no paran exclusivamente en el «demoledor» informe del «Club de Roma-MIT». Hay muchas maneras de que la vida se apague en nuestro amado Planeta antes de que se llegue al sensacionalmente anunciado y esperado año 2000. Y que conste que esta vez las profeciamalditas sobre las cabe-

zashumanas vivientes de aquí a veinticinco o treinta años no provienen de augures o profetas más o menos aficionados, ni siquiera de futurólogos apoyados en calculadoras electrónicas americanas. Ha sido nada menos que la F.A.O. («Food Agriculture Organization») Organismo Mundial de la Alimentación y de la Agricultura dependiente de la ONU la que ha advertido de que, al menos que se tomen las medidas necesarias los hombres morirán de sed para el año 2000. Ese catastrófico anuncio está contenido en una serie de estudios

y recomendaciones preparados por la Organización Internacional con la colaboración de la Organización Mundial de la Salud y la Organización Mundial de la Meteorología y en previsión de la Conferencia de las Naciones Unidas sobre el futuro que se ha de celebrar en Estocolmo este mes de Junio corriente. El estudio hecho por estos expertos indica que la humanidad utiliza actualmente el 66 por 100 del agua resultante de las precipitaciones sobre la superficie del Globo, que viene a ser de un total aproximado de 170 milímetros por

año; el resto se pierde por evaporación o va a parar al mar. Basado en consideraciones hipotéticas, el estudio precisa que se puede suponer que los progresos de la técnica, permitirán en el curso de los cien próximos años utilizar íntegramente el volumen total de las precipitaciones. Se podría así satisfacer las necesidades de los 21 mil millones de habitantes si evaluamos en 1070 metros cúbicos el consumo anual por persona. Este estudio contiene entre otras una solución verdaderamente revolucionaria sugerida por un especialista griego de la planificación rural, Constantinos Doxiadis. Se trata de subdividir la tierra en tres zonas «funcionales»: una zona natural, una zona agrícola y una zona urbana.

La zona natural —que comprende la mitad de la superficie del globo— quedaría prácticamente inhabitada, a parte de un personal mínimo para velar por su funcionamiento, y consistiría en una vasta reserva natural de bosques, montañas y de llanuras. Su única función sería la de servir de reserva de agua para la humanidad. La zona agrícola, cubriría alrededor del 45 por ciento de las regiones habitables. Una de ellas sería agrícola altamente industrializada y automatizada que ocuparían dos mil millones de personas y produciría toda la alimentación necesaria para una población mundial de 21 mil millones de seres. La tercera zona que Doxiadis llama «Oecumenopolis», Ciudad Universal, reagruparía a unos 19 millones de personas a lo largo de sus costas, los mares, los océanos, las costas de los grandes lagos, produciendo la alimentación, el agua necesaria a los deseos de las dos otras zonas. Sin tal distribución de la población, añade Doxiadis, se puede prever que hacia la mitad del siglo XXI todos los recursos de agua pura se habrán secado o terminado.

NO SOLO DE SED, SINO TAMBIEN DE HAMBRE

Peró los temores de la FAO no se limitan a que los hombres del año 2000 mueran de sed. También teme que perezan de hambre. En su informe prevé —recordar a Malthus en 1972, cielos!— que más que aumentar la producción de artículos alimenticios frente al constante aumento de la población, debe estudiarse la mejora de los alimentos. Ahí —estima— puede hallarse la salvación de la Humanidad. Una alimentación básica inspirada en píldoras o alimentos concentrados puede ser la clave de la supervivencia para

los hombres del siglo que viene. No es solamente la FAO la que predice terribles males para la Humanidad. En Francia, este año 1972 los dos libros de mayor éxito editorial han correspondido a sendas obras que tratan del tema de la amenaza para la población mundial del futuro. Uno de ellos es «La bombe P» que trata de ecología; el otro es «Population ressources et environnement», ambos publicados por la prestigiosa editorial Fayard. Pues bien: los dos libros son sumamente pesimistas. «La bombe P» está escrito por Paul Ehrlich, biólogo de la Universidad de Stanford y anuncia tres maneras de acabarse la humanidad una por hambre, otra por la peste y una tercera, por la guerra atómica. «La bomba P» está prologado por dos eminentes matemáticos franceses.

Alexandre Grothendieck es uno de ellos, recompensado con la Medalla Fields 1966 equivalente al Premio Nobel de las matemáticas. Este profesor provocó sensación cuando anunció su decisión de abandonar su cátedra en el Colegio de Francia sobre las matemáticas Basart Taté —matemáticas que apenas son comprensibles para una media docena de personas en Francia— a fin de dedicarse al estudio de los problemas planteados por la crisis de la civilización. Algo terrible nos amenaza. Y no vale decir aquello del Don Juan de Tirso de Molina: «Cuan largo me lo fiais!» si oímos decir que el fin de la Humanidad aún tardará en llegar cincuenta años. Para entonces podrán vivir nuestros hijos y nuestros nietos. Y muchos jóvenes de hoy. Ya veremos en otro capítulo como las amenazas de fin del mundo para el año 2000 se extien-

den a un campo puramente científico y sobrepalen de las simples y anecdóticas profecías. Hay mucha clase de augures en este mundo.

CUANDO SE CREYO QUE LAS PALMAS DE LA GRAN CANARIA IBAN A DESAPARECER

Y hay augures en nuestro propio suelo. Muchos lectores recordarán los angustiados titulares de nuestros periódicos nacionales del 11 de Noviembre del pasado año 1971 cuando describieron las horas dramáticas vividas en Las Palmas de la Gran Canaria. «¿Qué ocurrirá el día anterior al hundimiento de la capital canaria el rumor de que la isla se hundiría a las tres de la tarde a causa de una serie de violentos temblores de tierra producidos por la creciente actividad del volcán Teneguía que había entrado en erupción el 26 de Octubre anterior. Bulos y más bulos corrieron y circularon por la isla sembrando el terror en algunos ingenios maldidores. Pero los bulos saltaron del océano y algún periódico norteamericano llegó a anunciar el hundimiento de la isla para un martes nefasto a las tres de la tarde. Incluso hubo palmeños residentes en los Estados Unidos que tomaron apresurados el avión para visitar antes a sus familiares y tratar de salvarlos de lo que ya consideraban su final trágico. La creencia en los fines del mundo es tan actual y reiterada que, a veces, ni siquiera llega a ser considerada como noticia. Pero esta fe en que la vida se apaga de repente para todos es tan fuerte que, como veremos en el próximo capítulo llega a causar verdaderos estragos en poblaciones enteras.— (PYRESA)

¿NECESITA UN: FONTANERO, CARPINTERO, PINTOR, ALBAÑIL, ELECTRICISTA, CRISTALERO, ETC.? LLAME AL TELEFONO 22 62 68 **URGE** SE LO PROPORCIONARA

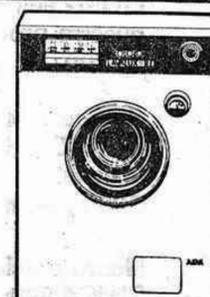
ALMACENISTA MATERIALES DE CONSTRUCCION

con red de ventas propia

SE PRECISA

para importante FABRICA DE TERRAZOS, para atender EN EXCLUSIVA la promoción y distribución de sus fabricados en Castellón y provincia. Interesados dirigirse por escrito a: INTERGRUP. —C/. Sorní, 22-1.—VALENCIA—4. Ref. G-33.

AEG sí puede llevar siempre limpia a toda una familia

 <p>Serie Claramat Desde 16.900 pts.</p>	 <p>Serie Lavamat Desde 34.900 pts.</p>
 <p>Serie Novamat Mod. 85 29.900 pts.</p>	 <p>Serie Lavalux Desde 21.500 pts.</p>

DISTRIBUIDOR **J. y J. DOLS** Calle Colón, 41 CASTELLON

ANORRE para su VERANEO

CORTINA COURTELLE DIBUJO-LABRADO 150 CM. ANCHO ETIQUETA GARANTIA 78 PTAS. METRO AHORRA VD. 79 PTAS.	TOALLA VIAJE ESTAMPADA RIZO DOS CABOS SOLIDA 15 PTAS. UNIDAD AHORRA VD. 32 PTAS.	COLCHA FIBRA ACRILICA DIBUJO RELIEVE GRAN FLECO CAMA CAMERA 248 PTAS. AHORRA VD. 272 PTAS.	CORTINA STOR CENEFA BAJOS 280 CM. ANCHO CRILENKA 186 PTAS. METRO AHORRA VD. 134 PTAS.	JUEGO SABANA Y ALMOHADA ESTAMPADO CAMA CAMERA 249 PTAS. AHORRA VD. 100 PTAS.	SABANA BAÑO BLANCA RIZO DOBLE 75 x 150 CM. 89 PTAS. AHORRA VD. 87 PTAS.	MANTELERIA ESTAMPADA MANTEL 150 x 150 CM. 6 SERVILLETAS 197 PTAS. AHORRA VD. 81 PTAS.	
FUNDA COLCHON CIERRE CREMALLERA CALIDAD SATEN DIBUJO LISTAS 198 PTAS. AHORRA VD. 92 PTAS.	TERCIOPELO CORTINAS DOBLE ANCHO 130 CM. 119 PTAS. AHORRA VD. 133 PTAS.	COLCHA SATEN BORDADO SUIZO MATRIMONIO 1195 PTAS. AHORRA VD. 980 PTAS.	COLCHA ACOLGADA ESTAMPADA TERGAL 2 VOLANTES ETIQUETA GARANTIA 598 PTAS. AHORRA VD. 627 PTAS.	LINO TERLENKA VESTIDOS GRAN MODA ETIQUETA GARANTIA 78 PTAS. AHORRA VD. 66 PTAS.	TÉJIDO SAFARI PANTALON Y CASACA TERLENKA ETIQUETA GARANTIA 79 PTAS. AHORRA VD. 57 PTAS.	ESTAMPADO TERLENKA ETIQUETA GARANTIA 29 PTAS. AHORRA VD. 68 PTAS.	JUEGO SABANA BORDADO MARCA TRINXET MATRIMONIO 248 PTAS. AHORRA VD. 202 PTAS.

COMIENZA LUNES, 19 DE JUNIO



Texca cadena textil Enmedio, 52 CASTELLON

PROFETAS DE LA ERA ATOMICA

(II)

Por Juan de la MAZA

MILLONES DE INDIOS CREYERON A LOS AUGURES QUE PROFETIZARON EL FIN DEL MUNDO PARA FEBRERO DE 1962

Los banqueros de Wall Street realizan sus negocios de Bolsa según las predicciones de sus profetas privados

El temor al fin del mundo va por barrios. No es exclusivo de pueblos atrasados los aferrados a viejas creencias augurales que predicen catástrofes, tragedias y cataclismos en caso de que no se hayan cumplido determinadas obligaciones de carácter religioso.

Hace apenas unos años —en 1961— las Agencias difundieron una noticia fechada en Brisbane, Australia, que decía que un grupo de personas como creían que la tierra en que habitamos estaba amenazada de un grave peligro de asolación, habían decidido formar una colonia de "vida natural" en un aislado punto en el

campo del Norte del Estado australiano de Queensland con el objeto de prepararse para la nueva Era, si como esperaban salían indemnes de los cataclismos que, según ellos, estaban a punto de

devastar la superficie de nuestro Planeta.

La información añadía que este grupo de personas esperaban que la Tierra fuese objeto de tremendas sacudidas de vibraciones aumentadas cuando el Sistema solar saliera de Piscis y entrase en Acuario el 4 de febrero de 1962.

Por ello, más de quinientas personas, hombres, mujeres y niños, procedentes de todas las partes de Australia se reunieron en Cairns para tratar del establecimiento de la colonia. Estos seres creían, además, que al vivir en armonía con la Naturaleza, sus vibraciones personales se incrementarían lo que les haría resistir a las vibraciones aumentadas de la Tierra y al subsiguiente cataclismo que inevitablemente debía producirse.

El grupo llegó a adquirir unos terrenos de firme basamento cerca de Cairns, donde, como declaró el fundador de la secta que bien pudo llamarse "Secta de los vibracionistas", "Propagaremos y demostraremos lo forma universal de vida".

Los miembros de esta Asociación dijeron que solo iban a alimentarse de frutos vegetales que, con el tiempo, acabarían siendo producidos por ellos mismos, trabajando la tierra escogida "para su salvación".

Y lo curioso es que todavía están allí, esperando el cataclismo que no llega, pero convencidos de que han adquirido ya las suficientes "vibraciones naturales" como para resistir las que algún día —hoy, mañana, pasado, quien sabe— acabará con toda la vida en esta adorable Tierra, en que vivimos.

EL ESPERADO Y TEMIDO FIN DEL MUNDO EN LA INDIA

Pero el mito al fin del mundo tuvo en nuestra Era Atómica y Electrónica tantos creyentes como a principios de 1962. Apenas entrado el nuevo año los habitantes de la India y del Nepal empezaron a prepararse para el fin del mundo, según les precedían sus siniestros profetas locales.

Fin que, según estos augures, debía producirse entre el 3 y el 4 de febrero de ese 1962. Según estos profetas —que basaban sus augurios en cálculos astrológicos— en esos días, cinco de los más brillantes planetas —Júpiter, Saturno, Marte, Venus y Mercurio— iban a entrar en conjunción, pudiendo ser observados por el simple ojo humano, juntamente con el sol y la luna en una relativamente pequeña porción de cielo.

En los últimos diez siglos, estos siete astros solamente una vez ha estado en una reunión similar y este hecho ocurrió en 1188. Y que se sepa, en ese año no ocurrió ningún cataclismo, salvo los choques entre moros y cristianos en tierras de Castilla.

Pero en la India la predicción se tomó muy a lo serio. Todos los periódicos la anunciaron con grandes y sensacionales titulares. El pesimismo tuvo efectos hasta entre las personas de mayor cultura. Se dijo que el rey Mahendra de Nepal aplazó por esa causa su proyectado viaje a Nepal interior, y el Príncipe heredero de Sikkim aplazó su matrimonio con una muchacha norteamericana hasta ver si sobrevivía al cataclismo.

Solamente un astrólogo sirio, Abed Elharaki denegó las predicciones de sus colegas hindúes de que el mundo fuera a acabarse en esa semana. Según él —y ahí viene a coincidir con los profetas apoyados en los calculadores electrónicos— el mundo se acabará el año 2005 de la Era Cristiana.

Este astrólogo-profeta árabe añadió que la única catástrofe inmediata que amenaza a la Tierra es la III Guerra Mundial que, según sus augurios, debía haberse producido el año 1962. Pero ya vimos que gracias a Dios tampoco estalló el temible conflicto atómico mundial.

EL 4 DE FEBRERO DE 1962 QUE NO TERMINO EL MUNDO

Dos días antes del 4 de febrero de 1962, fecha fijada por los profetas indios para el fin del mundo, todo era pura conmovión en aquel país.

Desde Nueva Delhi los correspondientes de agencias y periódicos telegrafaban contando la inmensa desazón que se vivía en la capital. Carreras, hogares desalojados, familias enteras huyendo hacia el campo. Miles de hombres y mujeres rezando histéricos en mitad de la calle; construcción apresurada — cosa rara en la India— de refugios para quien pudiera caber en ellos. Un grupo de doscientos cincuenta astrólogos se dedicó en Nueva Delhi a efectuar toda clase de conjuros para alejar el peligro que se cernía sobre nuestro Planeta. En la ciudad de Lucknow —que en tiempos de la dominación británica fué lugar de patriótico orgullo para los militares ingleses por la recia resistencia que los oficiales y soldados de Inglaterra hicieron contra los ciapayos sublevados a mediados del siglo XIX— Krishna Murari, Secretario General de la Sociedad Astronómica de la India hizo un llamamiento a las gentes para que ofrecieran rezos en masa a partir de ese día 2 de febrero.

Medio millón de peregrinos hindúes, aterrorizados por los profetas astrólogos que les auguraban el fin de la Tierra acudieron desפורidos a las aguas del río Ganges para bañarse y entrar purificados en la otra vida.

Ese mismo medio millón de hindúes volvieron a sumirse en el Ganges el día 6 de febrero cuando vieron que ni un mal pedrusco se había movido en la Tierra y menos en la India, de modo que todo su terror desapareció de repente. Y se bañaron en el sagrado Ganges para dar gracias por haberse librado del cataclismo, puesto que los profetas, para salvarse ellos personalmente de las iras de sus seguidores les hicieron creer que el fin del mundo se había producido... en otros lugares lejos de la India.

Sin embargo no fue solo India la que temió el fin del mundo en ese famoso 5 de febrero de 1962. Allí donde vivían indios, allí se produjo también un éxodo al campo, donde se celebraron toda clase de conjuros. Y en Norteamérica, donde los periódicos habían hablado del temor indio, muchos imitaron el ejemplo de los bañistas del Ganges y se alejaron a toda prisa de las ciudades. —"Desde la broma de Orson Wells diciendo por Radio que llegaban los marcianos no habíamos visto un caso parecido de pánico colectivo provocado por una falsa profecía"

declaró el Jefe de la Policía de Nueva York que tuvo que recurrir a sus fuerzas de reserva para poder ordenar el tráfico de automóviles que huían de la ciudad.

"El fin del mundo ha sido predicho con caracteres de inminencia tantas veces que yo, verdaderamente, me sorprende de que alguien que tome en serio estas predicciones" dijo el astrólogo K.L. Franklin a raíz de los acontecimientos indios de febrero de 1962.

Y la verdad es que el mundo civilizado se sonrojó ante aquel cúmulo de profecías inauditas que llevaron el terror a pobres gentes ignorantes. Ya he contado en otros reportajes lo que respondió Chesterton cuando le preguntaron si no temía al fin del mundo. —"Eso ya ha ocurrido otras veces" contestó el autor de las novelas sobre las aventuras del Padre Brown.

INFLUENCIA DE LOS PROFETAS EN WALL STREET

La frase de Chesterton sólo tenía por objeto responder humorísticamente a una pregunta muy de moda cuando se la hicieron. Por otra parte, el escritor no quiso hacer malabarismos dialécticos con sus palabras que, sin embargo, calaron muy hondo en algunas mentes preocupadas con la posibilidad de que, en efecto, ya había habido "otros fines del mundo".

En cambio, mentes tan lúcidas para los negocios como los banqueros y bolsistas de Wall Street, de Nueva York, a la hora de especular sobre sus propias empresas no tenían inconveniente en dejarse convencer del buen o mal momento en que estas debían efectuarse siguiendo los consejos que les daban —a buen precio, además— los profetas de turno.

La creencia en los astros y en su influencia sobre el destino de las personas está cada vez más arraigada. En Alemania se calcula que más de veinte millones de personas leen cada día su "horos-

copo" haciendo caso a pies juntillas de lo que ahí se les dice. Ya tendremos ocasión de ocuparnos de la astrología como moderna encañilla de las masas en estos mismos reportajes.

Seducidos por los augurios de cierto profeta local, los banqueros de Wall Street, poco inclinados a gastos inútiles, tomaron muy en serio los augurios de cierto adivinador que predijo en 1969 graves desastres económicos para el verano de ese año y financiaron un servicio encargado de estudiar las manifestaciones de la superficie solar, porque se les decía que las inflaciones y depresiones económicas coincidían siempre con la actividad de las manchas solares. Temerosos de un nuevo y terrorífico "martes negro" como aquel de 1929, prefirieron encargar a un equipo de astrónomos la observación del Astro Rey.

Y cuando estos les dijeron que nada especial se observaba en el Rubicundo Apolo, respiraron tranquilos y prosiguieron vendiendo y comprando acciones sin temor a que aquellas fuesen operaciones que habrían de llevarles a la ruina.

No mucho después del fracasado fin del mundo en la India, treinta y nueve miembros de una secta religiosa de Pelham, en Carolina del Sur, según notificó la Associated Press, buscaron refugio en el sótano de la Iglesia de esa localidad. J.D. Pearson, un ministro de la secta declaró que el grupo había recibido a través de un profeta desconocido un "mensaje de Dios" diciendo que la impía nación norteamericana iba a ser destruida la noche del 1º de Enero de 1963. Pearson declaró que permanecerían en el sótano hasta que "Dios nos avise de que la amenaza a la nación ha pasado".

Nunca se supo quien les avisó de que podían volver tranquilos a sus casas, pero lo cierto es que algunos días más tarde Pearson y sus treinta y nueve correligionarios regresaron a sus hogares portando de nuevo sobre las espaldas los colchones y las mantas que se habían llevado de sus casas.

Tampoco es muy de creer que aquella acción de los hombres de la secta religiosa de Pelham, Carolina del Sur, fuese el antecedente de los encierros en las iglesias españolas, si bien estos últimos tengan otros orígenes menos "divinos" y algo más de sensacionalismo político. — (PYRESA)

Oposiciones para operadores de equipo de preparación de datos de la Escala Informática del

Instituto Nacional de Previsión

Convocadas 114 Plazas (Vacantes en Castellón). Mayores 18 años ambos sexos.

Ingresos sobre 140.000 Pesetas anuales.

Plazo de admisión de instancias hasta 3 JULIO de 1972

Información y preparación en ACADEMIA ALBERT C/ Enmedio 58, Teléfono 227196 de 6 a 8.

AEG sí puede

alimentar a una familia durante una semana.

Frigoríficos AEG

8 modelos desde:

8.170 pts.

Distribuidor: **Ricardo Caro**
C. Mayor, 30 • T. 22 38 42 • CASTELLON

ESCUELA TAURINA La Viña

BENICASIM

HOY 6 TARDE

Vuelven las clases prácticas de toro

Se simulará la muerte de 2 bravas reses 2 para

José Calvo "EL CANARIO" y Antonio MENDEZ

Seguidamente, oportunidades para todos los que deseen ser alumnos de la Escuela

CHORROS DE SANGRIA EN EL CENTRO DEL RUEDO

AUTOBUSES: Desde la Plaza Fadrell, Autos «Mediterráneo», con salida a todas las horas.

Ahora

5.000 PTAS. MENOS.

En 1972 aumentó nuestra producción un 200%

Por eso ahora el SIMCA 900 le cuesta 5.000 ptas. menos

Nuevo precio del SIMCA 900: 92.900 ptas. f.f.

Aprovechese

AUTOLICA, S.A. (antes SOLER GÜELL, S.A.)
Echegaray, 29. Teléf. 216879. CASTELLON DE LA PLANA.

CONCESIONARIO DE **CHRYSLER ESPAÑA**

todas las **DUDAS SEXUALES** de EL y ELLA aclaradas en este extraordinario libro

ESCUELA DEL AMOR Y DEL MATRIMONIO

DR. O. KARSTEN

EXTRACTO DEL INDICE: Cómo puedo hacer feliz a mi consorte? - El gran poder de la sexualidad - El matrimonio requiere aprendizaje - Lo que interesa saber sobre los órganos sexuales - Método para aumentar la eficiencia sexual y para rejuvenecer - Cómo combatir la frigidez femenina? - Regulación de los nacimientos - Higiene sexual en el matrimonio - Manera de conocer el embarazo en fase inicial - Parto sin dolor - El arte de la convivencia - Lo que hace feliz al matrimonio - Cuando el aburrimiento se enseñorea del hogar - Deberes conyugales según la ley - Los celos - Consejos para la noche de bodas - Preparación al matrimonio ideal - Elección de consorte - Tablas de idoneidad para el matrimonio - Cuando se extingue el amor - Malas consecuencias de los noviazgos prolongados - El ideal de las mujeres.

Formato del libro: 14,5x20,5 cms. - Lujosamente encuadernado con estampaciones en oro y sobrecubierta plastificada

BOLETIN DE PEDIDO RECORTE Y ENVIE HOY MISMO ESTE CUPON

Sírvase remitirme el libro ESCUELA DEL AMOR Y DEL MATRIMONIO, en las condiciones siguientes: Al contado 300 ptas. Crédito 100 ptas. al recibo del libro y el resto en tres mensualidades de 75 ptas.

Al contado A crédito

Indíquese con una X las condiciones que le interesen.

Nombre _____
Domicilio _____
Población _____

ediciones zeus borrell, 164 barcelona/15

INFORMACION NACIONAL

La Princesa Dña. Sofía, en Barcelona

En las Atarazanas asistió a la bendición de la primera flotilla de lanchas de la Cruz Roja

BARCELONA, 17 (Pyresa).— El Presidente de la Asamblea de la Cruz Roja, D. José Luis de Salas Cardena, dijo seguidamente: "Agradezco profundamente a Su Alteza Real que haya sido ma-

drina de esta primera flotilla de lanchas, llevarán a todas las costas de la provincia la banderita en la que vemos el blanco de la paz, de la tranquilidad y la confianza, envolviendo totalmente la cruz, que es signo de caridad, cruz roja, que es símbolo de los que sufren".

Cerró sus palabras pidiendo a la Princesa de España que aceptase como obsequio una fotografía de 1924, en la que aparece la Reina Dña. Victoria Eugenia durante su visita al Hospital de la Cruz Roja de Barcelona.

Finalmente, Dña. Sofía saludó a una nutrida representación de guardiamarinas de la Escuela Naval Militar de Marín, que realizan un viaje de prácticas a bordo de las fragatas "Legazpi", "Vulca-por" y "Júpiter", surtas en el puerto.

Tanto a su llegada como al abandonar las Reales Atarazanas, la Princesa de España fue objeto de cariñosas muestras de simpatía por parte del numeroso público que se encontraba en los alrededores del edificio.

El Ministro del Aire inauguró la nueva terminal del aeropuerto de Alicante

Visita del Ministro del Ejército a Huelva y Sevilla

ALICANTE, 17 (Pyresa).— El Ministro del Aire, Teniente General D. Julio Salvador Diaz-Benjumea, en un acto celebrado en la tarde de hoy ha procedido a la inauguración de la nueva terminal del aeropuerto de Alicante, para tráfico internacional no regular.

Tras la bendición por el Obispo de Orihuela-Alicante, D. Pablo Barrachina y Esteban, de las instalaciones de la nueva terminal del aeropuerto, el Ministro pronunció unas palabras en las que destacó la importancia de las nuevas instalaciones.

Estuvieron presentes en el acto, el Subsecretario de Aviación Civil, D. Carlos Rute Villanova, el Capitán General de la II Región Aérea, Teniente General D. Angel Salas Larrazabal; directores generales de Aeropuertos e Infraestructura, el Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento; el Gobernador Militar; el Presidente de la Diputación, Alcalde de la Ciudad y otras autoridades.

Seguidamente el Ministro acompañó por el ex-Ministro del Aire Teniente General D. José Lacalle Larraga y demás autoridades, se trasladaron a Elche para asistir al acto de la inauguración de unos jardines que llevarán el nombre del ex-Ministro del Aire, Teniente General D. José Lacalle Larraga.

Terminado este acto el Ministro y acompañantes regresaron a Madrid.

EL MINISTRO DEL EJERCITO EN SEVILLA

SEVILLA, 17 (Pyresa).— El Ministro del Ejército, Teniente General Castañón de Mena ha iniciado hoy su visita oficial a Andalucía, una vez finalizado su recorrido por las instalaciones y acuartelamientos militares de Extremadura. El Teniente General Castañón de Mena visitó, en primer lugar, Huelva, y seguidamente se trasladó a Sevilla, donde el helicóptero en que viajó tomó tierra en el campo de deportes del Club Militar Pineda. Las primeras autoridades civiles y militares de Sevilla esperaban al Ministro, que llegó acompañado del Capitán General de la II Región Militar, el Jefe del Estado Mayor Central,

El Teniente General de la Junta de Acuartelamiento, y el General Jefe de la Secretaría Técnica del Estado Mayor Central.

Después de ser cumplimentado por las autoridades sevillanas, el Ministro inauguró las nuevas instalaciones deportivas "Teniente General Maroto" del Club Militar de Suboficiales de esta guarnición. El Teniente General Castañón de Mena glosó la significación del acto y asistió luego a una recepción ofrecida en su honor por los miembros del Club.

Con anterioridad, durante su visita a Huelva, el Teniente General Castañón de Mena recorrió las instalaciones del acuartelamiento "Nuestra Señora del Carmen", tras haber pasado revista a las fuerzas del Regimiento de Infantería de Granada número 34, que le rindió honores. Finalizado su recorrido por las instalaciones mencionadas, visitó el Monasterio de la Rábida y almorzó en el parador de turismo de las playas de Mazagón, desde donde salió para Sevilla.

El Ministro pasará el fin de semana en esta última ciudad, para continuar posteriormente su visita oficial a otras instalaciones militares de la región.

Virgilio Oñate explicó en Valencia la nueva estructura del Ministerio de Agricultura

Con ello inicia un gira de dos meses por distintas provincias españolas

VALENCIA, 17 (Pyresa). — En el Laboratorio Pecuario Provincial, el Subsecretario de Agricultura, D. Virgilio Oñate, ha explicado la nueva estructura del Departamento. Manifestó que ésta era la primera visita de una gira de dos meses por distintas provincias, para dar cuenta de la reforma administrativa del Ministerio y que se había iniciado en

Valencia, por su importancia agrícola.

Asistieron el Jefe de la VII Región Agrícola, D. Eulogio Gómez Trena, Subdirector General de Coordinación y Programas y los Delegados Provinciales de Agricultura de Valencia, Alicante, CASTELLON y Murcia.

"El Ministerio dijo el Sr. Oñate, cuenta con veinticuatro mil funcionarios y los objetivos principales de la ordenación obedecen a necesidades de adaptación a los tiempos actuales; a un clima de descentralización y al cambio de la estructura sectorial por otra horizontal en la que los servicios tendrán mayores vínculos entre sí y con otros Departamentos".

Tras explicar detalladamente las funciones de los nuevos organismos nacionales y la estructura general del Ministerio, agregó que las delegaciones provinciales tendrán carácter ejecutivo y continen tantas jefaturas de servicio como direcciones generales cuenta el Ministerio, así como que las jefaturas regionales, con criterio de unidad agraria, tienen por objeto recoger las experiencias y aspiraciones de los agricultores para que el Ministerio pueda programar para el futuro. En dichas jefaturas regionales habrá gabinetes de este laboratorio agrario y una inspección regional en las diversas especialidades.

Por la tarde, el Sr. Oñate se trasladó a Albaladea, acompañado del Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento, Jefe Regional, Delegado del Ministerio y otras personalidades. Presidió una reunión con los agricultores damnificados de la zona, que expusieron al señor Oñate las características de las pérdidas sufridas en la citada zona por el pedrisco caído días pasados. El Sr. Oñate prometió llevar al Ministro las aspiraciones de los agricultores valencianos.

Restaurante MONTEMAR. Playa de Alcoceber. Nueva dirección. Comedor sobre el Mar. Comidas -Tapas-Meriendas - Banquetes-Bodas, etcétera. Consulte precios sin compromiso.

BILBAO conmemoró su Liberación

Acto en homenaje al laureado legionario Juan Maderal

BILBAO, 17 (PYRESA). — Dentro del programa de actos conmemorativos de la liberación de Bilbao, se ha realizado hoy el anunciado homenaje al Caballero Legionario laureado Juan Maderal Alzaga. El emotivo acto tuvo por escenario la plaza de Erandio, que lleva el nombre del héroe, y en la que está erigido un monumento para perpetuar su memoria. El homenaje le ha sido tributado por la Primera Bandera del Primer Tercio de la Legión. Se celebró una misa de campaña, verificándose ofrendas de flores en el monumento. Durante el acto, al que asistieron las primeras autoridades, representaciones y numerosísimo público, la Alcaldesa de la villa, doña Pilar Careaga de Lequerica, hizo entrega de un banderín a la Hermandad Provincial de Antiguos Legionarios de Vizcaya, que ha quedado constituida hoy oficialmente. Asimismo, ha sido descubierta una lápida conmemorativa con la leyenda "El Tercio Gran Capitán, en nombre de la Legión, al Caballero Legionario Laureado Juan Manuel Oleaga, 17-6-72".

La Primera Bandera desfiló después por la calle Ubieta, en medio de grandes ovaciones. La comitiva se trasladó desde Erandio hasta el Paseo del Arenal, donde ante el monumento al General Mola se verificó la ofrenda de coronas de laurel, ceremonia en la que también han estado presentes las fuerzas legionarias que, seguidamente, han desfilado con la marcialidad en ellas características, por la Gran Vía, camino de su acuartelamiento en Garelano. Su paso por las calles bilbaínas —engalanadas con banderas y colgaduras en los principales edificios públicos con motivo de la festividad de la liberación— ha sido acogido por el público con calurosas muestras de adhesión y simpatía, prodigándole grandes aplausos. El buen tiempo ha prestado especial brillantez a los patrióticos actos, que han sido presididos por el Capitán General de la sexta región militar, Teniente General D. Salvador Bafuñs Navarro, que se encuentra desde ayer en Bilbao para asistir a la conmemoración de la liberación de la villa.

Legión, no realizándose por tanto, como en años anteriores, en la víspera de la liberación y tras el acto religioso que con asistencia del Ayuntamiento en cuerpo de comunidad se desarrollaba en la Basílica de Nuestra Señora de Begoña, dado que este año el Cabildo de Begoña ha comunicado a la Alcaldía de Bilbao «que el recto sentido eclesial y las exigencias pastorales nos piden que nos abstengamos de la celebración del acto Bandera del Primer Tercio de la que V. E. ha solicitado».

EL «RECTO SENTIDO ECLESIAL Y LAS EXIGENCIAS PASTORALES HA IMPEDIDO EL ACTO RELIGIOSO

BILBAO, 17 (PYRESA). — El Ayuntamiento de Bilbao ha hecho

BUEN TIEMPO

MADRID, 17 (PYRESA). — Esta semana hemos tenido un nuevo temporal de lluvias que han dejado 70 litros de precipitación como promedio regional en Cataluña, 49 en el Cantábrico, 35 en la cuenca del Duero y Ebro, 28 en Baleares, 14 en Galicia y Segura, 7 en La Mancha y de 1 a 2 en Extremadura y Andalucía Atlántica. Destaca todos los observatorios el de Gerona, con 147 litros de agua de lluvia por metro cuadrado de suelo y le siguen Llerda y Reus, con 77; Huesca y Barcelona, con 70; Avilés, con 63; Santander, Burgos y Vitoria, con 56; Gijón, San Sebastián y Tortosa, con 49 y León, Tarragona y Mahón con 42, como cantidades más importantes. Pese a este temporal, los embalses han comenzado a disminuir sus reservas, aunque es cierto que esta semana la reducción ha sido pequeña, pues se han limitado a 82 millones de metros cúbicos, con lo que el total disponible asciende todavía a la considerable cantidad de 29.689 millones de metros cúbicos, que supera en 7.477 millones al promedio existente en esta fecha durante los cinco años últimos.

Las temperaturas experimentaron un acusado descenso en los días centrales de la semana, recuperándose al final, en que se alcanzaron 32 grados de máxima en Sevilla y Jaén; 31 en Badajoz, 30 en Madrid, Guadalajara, Ciudad Real, Cáceres, Jerez de la Frontera, Córdoba y Málaga; 29 en Toledo, Albacete y Granada, y 28 en Zaragoza, Murcia y Huelva. En cuanto a las mínimas, la más baja la registraron León y Valladolid, con 2 grados, seguidas de Burgos, con 3, y de Lugo, Cuenca, Logroño y Teruel, con 4.

INFORMACION TECNICA Y PRONOSTICO

Los mapas previstos para mañana al mediodía en superficie, sitúan el anticiclón central en las Azores, prolongándose hacia el Este, hasta cubrir la Península Ibérica y prácticamente todo el sur y centro de Europa, llegando incluso a las regiones orientales europeas. Con esta situación, tendremos nubes de estancamiento con nieblas o neblinas y lloviznas débiles en el litoral cantábrico. Habrá también cielo nublado en la cabecera del Ebro. En el resto de España, buen tiempo, con nubes de evolución diurna en las dos mesetas y sobre todo en los Sistemas Ibérico y Central, donde pueden aparecer algunos núcleos tormentosos. En Baleares, buen tiempo, despejado. En Canarias, cielo nublado o poco nublado. Las temperaturas seguirán aumentando.

1.000 PESETAS DIA. gana un técnico en Televisión. Las ganará en breve, practicando desde su casa con famoso Curso Acelerado Telekey (Negro y Color). Recibirá gratis material moderno televisor, quedando de su propiedad. Pida folleto sin compromiso. I. H. A. R. - Tallers, 27 BARCELONA (Autorizado Ministerio)

Delegación Provincial de Abastecimientos y Transportes de Castellón de la Plana. CONCURSO PARA DESCARGA Y DESPACHO DE CARNES CONGELADAS Y REFRIGERADAS. Se anuncia la celebración de un concurso entre Agentes de Aduanas, Consignatarios de Buques y Transitarios, para la descarga, despacho y entrega de los cargamentos de carnes congeladas y refrigeradas, que arriben a este puerto. El pliego de condiciones podrá ser examinado en esta Delegación Provincial, calle Colón número 60. El plazo de presentación de los pliegos será de DIEZ días naturales, a partir de esta publicación en el Boletín Oficial de la Provincia. Castellón, 16 de Junio de 1972. PUBLIQUESE EL GOBERNADOR CIVIL

Academia ALMEZ. Dirigida por Ingenieros Industriales. Calvo Sotelo 18-4. Rama Ciencias: Bachiller C. O. U., Magisterio, Profesorado Mercantil (Análisis y Estadística) Cursos de ACCESO Ingenieros Técnicos y Superiores Selectivo. Matrícula 430 a 630 tarde.

AUTOMOVILES SEMINUEVOS. Procedentes de cambio. VENTA EN DR. CLARA, 17. MAXIMAS FACILIDADES. MINIMA ENTRADA. SEAT, toda gama. RENAULT y otros. UNA GARANTIA Y SOLVENCIA DE MUCHOS AÑOS. Dr. Clara, 17. Castellón.

Plaza de Toros de Vinaroz. Empresa: AGUILAR CORCUERA. FERIA Y FIESTAS DE SAN JUAN Y SAN PEDRO. DOMINGO 25 JUNIO - A LAS 5'45 TARDE. INAUGURACION TEMPORADA. Sensacional Corrida de Toros. 7 MAGNIFICOS TOROS DE LA GANADERIA DEL EXCMO. SR. CONDE DE LA MAZA DE SEVILLA. UNO PARA EL GRAN REJONEADOR. D. FERMIN BOHORQUEZ Y LOS RESTANTES PARA LOS VALIENTES MATADORES. Ricardo de Fabra, Santiago López y José Luis Parada. JUEVES DIA 29 - FESTIVIDAD SAN PEDRO - 6 TARDE. CHARLOTADA "EL EMPASTRE". Taquillas: CASTELLON: Alcalde Tárrega, 36. -VINAROS: Taquillas PLAZA TOROS. PENISCOLA: Kiosco Gloria (Puerto) - BENICARLO: Casa PRUNONOSA, Mayor, 52. VIAJES TIRADO, S. A. Teléf. 213278, organiza autocares para esta corrida.

ahora en Castellón AUTOLICA, S. A. distribuidor en la Provincia de SIMCA y DODGE. F.F. 319.000, F.F. 127.100, F.F. 108.700, F.F. 99.000. DODGE DART, SIMCA 1200, SIMCA 1000, SIMCA 900. Extensa gama de coches usados de todas marcas, totalmente revisados en nuestros propios talleres. Abierto sábados tarde.

¡AHORA CON LOS NUEVOS PRECIOS DE VERANO!! SIMCA 900 - 92.900 Pesetas - SIMCA 1.000 - 105.200 Pesetas

ACTUALIDAD EN VILLARREAL

Viene de la pág. 5

basuras, que alcanzó la cifra de 711.90 kilos y un importe de 296.624 pesetas.

Revisados los expedientes industriales relativos a D. Juan Sanjuán Barreda para la instalación de una industria dedicada a la fabricación de objetos de hormigón y piedra artificial en la calle Río, y a don Manuel Almela Ortells, de instalación de industria de reparación de maquinaria en la calle Castellón número 41, pasan los mismos a la Comisión Provincial de Servicios Técnicos, para su calificación.

Es resuelta una reclamación sobre arbitrios así como suspensión de pago aplazado de cuotas de Contribuciones Especiales.

Y con ello quedó finalizada la sesión de la Comisión Municipal Permanente.

HOY CELEBRAN LOS EXCOMBATIENTES SU FIESTA ANUAL Como oportunamente anunciáramos, hoy, domingo siguiente al día 14 de junio, fecha en que fue liberada nuestra Ciudad por fuerzas de la IV División de Navarra, celebran los ex-combatientes su fiesta anual.

Anoche ya hubo pasacalle por la banda de cornetas y tambores de la organización juvenil y hoy tendrán lugar los actos que se recogen en la referencia de la sesión de la Comisión Municipal Permanente que publicamos en esta misma sección.

Un año más se reunirán todos aquellos hombres que aun sobreviven y rememoran tiempos que ya hace muchos años que pasaron, pero de los que guardan muchos recuerdos, unos gratos y otros tristes. Todos juntos vivirán una jornada de auténtica hermandad y estrecharán aún más los lazos que les unen a todos ellos.

LA PREOCUPACION DE NUESTRO AYUNTAMIENTO POR EL DEPORTE

En la referencia que publicamos de la última sesión de la Comisión Permanente de nuestro Ayuntamiento, verán los lectores que esta misma semana, concretamente el día 14, se firmaron las escrituras de adquisición de los terrenos necesarios para construir un campo de deportes en la villarealese barriada de las Alquerías del Niño Perdido. Cerca de dos millones de pesetas ha invertido nuestro Ayuntamiento en esta adquisición, con lo que viene a cumplirse una larga aspiración de los jóvenes — de los que no lo son tanto —

Servicio de Guardia de Talleres de Mecánico y Eléctrico

Hoy, estarán de guardia en esta Ciudad, al objeto de prestar ayuda para la reparación de pequeñas averías, a los automovilistas que lo precisen, desde las 9 a las 13 horas, los siguientes Talleres:

TALLER MECANICO: Talleres VIEMA. Alcalde Tárrega, 35.

TALLER ELECTRICO: Manuel Puig García. Avda. Valencia, 72.

Servicio Permanente de Baterías: K. L. G. Calle Moncada, 2.

NOTA. — Los turnos de guardia de estos Talleres tienen el carácter de voluntario, y es una deferencia de las Empresas que participan de los mismos hacia los usuarios de vehículos.

aquella entrañable parcela de nuestra Ciudad.

Es de esperar que pronto comiencen los trabajos y el Niño Perdido dispongan de un terreno para la práctica de los deportes, que hoy en día vienen siendo algo muy necesario y conveniente.

Vemos en este acuerdo la buena disposición de nuestros rectores sin descuidar factores tan vitales como la enseñanza y la cultura para todo lo relacionado con el deporte —por si no estuviese suficientemente demostrado con las piscinas del Termet del Ermitorio de la Virgen de Gracia, con el Pabellón Polideportivo, con lo mucho que se ha hecho en el Campo del Madrigal y lo consideramos como un avance y demostración de que todo ello tendrá muy pronto continuación en el proyectado graderío cubierto e iluminación en el Campo del Madrigal, que todos los aficionados están esperando tanto tiempo y sobre lo que se han formado tantas y tantas ilusiones.

CHARLAS PARA ESCOLARES DE ULTIMO CURSO EN LA CONGREGACION DE LUISES

Organizado por la Congregación de Luisos, a través de su Voz de la Cultura, y con la colaboración de todos los centros escolares de la ciudad, se celebrarán las charlas los días 19 al 23 del presente mes, a las 5 de la tarde y en el salón de actos de la Congregación, unas charlas especialmente pensadas y dedicadas a aquellos escolares que este curso que ahora termina es el último en que asistirán a la escuela.

Este corto ciclo de charlas se ha pensado y montado, pensando en esa incardinación de estos jóvenes que, hasta hoy mismo son escolares y dentro de muy poco se incardinan en el mundo de los mayores, en el mundo del trabajo, en el mundo que hasta ahora les estaba vedado. Para orientarlos en ese paso importante, de una a otra clase de vida y actividad, se han organizado estas charlas, que son:

“Trabajo, mundo laboral y seguridad social”, por D. Bautista Carceller Ferrer, Graduado Social. “Los compañeros y “tu” compañera”, por D. Enrique Font Jericó, Ingeniero Técnico Agrícola y Maestro Nacional. “Un mundo con Dios en el centro”, por el Rvdo. D. Juan Manuel Arnau, Director de la Congregación.

“Diversión y tiempo libre”, por D. Jacinto Heredia Robres, Maestro Nacional.

El curso tendrá carácter experimental, dado lo avanzado del curso escolar y ser la primera vez que se organiza aquí algo parecido. Con la experiencia que se pueda sacar, las ideas que ahora no se han podido desarrollar por falta de tiempo, se montará, para el curso que viene y siguientes, un bien estudiado curso, dirigido a estos escolares que dejan de serlo, a estos, mitad niños mitad jóvenes, que vienen a sumarse cada año al mundo de los adultos, para lo cual, generalmente, no tienen una adecuada preparación.

Es obvio decirlo, pero lo hacemos, que la entrada es totalmente libre, tanto para los que son congregantes como los que no.

HORARIO DE MISAS PARA HOY DOMINGO

A las 7, en la Arciprestal. A las 7:30, en Ntra. Sra. del Niño Perdido (Alquerías), San Francisco y en las MM. Dominicas. A las 8, en la Arciprestal y en los Santos Evangelistas. A las 8:30, en Santa Sofía, en San Francisco, en el Colegio de la Consolación y en la Capilla del Pilar.

A las 9, en la Arciprestal (radiada), en los PP. Carmelitas y en San Pascual. A las 9:30, en San Francisco y en la Fundación Flors. A las 10, en la Arciprestal, en los Santos Evangelistas y en la Fundación Flors. A las 10:15, en Ntra. Sra. del Niño Perdido (Alquerías). A las 10:30, en Santa Sofía y en Santa Isabel (en valenciano). A las 11, en San Pascual. A las 11:30, en San Francisco y en Santa Isabel. A las 12, en la Arciprestal y en los Santos Evangelistas. A las 12:30, en Santa Sofía y en Santa Isabel. A las 13, en San Francisco.

POR LA TARDE

A las 5, en Ntra. Sra. del Niño Perdido. A las 6, en los Santos Evangelistas. A las 7:30, en la Arciprestal y en San Pascual. A las 8, en San Francisco y en Santa Isabel.

mercado nacional de ocasión. FURISMOS TURQUINETAS. PROCEDENTES DE CAMBIO REVISADOS. FACILIDADES DE PAGO. Abierta sábados y domingos mañana. ES UN SERVICIO DE AUTOVILL, S. L. AGENCIA RENAULT. Carretera Valencia-Barcelona Km. 57 Tel. 52 15 00 VILLARREAL

PROGRAMA DE LAS EMISORAS CASTELLONENSES

RADIO CASTELLON. 745 Sintonía, apertura de la emisión y lectura de programas; 7:47 Despierte con música; 8 Matinal Cadena SER; 8:15 Pequeño Musical; 8:30 La música de viejos recuerdos; 9 Viaje con música. Guión de M. Dolores Oliveras; 9:55 Los estrenos de la SER; 10 Retransmisión, desde la Catedral de Santa María de la Santa Misa, oficiada por nuestro asesor religioso, Rvdo. Padre D. Fernando Andrés; 11 Música para nuestros amigos; 11:25 Los estrenos de la SER; 11:30 Voces que triunfan; 12 El Gran musical. Con el disco «Super»; 13 La hora del oyente; 13:30 «Festiva Disco». Realiza Vicente Escura; 14 Disco-Hits. Guión de Ana M. Pérez; 14:30 Diario hablado de Radio Nacional de España; 14:45 La hoja del Almanaque; 15 Canta para Ud.; 15:30 Nules en fiestas. Un espacio dedicado a los festejos que el Arrabal de Castellón organiza en honor de San Juan; 14 Nostalgias de los valencianos. Realiza Vicente Pitarch; 14:30 Diario hablado de Radio Nacional; 15 Invitación a la música.

RADIO POPULAR. PRIMERA PROGRAMA.— 8 Apertura; 8:01 Primera hora. El primer saludo musical del día; 9 Retransmisión de la Santa Misa; 9:45 Rueda musical; 10:30 Burbujas La Casera; 10:40 Sonido español; 11 Represe. Un espacio dedicado al mundo del motor.

SEGUNDO PROGRAMA.— 12 Angelus; 12:01 Musical del domingo. Nuestra discoteca se convierte en su discoteca; 13:24 Cantando en Camp; 13:30 Nules en fiestas. Un espacio dedicado a los festejos que el Arrabal de Castellón organiza en honor de San Juan; 14 Nostalgias de los valencianos. Realiza Vicente Pitarch; 14:30 Diario hablado de Radio Nacional; 15 Invitación a la música.

TERCER PROGRAMA.— 16:31 La isla de la calma. Un espacio radiofónico distinto; 17:30 Album de canciones; 19 Club. Música y regalos. CUARTO PROGRAMA.— 20:01 Pequeño concierto. Las grandes páginas de la música universal; 20:30 solistas y conjuntos; 22 Diario hablado de Radio Nacional; 22:30 Ritmo, ritmísimo. Realiza y presenta Alex Marco; 24 Fin de transmisión.

«LA VOZ DE CASTELLON»

MATINAL.— 8 Sintonía y apertura; 8:01 Santo Rosario; 8:30 Templete de la música. Danza n. 6 «Ron dalla Aragonesa», de Granados; Andaluza sentimental, de «Mujeres españolas», de Turina; Danza n. 10 «Tristes de Granados»; Canción y danza n. 5, de Mompoy; y Danza n. 7 «Valenciana» de Granados. Interpreta José Tordesillas al piano; 9 Acurela musical; 11:30 Televisión al día; 11:40 Continuación de la audición acurela musical.

MEDIODIA.— 12 El Angelus; 12:02 Domingo mediódia. SOBREMESA.— 14 Preludios e intermedios; 14:30 Diario hablado de Radio Nacional de España; 15 Cartelera de espectáculos y farmacias de guardia; 15:05 Club de amigos. Audición de discos solicitados; 16:30 Ritmos, canciones y melodías.

TARDE.— 17 Gran Premio Fórmula 1430; 18 La ruleta del disco; 19 Ritmo ritmísimo, con cuya audición damos comienzo a nuestras emisiones conjuntas de onda media y frecuencia modulada; 19:30 Música sin palabras.

NOCHE.— 20:30 Españoles en Europa; 21 Cartelera de espectáculos y farmacias de guardia; 21:05 Canciones de Hispanoamérica; 21:30 Los Deportes. Audición extraordinaria de los domingos; 22 Diario hablado de Radio Nacional de España; 22:30 Sala de Conciertos. Sinfonía n. 9 en re menor op. 125 «Coro» de Beethoven. Interpretan Cuarteto Vocal y Coro Mixto, con la Orquesta de la Sociedad de Conciertos de Viena, bajo la dirección de Karl Ritter. Y Concierto n. 1 para piano y orquesta, en mi be-

VIDA DEPORTIVA

Viene de la pág. 8

sias, Salcedo, Luts, Gárate, Irureta y Alberto.

En el segundo tiempo Ufarte salió en lugar de Gárate.

ARBITRO: Sr. Balaguer, del colegio balear. Su actuación hay que calificarla de buena, puesto que sus errores no fueron graves, más bien de bulto y que nada tuvieron que ver con la marcha del encuentro.

GOLES: 0-1. —12 minutos. —Melée ante la puerta de Reina felizmente resuelta para su equipo por Luis.

0-2. —20 minutos. —Luis, tras driblar a Torres, remata a placer al fondo de las mallas.

INCIDENCIAS: Noche agradable. Unas noventa mil personas en las gradas. Antes de dar comienzo el encuentro los equipos del Barcelona, de hockey sobre patines, y balonmano, campeones de Copa, saludaron desde el centro del campo.

JUICIO CRITICO:

A tenor del resultado final del encuentro, puede afirmarse que para estas alturas la eliminatoria Barcelona-Atlético de Madrid ha quedado vista para sentencia.

Remontar un 2-0 en el Vicente Calderón y en las condiciones actuales, resulta prohibitivo para el Barcelona.

Frente al Atlético de Madrid, el Barcelona, ni quiso ni pudo. No supo cogerle el ritmo al partido y se limitó a estar en el campo, dejándose querer por un Atlético de Madrid que sin hacer un partido del otro jueves, fue suficientemente superior para que a estas alturas nadie discuta lo que por derecho propio le corresponde, es decir: la victoria. Afirmar lo contrario a nada práctico conduciría y sería algo así como darle gato por liebre.

Así, pues, victoria justa, merecida, del Atlético de Madrid ante el Barcelona, desdibujado y sin sentido del juego, que queda en la cuneta de la Copa de no mediar un milagro en el Vicente Calderón.

“SHOW AMANCIO” Y 3-0 EL MADRID AL ESPAÑOL

MADRID, 17 (Crónica de Pyresa, por Antonio G. Rimada).—El Real Madrid ha vencido al Español por 3-0 en el partido de ida de cuartos de final de la Copa de Su Excelencia el Generalísimo, jugado esta noche en el Estadio de Chamartín.

Poca entrada. La primera parte finalizó con ventaja madridista de un gol.

ALINEACIONES.— REAL MADRID: García Remón (2), Touriño (1), De Felipe (2), Benito (2), Verdugo (2), Grande (1), Velázquez (1), González (3), Amancio (2), Santillana (3), y Marañón (2).

ESPAÑOL: Borja (1), Ramos (2), Marfil (1), Glaría (2), Ochoa (1), Solsona (0), Carbonell (1), José María (3), Roberto Martínez (2), Amiano (0), y Pepin (1).

SUSTITUCIONES.— A los 38 minutos de la segunda parte, Aguilar salió por Amancio.

ARBITRO.— Sr. Guruceta (2), estuvo bien, aunque pesó sobre él la responsabilidad de su nombre. Posibles primero, aplausos después, indiferencia al fin. Pero en líneas generales hizo un buen arbitraje, aunque no estuvo bien ayudado en las bandas.

GOLES.— 1-0. A los 46 minutos de la primera parte, y después de la hora reglamentaria, servicio de Grande con disparo de Santillana, desde larga distancia que se cuela como una bala en la meta de Borja, sorprendido.

2-0. A los quince minutos de la continuación, y en pleno “show-Amancio”, pase en profundidad del exterior gallego para que Marañón empalme sobre la marcha y consiga un tanto precioso, por toda la escuadra.

3-0. A los 19 minutos, también de la continuación, pase en profundidad de Amancio al sacar rápidamente una falta; la pelota va a Grande que remata. El rebote es para Santillana, quién, a la media vuelta y de forma inverosímil, conecta un disparo enorme que vale el tercer tanto.

INCIDENCIAS.— Poca entrada en el Bernabeu, si se descuenta a los socios habituales. Sólo amaron al equipo cuando Amancio coracoleó, genializó, y, empleando lenguaje tauri-

no, “paró, mandó y templó”.

Marcedor a favor y orquesta de “bongo” en las gradas, poniendo colorido de dudoso gusto, pero colorido a fin de cuentas. Tarjeta blanca para Pepin por alejar un balón, y magnífica intervención de su capitán José María, alejando al jugador sancionado de las proximidades del árbitro para evitar mayores problemas.

COMENTARIO.— Real Madrid y Español han desarrollado esta noche un bonito partido. Y eso significa que desde hace muchas semanas los pocos que han ido a Chamartín han podido ver algo de fútbol.

Los españoles escalonaron bien su sistema defensivo con Glaría de jefe de fila, mientras que en el centro del campo quedaba José María como pivote. Sobre él giró el juego blanquiazul en todo el encuentro y aunque su vanguardia carecía de mordiente para inquietar a la segura defensa blanca, tampoco parecía que

los madridistas encontrasen caminos fáciles de penetración. Después de una primera parte anodina y gambeteadora —y quizá para llevar la contraria al refán— la segunda parte fue buena. A ello contribuyó el excelente trabajo de González, indescimable creador y destructor y, sobre todo, la genial capacidad de Amancio cuando quiere y tiene oportunidad de jugar. El gallego defendió, se movió y guerrilleó por entre la defensa española, poniendo balones en las botas de sus compañeros Santillana y Marañón. Marcaron ellos aunque la artillería blanca, mucho más eficaz que vistosa, mereció más tantos. Quizá los mejores hombres sobre el campo hayan sido dos centrocampistas como González y José María; y es siempre señal de que ha habido calidad. Sin exagerar pero calidad de la que ha faltado a lo largo y ancho de toda una temporada que ya termina.

Bélgica ganó a Hungría por 2-1

TERCERO Y CUARTO DE LA COPA EUROPEA DE SELECCIONES

LIEJA, 17, (Alfip).—Por 2-1 ha derrotado la Selección Nacional de Fútbol de Bélgica a la húngara en encuentro disputado hoy en Lieja valedor para la clasificación en el tercer y cuarto puesto de la Copa de Europa de Naciones.

La victoria ha sido justa y se ha basado en una potente y segura defensa y en una ágil delantera con tres hombres volcados en el ataque como lo hicieron Semeling, Lambert y Van Himst durante la mayor parte del encuentro.

Con dos goles a favor del equipo de fútbol de Bélgica terminó la primera parte del encuentro Bélgica-Hungría, valedor para la clasificación de los puestos tercero y cuarto de la Copa de Europa de Naciones de la UEFA y que actualmente se celebra en estos momentos en el Estadio del Standard de Lieja y con una escasa asistencia de público.

Bajo las órdenes del árbitro sueco Boestrom los dos equipos han alineado los siguientes jugadores: HUNGRÍA: Cegzi, Fabián, Pancsics, Balint, P. Suhasz, I. Juhasz, Ku, Kozma, Albert, Dunai y Zambo.

BELGICA: Piot, Heylens, Vandendaele, Thissen, Dolmans, Verhaye, Polleunis, Docks, Semeling, Lambert y Van Himst.

Los dos goles marcados hasta el momento lo fueron, el primero de ellos, en el minuto 23 por jugada personal de Lambert que tras regatear a dos defensas disparó sobre puerta un balón bombeado que sobrepasó al portero húngaro, saliendo del marco, y se clavó en la red. El segundo gol fue marcado por Van Himst quien a pase de Lambert se encontró sólo ante la puerta húngara, vacía, después de tres defensas y el propio portero fallaron estrepitosamente ante un balón inocente, sin fuerza y que consiguió pasar por delante de sus narices.

En los quince primeros minutos del encuentro el conjunto húngaro atacó y dominó el centro del campo. Terminado éste tiempo se hizo notar la debilidad de la defensa de Hungría y una mayor penetración de la delantera belga respaldada, asimismo, por una cerrada y confiada defensa.

En la primera parte Hungría ha sacado siete faltas, realizó diez saques en profundidad y disparó ocho veces sobre puerta. Los húngaros dispararon, asimismo, un saque de esquina.

Por su parte el once belga ha lanzado tres saques de esquina, cinco faltas, realizaron doce ataques en profundidad y dispararon once veces contra la puerta húngara, dos de ellas con acierto.

Por dos veces los jugadores belgas incurrieron en el fuera de juego.

En el segundo tiempo los húngaros realizaron un cambio en su alineación sustituyendo a Zambo por Szoke y alterando su táctica inicial de 4-2-4 por el 4-3-3. Los belgas, por su parte, mantuvieron el 4-3-3.

Los veinte primeros minutos de la segunda parte fueron dominados por los jugadores de Hungría quienes consiguieron su único gol en el minuto 51 del encuentro cuando Semeling derribó en el área belga a un delantero húngaro y surgió el penalty y con él el gol transformado por Ku.

A partir del minuto 28 de la segunda parte los húngaros se vieron de nuevo arrollados por ataques del once belga y al final del encuentro se estableció un equilibrio de ataque y contra-ataque.

Bélgica ha merecido la victoria y con ella el tercer puesto de la Copa Europea de Naciones. Hungría se ha mostrado débil en la defensa aunque luchadora, sobre todo en la segunda mitad del encuentro.

Los últimos cuarenta y cinco minutos registraron las siguientes incidencias: Bélgica sacó dos córners, quince faltas, disparó cuatro veces sobre puerta, realizó seis ataques profundos y peligrosos, sus jugadores incurrieron tres veces en fuera de juego y Dolmans fue amonestado por el árbitro viendo la carta amarilla.

Los húngaros por su parte sacaron cuatro córners, llegaron a la puerta enemiga con peligro tres veces, dominaron el centro del campo, lucharon más, sacaron doce faltas y por fallos de su defensa y poco acierto de su delantera se hicieron acreedores de la derrota que los clasifica en el cuarto puesto de la Copa de Europa de Naciones.

SINDICATO PROVINCIAL DE TRANSPORTES Y COMUNICACIONES

TRAFICO DE LAS EMPRESAS CONVENIO DE 1973. AGROPACION: VEHICULOS DE ALQUILER SIN CONDUCTOR

En el tablón de anuncios de este Sindicato, se encuentra expuesto, por espacio de diez días, el censo de contribuyentes que ejercen la expresada actividad. Dentro de dicho plazo pueden examinarlo, pedir inclusiones, exclusiones y correcciones, y presentar los interesados la declaración de todas sus actividades.

Castellón, 16 de Junio de 1972.

REPRESENTANTES COMARCALES

Los necesita importante empresa en fase de gran expansión, para la comercialización de sus productos dirigidos a la ganadería y avicultura: desinfectantes, instalaciones, etc., y para la comarca de:

CASTELLON. Es preciso conocer y estar introducido en el ramo. Escribir de puño y letra detallando «currículum vitae»: a: PUBLIDIS 11-78 Rbla. de Cataluña, 6 BARCELONA-7.

La primera jornada del Campeonato Regional al cuadro 47/2 en el Mercantil

Ayer por la tarde tuvo lugar en los Salones del Circulo Mercantil e Industrial la primera jornada del Campeonato Regional de Billar, modalidad cuadro 47-2 de Segunda Categoría, en la que participan los billaristas más destacados de toda la región valenciana, ya que de dicho Campeonato saldrán los jugadores que representarán a la Federación Valenciana de Billar en los Campeonatos que se celebrarán en Elda.

Dado el gran incremento que el deporte del billar ha adquirido de un tiempo a esta parte en nuestra ciudad, este campeonato fue presenciado por numeroso público que siguió con interés el desarrollo del mismo, pues aparte de la expectación normal en este Campeonato estaba la presentación en un Campeonato Regional, de dos jugadores que en el poco tiempo que llevan practicando el deporte de las tres bolas, se han atrevido a medirse con los mejores especialistas de la región, y el debut de ambos no ha podido ser más esperanzador pues tanto Francisco Mur como Federico Benet, han demostrado que el billar no tienen secretos para ellos y en un muy próximo futuro tendrá Castellón dos buenos jugadores de billar.

CAMPEONATO REGIONAL CUADRO 47/2

Segunda Categoría. Table with columns: Car. Ent., Prom. S. mayor. Rows: Albert (50 43 735 72), Mur (78 34 229 12), Benet (250 48 520 29), Vera (225 48 464 23), Peñalba (250 50 500 35), Navarro (215 50 430 33), Vera (250 32 780 50), Peñalba (243 32 759 43), Albert (250 38 658 28), Navarro (222 36 584 43), Benet (250 45 555 31), Mur (112 48 548 19).

COMISARIA GENERAL DE ABASTECIMIENTOS Y TRANSPORTES

Venta de pan para hoy domingo

Se pone en conocimiento del público, que hoy domingo, día 18 de Juni, estarán abiertos al público los siguientes despachos:

- Juan Martí Agramunt, Jorge Juan 62, Tel. 215065. Juan Martí Agramunt, Félix Brea 72, Tel. 214408. Salvador Cuevas Tomás, Carretera Alcora (Venta Rosita). Virgilia Aparici Vila, Sanz de Bremond 21, Tel. 222645. Francisco Mingarro Palomar, Plaza Mayor 5, Tel. 224355. Antonio Mas Viciano, Arenós 19, Tel. 216346. Sebastián Martínez Cantos, Unión 31, Tel. 214423. Vicente Adsuara Santolaria, Av. Rey D. Jaime, 22, Tel. 213168. Joaquín Pascual Gumbau, San Félix 69, Tel. 212585. José Albert Ariño, Ramón y Cajal 6, Tel. 224852. Juan Ortega Medina, Canalejas 61, (Grao), Tel. 222279. El horario de venta será como mínimo, desde las ocho de la mañana a las doce horas, pudiendo ser ampliado de acuerdo con las necesidades. Los establecimientos que no correspondan abrir este día, deberán colocar en la puerta del despacho, un cartel anunciador de los despachos de turno. Los industriales panaderos, atenderán con preferencia, la demanda del consumo familiar. Los Hoteles, Restaurantes, Bares, etc., deberán formular sus pedidos con anticipación suficiente, para que sus abastecedores puedan elaborar las cantidades que precisen para estas atenciones.

BRUSELAS: Debate sobre la publicidad en la televisión

La cuestión se centra en los anuncios colocados en los campos de Fútbol, cuando se transmite un partido

BRUSELAS, 17. (Del correspondiente de Pyresa, Ignacio María Sanuy).— Los entusiastas de la televisión tienen en Bélgica su paraíso particular. Dado mucho que haya en Europa otro país en que sea posible captar y algunas veces soportar tantos programas. El telespectador normal tiene las dos cadenas belgas y las dos francesas a su disposición. Además Luxemburgo y Holanda si está abonado a la tele Distribución. Pero esta semana la televisión no ha sido noticia por esas facilidades sino por el gran debate del parlamento francés, que se ha seguido aquí con singular atención, y también por el pleito actual entre las dos cadenas belgas, una de expresión francesa y otra neerlandesa, que han opinado de distinta manera a la hora de transmitir un programa de fútbol. Los neerlandeses se han opuesto pretendiendo que se ofreciera una publicidad adicional a la que estaba en el campo de fútbol, y los franceses lo han transmitido alegando que ellos no tienen nada que ver con los letrados que se cuelgan en el campo y que lo importante es servir al público.

ma de desconfianza mutua entre las dos cadenas de televisión, que son organismos autónomos dependientes de los ministros de la cultura francesa y neerlandesa, el tema de la publicidad en la televisión, que aquí no está autorizada, puede surgir ahora y dar lugar a un debate duro en la cámara... los periódicos son los que mantienen la alerta cada vez que a un diputado se le ocurre sugerir la posibilidad de dar publicidad en la televisión. Pero más o menos tarde se cree que la televisión tendrá que pasar por ahí aunque sólo sea por mimetismo con los franceses.

El Presidente de Méjico, en Nueva York

NUEVA YORK, 17 (Efe).— El Presidente de Méjico, Luis Echevarría Álvarez, llegó hoy, sábado, a Nueva York, procedente de Washington, para un día de visita oficial a esta ciudad.

Mañana, domingo, viajará a Chicago, para continuar su visita oficial a varias ciudades de Estados Unidos.

COMUNICADO DE LAS CONVERSACIONES

WASHINGTON, 17 (Efe).— El Gobierno norteamericano tomará inmediatamente las medidas necesarias para mejorar la calidad de las aguas contaminadas del río Colorado que llegan a Méjico, dice un comunicado de las conversaciones entre los Presidentes de Méjico y Estados Unidos.

Ambos presidentes discutieron el serio problema que representa el tráfico ilícito de drogas. Acordaron adquirir nuevos equipos y medios para combatir el tráfico, así como el de reforzar el entrenamiento de personal capacitado.

No ha sido cancelada... 49 muertos...

(Viene de la primera)

acordado adherirse a la huelga y, por tanto, no volarán el lunes. Igualmente, los vuelos internacionales de la compañía «Philippine Airlines» serán suspendidos el día 19, durante 24 horas, siguiendo el orden de IFALPA.

En cambio, los pilotos de la compañía «Malasia-Singapore Airlines» no participarán en la huelga internacional, debido a que la legislación de Singapur se lo prohíbe. La zona del sureste asiático no se verá, pues, privada de vuelos, ya que los pilotos de las compañías «Qantas», australiana, «BOAC», británica y «MSA Malasia-Singapur», no irán a la huelga.

Respecto de la actitud soviética, se afirma que no se conocerá hasta el lunes próximo, es decir, hasta el mismo momento en que de comienzo la huelga. Los 1.500 pilotos de las líneas internacionales soviéticas pertenecen a IFALTA, desde abril del presente año. Se

estima posible que la compañía soviética «Aeroflot» podría suspender sus vuelos el día 19, prestando que la seguridad en tierra no es suficiente.

La posición soviética es delicada. Sus pilotos pertenecen a IFALPA y, aunque no han sido víctimas de la piratería aérea, en cambio han visto cómo uno de sus colegas del bloque socialista fue muerto recientemente, con ocasión del secuestro y desvío a Alemania Federal de un aparato checoslovaco.

Por su parte, los pilotos árabes han anunciado que no tomarán parte en la huelga, debido a «sus implicaciones políticas», según ha precisado el jefe de la asociación de pilotos árabes, Abdel Moneim Hoteit. Aunque éste no especificó qué quería decir con eso de «implicaciones políticas», un portavoz de la asociación de pilotos libaneses ha dicho que Israel estaba detrás de la huelga, la cual iba dirigida contra los países árabes.

LOS PILOTOS BRITANICOS

LONDRES, 17. (Efe).— Las tres compañías aéreas más importantes de Gran Bretaña, la BEA, BOAC y British Caledonian, han anunciado que esperan poder efectuar todos los servicios aéreos programados para el lunes, a pesar de la huelga convocada por la federación de asociaciones de pilotos.

La confianza de las compañías es consecuencia de la retirada efectuada por BALPA (Asociación Británica de Pilotos) de la orden dada inicialmente a sus asociados para que vayan a la huelga.

Por su parte, el Ministro de la Industria aeroespacial, ha mediado para que no se produzcan sanciones contra los pilotos que decidían, por su cuenta, secundar la llamada de la federación internacional.

Numerosas bajas...

(Viene de la primera)

bombardeado, en Vietnam del Sur puentes, carreteras, bases navales y zonas militares, mientras los cruceros de la Séptima Flota han atacado con cohetes las defensas de la costa, ha dicho un portavoz militar.

Dos helicópteros y un avión de caza de la marina han sido derribados. El mando survietnamita ha dicho que en las últimas 24 horas han muerto 554 soldados comunistas. Las bajas survietnamitas son de 17 muertos y 105 heridos.

DUC THO, EN PEKIN

PEKIN, 17 (Efe-Reuters).— Le Duc Tho, miembro del Politburó de Vietnam del Norte, ha llegado hoy a esta capital, procedente de Moscú, dos días antes de que el asesor político del presidente Nixon, Dr. Henry Kissinger, llegue a Pekín.

Los observadores dicen que el lunes hay un vuelo desde Pekín a Hanoi, que saldrá antes de la llegada de Kissinger, por lo que no hay indicios de que los dos políticos se entrevisten.

LA LUCHA EN CAMBOYA

PHNOM PENH, 17 (Efe-Reuters).— Las tropas camboyanas han abierto al tráfico una carretera de vital importancia, que une Phnom Penh a Kompong Cham, las dos ciudades más importantes del país, que, durante once días, ha sido escenario de combates violentos.

Dos batallones de infantería, apoyados por una columna blindada y por la aviación norteamericana, han expulsado a los comunistas de las inmediaciones de la carretera número siete.

Un general retirado chileno, condenado a 20 años de prisión y cinco de destierro

SANTIAGO DE CHILE, 17. (Efe).— El General retirado, Roberto Viaux Marambio fue sentenciado ayer por el juez militar a 20 años de reclusión y cinco de destierro como principal instigador del intento de golpe de estado de octubre de 1970 y por su responsabilidad intelectual en el homicidio del entonces Comandante en Jefe del Ejército, General René Schneider.

Las otras dos figuras militares más destacadas que intervinieron en el intento por impedir que Salvador Allende asumiese la presidencia de la república, el General Valenzuela y Almirante Tirado Barros, han sido condenados a tres años de destierro en el país y a otros tres años de destierro fuera de Chile.

Agentes Comerciales Comarcales PRECISAMOS

para la Representación de dos marcas de ámbito nacional para Castellón, Vinaroz, Morella, Burriana, Sagunto y Segorbe. —Depósito en Castellón. Imprescindible tengan experiencia en el ramo alimentación. Interesados escribir mandando datos a Ref. 380 del Apartado 242 de Castellón.

Buena oportunidad para persona residente en Onda y Alcora

- Disponiendo de 1 o 2 horas libres al día.
- Introducido en el sector cerámico.
- Con posibilidad de tener un pequeño local para depósito como Delegación de una importante Empresa de Maquinaria y Accesorios para Industria Cerámica.

Reserva absoluta para colocados. Escribir a Ref. 907 de Publicidad MEBA, Enmedio 35-1º. —Castellón.

Toda la extensa gama de modelos de estas marcas, podrá adquirirlas con las máximas facilidades de pago, en

AUTOMOVILES MICHAVILA

P/º. Padre Jofre, s/n — Tels. 213772-216486-216256-216485
Pintor Oñet, 14 CASTELLÓN

(Viene de la primera)

cuenta, y no solamente diecisiete como se pensaba esta tarde.

A la caída de la noche, cuando los setecientos hombres de los equipos de salvamento llevan ya más de veinte horas de trabajo para rescatar a las víctimas —de las cuales consiguieron salvar a sesenta personas— existe aun la esperanza de recuperar con vida a otros tres supervivientes, una mujer y dos hombres, que se encuentran bloqueados en el interior de un vagón.

Los dirigentes de las operaciones de socorro piensan que son muchos los cuerpos que deben encontrarse atrapados entre la chatarra de los convoyes accidentados y las piedras del desprendimiento de la bóveda.

Uno de los expertos en operaciones de salvamento de este tipo manifestó a las 19'00 hora española, que siempre quedará una esperanza, mientras no transcurran treinta y seis horas desde el momento del accidente, pues a partir de ese plazo, las posibilidades de rescatar con vida a un sepultado parecen mínimas.

Por otra parte, se afirma la idea de que el origen del accidente fue el desprendimiento de la bóveda del túnel, en el momento en que entraba en éste el Expreso Lyon-París. El convoy ferroviario debió descarrilar, y posteriormente, entró en colisión con el tren París-Lyon. Esta tesis se afianza con las declaraciones de un mecánico del primer convoy, rescatado esta mañana con vida, quien precisó que habían sentido dos grandes sacudidas en un corto intervalo de tiempo.

49 MUERTOS

SOISSON (Francia), 17 (Efe). Después de veintiséis horas de aprisionamiento entre chatarra y escombros, una mujer fue rescatada con vida esta noche, a las 22'30, en el túnel de Vierzy, donde ayer se produjo la que puede ser mayor catástrofe ferroviaria de la historia en Francia.

La mujer, cuya identidad se desconoce por ahora, había sido localizada por los equipos de socorro en la tarde de hoy, junto a

dos hombres, respecto a los cuales existen pocas esperanzas de hallarlos con vida. Uno de ellos dejó de dar señales poco después de las 20,00 gmt, mientras que el otro muestra cada vez una voz más débil.

El balance oficial, a las 23,00 de hoy, es de 49 muertos y ochenta y seis heridos.

Esta tarde se procedió a la identificación de las cuarenta y nueve víctimas y al traslado de los cadáveres hasta una iglesia de Soissons, donde se instaló la capilla ardiente.

Los trabajos de rescate de los cadáveres que puedan quedar sepultados en el interior del túnel —unos cincuenta, según algunas versiones de los propios responsables de las operaciones—, proseguirán durante toda la noche.

WILLY BRANDT recuerda el alzamiento de los berlineses del 17 de Junio de 1953

BONN, 17 (Efe).— «Todos los que vivimos conscientemente aquel 17 de junio de 1953 (alzamiento popular anticomunista en Alemania Oriental), —declaró hoy el canciller Brandt en una alocución conmemorativa por televisión— sabemos con cuántas esperanzas comenzó aquella jornada y cuánta fue la desesperación que seguiría a aquella fecha».

Afirmó que los acontecimientos de junio de 1953 probarían la imposibilidad de «un camino corto hacia la unidad en libertad».

«El 17 de junio —añadió, dirigiéndose al país— no debe ser un día retrospectivo, sino un símbolo para lograr un progreso al servicio de la paz».

Brandt, excluyó la violencia como medio de la política. Subrayó que ha comenzado el diálogo entre Bonn y la República Democrática Alemana, con objeto de «ordenar, con un tratado, las relaciones entre los dos estados alemanes, cualesquiera que sean las diferencias ideológicas entre uno y otro».

ORIGINAL CAMPAÑA CONTRA EL TABACO EN EL EJERCITO FRANCÉS

PARIS, 17 (Efe).— Una ofensiva... contra el tabaco, mediante una amplia campaña de información y una serie de modificaciones en la tradicional entrega gratuita de cigarrillos a los soldados, va a ser acometida por el ejército francés, para «preservar la salud de los jóvenes».

Respondiendo a una interpelación parlamentaria el Ministro de Defensa, Michel Debré, indica hoy en el diario oficial, que como primera medida, los clásicos cigarrillos de tropa serán sustituidos, lo antes posible, por otros con filtro, cuyo contenido de nicotina es inferior.

Tras recordar que el derecho de la distribución de tabaco en el ejército data de 1883, el Ministro precisa que, a partir del primero de julio próximo, la entrega de tabaco a los soldados no será concebida como una prestación natural, sino que la indemnización del tabaco será descontada, en efectivo, de la paga de la tropa.

Un piloto etíope solicita asilo político en Aden

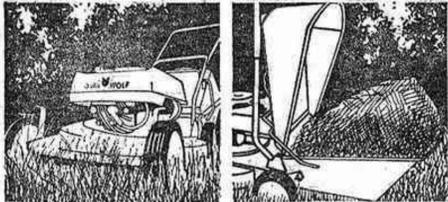
BEIRUT, 17 (Efe-Upl).— Un oficial de las fuerzas aéreas etíopes huyó anoche con su avión y pidió asilo político en Aden, ya informado hoy la agencia de prensa del Oriente Medio.

En la noticia no se identifica al oficial ni el tipo de avión en que ha huido. A su llegada a Aden, declaró: «He decidido desertar de Etiopía», pero no ha dicho por qué lo hizo.

Cortacespedes que recogen todo lo que cortan

Un cortacesped corta, pero los de Outils WOLF además (sea el de 2 tiempos, 4 tiempos, eléctrico o autopropulsado) son potentes para cortar todo a su paso y con su fuerte aspirador recogen por completo incluso los hojitas secas y ramitas.

Usted preferirá no leer y verlo funcionar. Basta decirnos cuando.



OUTILS WOLF

HERRAMIENTAS PARA JARDIN, CAMPO Y CESPED

Demostración gratuita sin compromiso por especialista Outils WOLF.

Distribuidor: CENTRO AGRICOLA
Avda. Lidón, 18 — CASTELLÓN

COLEGIO JARDIN PEKES

Carretera de Almazora, 1

Maternales - Párvulos
Media Pensión - Externos
Servicio de Coche

Información y matrícula para curso próximo: hasta finales de Junio, en el Colegio, Tel. 21 63 40.
Julio y Agosto por la tarde.

Teléfono: 22 69 28

antes de batir su propio record...
Choleck
La Fuerza Líquida

Se necesita un encargado para instalación de tubos de agua potable y acantarillado

Se requiere experiencia en este trabajo y buenos informes. — Sueldo a convenir según aptitudes y conocimientos.

Interesados escribir remitiendo curriculum vitae, al apartado n.º 182 de CASTELLÓN.

PISOS

BIEN TERMINADOS
VENDO

DE 100 y 115 M2. • CUATRO DORMITORIOS
MUY SOLEADOS • CALEFACCION

LLAVES MANO

SOLO POR 50.000 DE ENTRADA
RESTO 10 AÑOS

APRESURESE. PUEDE LLEGAR TARDE
VISITELOS CUALQUIER DIA LABORABLE
TRATO: DOMINGOS, DE 10 A 14 HORAS
RONDA MIJARES, 168

O TELEFONO 22 87 44 EN VALENCIA

(Viene de la primera)

SANTIAGO DE CHILE, 17. (Efe).— La salida de Pedro Vuskovic, de la cartera de Economía, y del General Pedro Palacios, de Minería, son los dos cambios más importantes introducidos por el Presidente de la República, Salvador Allende, en su nuevo gabinete ministerial.

La toma de posesión de los nuevos ministros se realizó hoy.

Los nuevos ministros corresponden a los departamentos de Educación, Hacienda, Economía, Vivienda, Trabajo y Minería.

Permanecen en sus puestos, los ministros de Interior, Defensa, Justicia, Agricultura, Salud, Tierras y Colonización, Obras Públicas, Secretario General de Gobierno y el de Asuntos Exteriores, Clodomiro Almeyda.

Por partidos, las carteras se distribuyen así: 5, socialistas; 4, radicales; 3, comunistas; 1, de izquierda cristiana; 1, de acción popular y 1, sin partido.

GRAVES DISTURBIOS ESTUDIANTILES, EN MILAN

Las fuerzas del orden se vieron obligadas a ocupar la Sede Central de la Universidad del Estado

Veintiun heridos, enormes daños y casi un millar de detenidos

ROMA, 17. (Del corresponsal de PYRESA, ALEJANDRO PISTOLESI).— Con un impresionante despliegue de fuerzas, los carabinieri y la policía se han visto obligados a ocupar la sede central de la Universidad del Estado, en Milán, deteniendo a casi mil estudiantes de extrema izquierda que, respaldados por el Vicepresidente del Partido Socialista de aquella ciudad, por varios jefes sindicales y otros individuos totalmente ajenos a la Universidad, habían transformado el edificio en una especie de fortaleza desde la que llovían sobre la fuerza pública centenares de "cócteles Molotov", piedras y bolas de acero. Ha habido veintinueve heridos: once entre los asaltantes y diez entre las personas que ocupaban la Universidad. Los más graves son el Subdirector General de Seguridad de Milán y un funcionario de la Jefatura de Policía, que sufrieron heridas en varias partes del cuerpo, así como un agente, respecto del cual los cirujanos se reservaron el pronóstico. Ninguno de los estudiantes y de las personas que les acompañaban sufrieron heridas graves: el que más, estará curado en once días.

MUCHOS VEHICULOS INCENDIADOS

Enormes, los daños. Numerosos coches aparcados en los alrededores fueron incendiados o parcialmente dañados por el fuego de los "cócteles Molotov" y de los objetos que lanzaban los sitiados desde las ventanas, mientras que en el interior del edificio, las aulas, los pasillos, los servicios y demás instalaciones fueron sometidos por los extremistas a la más salvaje destrucción.

Esta nueva batalla entre las fuerzas del orden y los grupos del extremismo seducido, que desde hace meses mantiene a la capital lombarda en un permanente estado de guerrilla, la provocaron los mismos estudiantes aferrándose a un pretexto: querían protestar contra una manifestación que los grupos antimarxistas de Milán habían organizado con el fin de expresar el cansancio de la población frente a los atentados y las violencias que están haciendo imposible la convivencia civil. Los grupos de extrema izquierda, que desde hace varias semanas chantajeaban a las autoridades universitarias ocupando los locales de ese centro de estudios, decidieron concentrarse en gran

número con otros elementos ajenos a la Universidad, enviados por los partidos y los sindicatos como refuerzos en caso de choques con los agentes. Ante la perspectiva de gravísimos incidentes, puesto que los extremistas querían salir al encuentro de sus adversarios, la jefatura de policía anunció que la manifestación antimarxista quedaba suspendida. Sus organizadores, pertenecientes a la "derecha nacional" del "MSI", acataron la orden de las autoridades, pero los grupos marxistas que ocupaban la Universidad —como anunciaron con los altavoces— no desistieron por ello de sus propósitos de salir en tropel "contra los fascistas protegidos por la policía".

CASI MIL DETENIDOS

Pocos momentos después, centenares de agentes rodearon el edificio, mientras el jefe de la policía en persona se acercaba a parlamentar con los revoltosos frente a la puerta principal. "Quiten ustedes esas banderas rojas de las ventanas—dijo— porque éste es un edificio público y no la sede de un partido"... Los sujetos, que protegidos por cascos de motorista

y con el rostro tapado vigilaban el portal, replicaron que ellos no reconocían su autoridad. El funcionario, paciente, intentó insistir explicándoles que nadie puede ocupar una sede pública, como es la Universidad, pero los extremistas contestaron iniciando el lanzamiento de "cócteles Molotov" y de todo género de objetos contundentes, a lo cual la fuerza pública replicó a su vez con gases lacrimógenos y con el asalto definitivo a golpes de porra.

Entre los detenidos figuraba el Vicepresidente del partido socialista en Milán, el líder del "movimiento estudiantil" de extrema izquierda y numerosos jefes sindicales, que más tarde, tras su identificación en la Jefatura de policía, fueron puestos en libertad provisional. De los casi mil detenidos —cifra jamás alcanzada en otras ocasiones— cuatrocientos setenta y ocho serán procesados. Las airadas protestas de las organizaciones políticas, culturales y sindicales izquierdistas se daban por descontentadas y por lo visto no han preocupado lo más mínimo a las autoridades encargadas del orden público.

LONDRES: Críticas contra la ley de relaciones laborales

En muchos sectores no se duda en darla por muerta

Sin embargo, nadie puede decir que haya fallado el tribunal encargado de aplicarla

LONDRES, 17. (Del corresponsal de Pyresa, Manuel Adrio).— El tema de conversación en Gran Bretaña es hoy el de la famosa ley de relaciones laborales. Todos los periódicos del país, sin distinción de ideologías o especializaciones, abren sus páginas con los malos resultados de las primeras andaduras del código sindical por las alteradas aguas del mundo obrero británico, tan surtido de huelgas y piquetes. Considerando los frutos producidos por el árbol de la ley en sus dos meses de existencia, muchos políticos, laboristas y conservadores, y algunos comentaristas, no dudan en darla por muerta.

Aunque ciertamente, las primeras aplicaciones de la ley a tres conflictos sindicales no han servido sino para enturbiar las ya revueltas relaciones entre la empresa y el obrero, entre el capital y la mano de obra, este corresponsal duda mucho de que se deba colocar la etiqueta final del RIP sobre el código que con tantos sacrificios ha conseguido promulgar el Gobierno. La ley ha venido al mundo en un momento poco propicio para su desarrollo cuando la lucha estaba planteada nada menos que con los poderosos sindicatos de los ferroviarios y de los estibadores.

VARIAS ACTUACIONES EFICACES

Sin embargo, revisando las distintas etapas recorridas por la ley, nadie podría decir que el tribunal encargado de ejercerla haya fallado. En su momento detuvo la huelga de los ferroviarios durante catorce días; más tarde impuso una votación entre todos los trabajadores de los ferrocarriles británicos; cuando se hizo necesario sancionó con una fuerte multa al sindicato más fuerte del país, y el jueves, en su última intervención hasta ahora, ordenó la detención de tres estibadores por desoatado a la ley. Es decir, siempre que se ha recurrido a su autoridad el tribunal de relaciones laborales ha sabido responder con pulso firme y mano dura.

¿Dónde está, pues, el fallo si continúan siendo los sindicatos quienes imponen la ley contra los intereses de la nación y la autoridad del Gobierno? Para este corresponsal no hay duda alguna de que el fallo está en los viejos sistemas que siguen regulando las relaciones laborales. El poder de los sindicatos británicos es fortísimo y está estructurado en años luz de combatividad. De flusos sería, pues, creer que en sólo dos meses la ley de relaciones laborales vendría a llevarlos al buen camino.

REIVINDICACIONES ESTIBADORES

Los hechos, como digo, demuestran que el tribunal de relaciones laborales ha funcionado perfectamente y si sigue actuando

do de igual manera el éxito se irá abriendo ante la ley. El que ha fallado es el país, que no estaba lo suficientemente preparado como para digerir sin resentirse una pildora tan fuerte. Los tres casos que se le imputan como fracasos al tribunal de relaciones son, en realidad, tres fallos consecutivos del tribunal de apelaciones, el que, en vista del cariz que tomaban las cosas e invocando los sagrados intereses de la nación, ha revocado las sentencias de primera instancia. Pero ya veremos como cuando la ley deje caer su peso sobre sindicatos más débiles que los de los ferroviarios o los estibadores el tribunal de apelaciones confirma lo que ahora niega.

Las próximas confrontaciones a nivel laboral serán también con los estibadores esta mañana, reunidos en Hull, los obreros de los puertos británicos decidieron, por absoluta mayoría, continuar la campaña nacional en favor de sus reivindicaciones, que no son otras que las de prohibir el contenedor en el Reino Unido. Bajan sus reclamaciones en que los contenedores hacen peligrar sus empleos y que en los próximos años muchos estibadores serán puestos en la calle. Sin embargo los mal pensados aseguran que la razón principal está en que el contenedor, por su condición de «caja fuerte», da más posibilidades para sacar un sobrestado que las mercancías sueltas. Las compañías de seguros suelen operar con un 10 o 20 por 100 de «pérdidas» en las operaciones de carga, descarga y transporte.

BONN: DIA DE LA UNIDAD

Una conmemoración que está condenada a desaparecer

BONN, 17 (Del corresponsal de PYRESA, CESAR SANTOS). Hoy hace 19 años que los tanques soviéticos aplastaron, en las calles de Berlín y otras ciudades de la Alemania oriental, las manifestaciones de las masas exigiendo mejores condiciones de vida, más justicia, más libertad y democracia. Para los alemanes occidentales, ese 17 de junio de 1953, se convirtió inmediatamente en el «Día de la unidad». Bajo ese título se ha venido conmemorando a lo largo de casi dos décadas una justa rebelión que no trajo consigo más que unas medidas de represión mucho más fuertes de las que regían hasta entonces y la capitulación y resignación de 17 millones de alemanes.

Hace más de tres años que se viene hablando en este lado de la línea de demarcación de suprimir del calendario esta fiesta. Los partidarios de la supresión argumentan que carece de sentido conmemorar una reunificación que no ha tenido ni va a tener lugar —al menos, a corto plazo— de otro lado, el 17 de junio se ha convertido para los alemanes occidentales en un día de asueto y hasta bien pudiera ser que una encuesta al respecto mostrara algunas sorpresas desagradables con resultados elocuentes sobre la indiferencia y la ignorancia de algunos sectores sobre lo que se conmemora. De las concentraciones y discursos de las primeras conmemoraciones abogando por la unidad alemana y el derecho de todos los alemanes a la autodeterminación queda muy poco o nada. La nueva política de distensión y de entendimiento, así como la convicción de que solo una política que acepte las realidades existentes puede contribuir a mejorar las relaciones interalemanas, han acabado de restar sentido a este día.

NO ES PROBABLE LA UNIDAD

En su mensaje radiotelevisado, el Canciller Brandt, ha declarado que «Nadie que haya vivido el 17 de junio de 1953 puede olvidar esa fecha». El tiempo cierra las heridas y aquel 17 de junio que se abrió cargado de esperanzas y

se cerró con la rendición está prácticamente olvidado. A las nuevas generaciones dicha fecha les dice muy poco y quienes la vivieron han descubierto que carece de sentido seguir navegando contra la corriente de la política internacional. Ciertamente no han sido los grandes discursos de años anteriores los que han procurado la leve mejora que se experimenta en las relaciones humanas entre los alemanes de uno y otro lado de la línea de demarcación, sino el diálogo interalemano, que, aunque difícil y salpicado de concesiones por parte occidental, ha dado ya algunos frutos que no saben ser pasados por alto.

Lo mismo el Canciller Brandt, que el líder de la oposición Rainer Barzel, han destacado en los mensajes propios de la fecha el derecho de los alemanes a la autodeterminación y a la reunificación alemana. Son frases obligadas. Tanto en la República Federal como en la República Democrática Alemana se tiene conciencia de la consolidación de las fronteras actuales y se ha perdido la fe en que se pueda desandar el camino hecho en dos decenios. Teóricamente, la meta de la política de Bonn sigue siendo la unidad. Prácticamente, se tiende a lo único alcanzable en las actuales circunstancias: la convivencia entre dos estados alemanes. El 17 de junio, como día conmemorativo, está condenado a desaparecer.

HUMOR



SIN PALABRAS

LICINIO DE LA FUENTE, EN LA O.I.T.



GINEBRA.— El ministro de Trabajo, D. Licinio de la Fuente, durante su Intervención, ante la Organización Internacional del Trabajo. (Telefoto Cifra Gráfica).

Dimite el Director del Instituto de Estudios Laborales de la OIT

La organización no parece dispuesta a aceptar la autocritica

GINEBRA, 17 (Del corresponsal de Pyresa, Juan Pekmez).— El centro de gravedad de la conferencia internacional del trabajo, que se está celebrando en esta ciudad, se situó fuera del ámbito de la conferencia, aunque esta afirmación pareciera más bien paradójica. En efecto, la 57 conferencia anual de la OIT se desenvuelve a su velocidad habitual de crucero rutinaria y monótona, sin despertar pasiones, prácticamente despolitizada (lo cual constituye una apreciable innovación si se exceptúan la resolución que pide la expulsión de Portugal, y la furia antimperialista del delegado gubernamental cubano señor Lechuga).

Ahora bien, para coincidencia o no, el Director del Instituto Internacional de Estudios Laborales, Sr. Robert Cox, ha presentado su dimisión al Director General de la OIT, Sr. Wilfred Jenks, mientras se está celebrando la conferencia internacional del trabajo y en el contexto político creado por la intervención del Sr. Shah del Irán ante una sesión especial de la conferencia. Los que tuvimos la suerte de frecuentar el seminario de Robert Cox en el Instituto pudimos apreciar su inmensa cultura, sus dotes de investigador y su independencia de espíritu, ca-

racterísticas que consideraba como las razones de ser del instituto y que le han llevado al enfrentamiento con Wilfred Jenks es decir, a la dimisión.

FALTA INDEPENDENCIA EN LA O.I.T.

Por consiguiente, el verdadero debate que interesa a la OIT no figura en el orden del día de la Conferencia Internacional del Trabajo. Se sitúa al margen de dicha conferencia y la domina, planteándose en los siguientes términos: ¿Quiere o no la OIT aceptar la autocritica? ¿Quiere o no la OIT garantizar la libertad de investigación?

Un instituto de investigación verdaderamente independiente puede contribuir a la resolución de la crisis que atraviesan los organismos internacionales mediante una labor intelectual serena y publicaciones científicas e imparciales que analicen las causas del malestar. El Instituto Internacional de Estudios Laborales ya no podía llevar a cabo esta misión, según afirma su director Robert Cox.

Las razones aducidas son, en primer lugar, que los servicios administrativos de la OIT, en lugar de ponerse al servicio del Instituto, se volvieron, bajo la dirección de Wilfred Jenks, en sus

trumentos exteriores de control. Posteriormente el conflicto se trasladó al terreno de las publicaciones. Robert Cox quería evitar la «censura» de la OIT, lo cual es natural cuando se trata de mantener la integridad intelectual de un organismo. En las publicaciones de la OIT se suprime sistemáticamente todo lo que no es del gusto de las dos superpotencias. Además, el Sr. Jenks quiso someter todas las publicaciones del Instituto al control previo de la OIT una condición que Robert Cox no podía aceptar.

El choque decisivo entre ambos sobrevino cuando el Director General de la OIT quiso suprimir un capítulo entero, por cierto el más significativa, porque contenía cierta dosis de crítica de una obra firmada por Robert Cox.

SIRHAN SIRHAN, CONDENADO A CADENA PERPETUA

SAN FRANCISCO, 17. — (Efe).— Sirhan Bishara Sirhan, el joven jordano que en 1968 asesinó en Los Angeles al senador Robert Kennedy, ha visto conmutar su pena

de muerte por la de cadena perpetua. Fue condenado a muerte en 1969 por un tribunal de Los Angeles. La pena de muerte fue abolida en California el pasado enero.

ATAQUES DE LOS GAULLISTAS A POMPIDOU

EN LA VISPERA DE LA INAUGURACION DEL MONUMENTO A LA MEMORIA DEL GENERAL

PARIS, 17 (Del corresponsal de PYRESA, ENRIQUE LABORDE).— En vísperas de la inauguración, en Colombey-Les-Deux-Eglises, del monumento a la memoria del General De Gaulle, se ha desencadenado una tormenta de furiosa indignación en las filas de los «gaullistas ortodoxos».

En un principio, los gaullistas, sólo se clasificaban en dos sectores: «Gaullistas de convicción» y «gaullistas de reflexión». Pero, con el paso del tiempo, la clasificación ha entrado en un juego de verdadera fantasía y los hay de izquierda, de centro, de derecha, de «antes» y de «después», por no citar más ejemplos. Todos ellos han levantado bandera de combate, precisamente en la vigilia de una ceremonia de profundo valor simbólico, contra el Presidente de la República, Georges Pompidou.

E frente de jóvenes progresistas, en el curso de una reunión presidida por Jacques Vendroux, cuñado del General, ha decidido dar la nota discordante en el acto inaugural de la gran cruz de Lorena. Por su parte trece organizaciones de la «resistencia», han considerado que su protesta debe tener cierto carácter y se reunirán mañana en la cripta de los Deportados, en París.

Ambos llevarán a cabo sus acciones por causas similares: los primeros, por la orden de liberación del jefe de la milicia de Lyon, Paul Touvier, que se ha beneficiado de la gracia presidencial, y los segundos por la presencia en el acto de Colombey del Ministro de ex-Combatientes, Henri Duvallard, a quien acusan de una especie de «colaboracionismo» perfectamente pueril (la aparición de su firma en un escrito en favor del mariscal Petain en un pequeño periódico de provincias, lo cual no fue obstáculo para que De Gaulle le nombrase Ministro, al igual que más tarde lo hizo Pompidou).

MONUMENTO A DE GAULLE

Los «paleogaullistas» orientan todos sus ataques contra el Presidente Pompidou y una de sus más recientes organizaciones, la del «Centro de Republicanos Libres», que ha propuesto el nombre del contralmirante Philippe de Gaulle como sucesor del General, ha editado un cartel, en colores, en el que se ve a Pompidou con la chistera del Tío Sam y con una escoba que barre toda la herencia del General.

Por su parte, los de la extrema izquierda gaullista gritan a pleno pulmón que «Pompidou es un usurpador» y se disponen a conmemorar el 18 de junio en el pueblo de Colombey, ajenos a la inauguración del monumento.

La ceremonia en la colina que domina «La Boisserie», donde se alza la gigantesca cruz de Lorena, será de lo más sencillo: ni tribuna, ni servicio religioso, ni tarjetas de invitación para el mundo oficial. Sólo estarán presentes los indispensables: la viuda del General y sus hijos, el Presidente Pompidou y su esposa, el Primer Ministro y los ministros de Defensa y ex-combatientes, los miembros del Comité Nacional del Monumento, en primera línea André Malraux, el Alcalde y los concejales de Colombey, el Cura de la parroquia y los niños de la escuela. El Presidente Pompidou pronunciará unas palabras y, una vez terminada la ceremonia, que se calcula en una media hora, podrá desfilar el público por los alrededores de la cruz de Lorena.

Técnico en Radio y T. V.

precisa Empresa ubicada en Castellón. Preferencia servicio cumplido. Reserva absoluta para colocados. Se devolverá correspondencia. Dirigirse a Ref. 902 de Publicidad MEBB, Teléfono 35-1.º Castellón.